

Las migraciones hispanohablantes en Europa

Francisco Moreno Fernández (dir.)
Mónica Calleja Albelda
Elena Lavilla García
Carlota Pérez Martín
Elena Ramos Gómez









Instituto Cervantes

Comité editorial

Luis García Montero (Instituto Cervantes) Guillermo Escribano (Ministerio de Asuntos Exteriores) Arturo Colina (Fundación para la Transformación de La Rioja) Mar Pérez Morillo (Ministerio de Transformación Digital) Francisco Moreno Fernández (Observatorio Global del Español)

Comité científico

Antonio Briz (Universidad de Valencia) Ana M. Cestero (Universidad de Alcalá) Álvaro García Santa-Cecilia (Instituto Cervantes) Elea Giménez Toledo (CSIC) Asunción Gómez-Pérez (Universidad Politécnica de Madrid) Ana M. González Mafud (Universidad de La Habana) Pedro Martín Butragueño (El Colegio de México) Javier Muñoz-Basols (Universidad de Oxford) Juan Gabriel Vásquez (Universidad de París-La Sorbona)

Director del Observatorio Global del Español

Francisco Moreno Fernández

Filiación de los autores de esta publicación

Observatorio Global del Español. Sede de San Millán de la Cogolla (La Rioja). Programa «Investigo» del Gobierno de La Rioja.

Supervisión del texto: María Dolores Pérez Vidal

Coordinación: Francisco Moreno Fernández Edita: Observatorio Global del Español

Las migraciones hispanohablantes en Europa

Ministerio de Asuntos Exteriores, Unión Europea y Cooperación Instituto Cervantes 2025

Lengua: Español

Documentos del Observatorio Global del Español

DOGE-001/09225

NIPO: 110-25-053-4

Índice

	10 cl	aves sobre la migración de hispanohablantes en el continente europeo	5
1.		oducción idecimientos	6
2.	Fund 2.1. 2.2.	lamentos teóricos y metodológicos Conceptos fundamentales para la demografía lingüística Fuentes	8 8 10
3.	Pano	orama general de la inmigración hispanohablante en Europa	13
4.	País	es de Europa con mayor presencia de inmigrantes hispanohablantes	23
	4.1.	Alemania	26
	4.2.	Bélgica	27
	4.3.	España	28
	4.4.	Francia	30
	4.5.	Italia	31
	4.6.	Países Bajos	33
	4.7.	Portugal	34
	4.8.	Islas británicas	35
		4.8.1. Reino Unido	36
		4.8.2. Irlanda	38
	4.9.	Suiza	39
5.	Lam	igración hispanohablante en los países nórdicos	41
	5.1.	Dinamarca	43
	5.2.	Finlandia	45
	5.3.	Islandia	46
	5.4.	Noruega	47
	5.4.	Suecia	48
6.	La m	igración hispanohablante en los países del centro de Europa	51
	6.1.	Austria	53
	6.2.	Eslovaquia	54
	6.3.	Hungría	55
	6.4.	Polonia	56
	6.5.	República Checa	58
7.	Lam	igración hispanohablante en los países bálticos	60
	7.1.	Estonia	62
	7.2.	Letonia	63
	7.3.	Lituania	64

8.		gración hispanohablante en los países del este de Europa: n, Bielorrusia, Kazajistán y Ucrania	66
	8.1.	Bielorrusia	67
	8.2.	Kazajistán	68
	8.3.	Rusia	69
	8.4.	Ucrania	71
9.	La mi	gración hispanohablante en los países del sureste de Europa	74
	9.1.	Bulgaria, Moldavia y Rumanía	74
		9.1.1. Bulgaria	76
		9.1.2. República de Moldavia	77
		9.1.3. Rumanía	78
	9.2.	Albania, Bosnia y Herzegovina, Croacia, Eslovenia, Macedonia	79
		del Norte, Montenegro y Serbia 9.2.1. Albania	82
			83
		9.2.2. Bosnia y Herzegovina 9.2.3. Croacia	84
		9.2.4. Eslovenia	85
		9.2.5. Macedonia del Norte	86
		9.2.6. Montenegro	87
		9.2.7. Serbia	88
	9.3.		89
	0.0.	9.3.1. Chipre	90
		9.3.2. Grecia	91
10.	La mi	gración hispanohablante en los países del Cáucaso	93
	10.1.	Armenia	94
	10.2.	Azerbaiyán	95
	10.3.	Georgia	96
	10.4.	Turquía	97
11.		gración hispanohablante en los microestados europeos	99
		Andorra	101
		Ciudad del Vaticano	102
		Liechtenstein	103
		Luxemburgo	103
		Malta	105
		Mónaco San Marina	107
		San Marino	108
12.		ección internacional en el ámbito europeo	110
13.	Conc	lusiones	114
Refe	rencias		116
Anex	(O		141

10 claves sobre la migración de hispanohablantes en el continente europeo

- 1. La población inmigrante hispanohablante alcanza la cifra estimada de 4 millones en Europa: la inmigración más reciente es consecuencia de conflictos armados y de circunstancias socioeconómicas desfavorables.
- 2. La inmigración hispanohablante se distribuye de forma desigual entre Europa oriental y occidental: la mayoría de la población hispanohablante (95 %) se encuentra en los países más poblados de Europa occidental (Alemania, Bélgica, España, Irlanda, Italia, Francia, los Países Bajos, Portugal y el Reino Unido), frente a la población asentada en Europa oriental (5 %), que conforma comunidades reducidas y dispersas.
- **3.** España y Andorra son los países que más inmigrantes hispanohablantes reciben: en ambos casos la población hispanohablante supera el 30 % del total de la población inmigrante.
- 4. En la mayoría de los países europeos, los españoles son el grupo más numeroso entre la población extranjera hispanohablante; se alcanza una cifra que supera el millón de personas: cuánto más al este de Europa, menos pronunciado es el desequilibrio entre inmigrantes hispanohablantes procedentes de España y de otros países hispánicos.
- 5. Las nacionalidades hispanohablantes más abundantes en Europa, excluyendo la española, son la colombiana (713.068), la venezolana (379.208) y la peruana (365.300): los colombianos son los hispanohablantes más numerosos en todas las regiones de Europa con excepción del oriente, donde la nacionalidad más repetida es la cubana.
- **6.** Entre los motivos para la inmigración hispanohablante destacan el trabajo y la búsqueda de oportunidades para el desarrollo personal, junto a la reunificación familiar y, en menor proporción, los estudios.
- 7. Las solicitudes de inmigrantes hispanohablantes en busca de protección internacional por motivos políticos o de seguridad han aumentado un 40 % entre 2019 y 2023. Las ciudadanías más frecuentes de hispanohablantes que obtienen protección internacional en Europa son la colombiana (1.446), la venezolana (1.174) y la salvadoreña (1.075).
- **8.** El 12,51 % de las solicitudes de protección internacional son presentadas por inmigrantes de origen hispanohablante (180.805): de estas, tan solo se conceden el 2 %.
- **9.** Los hispanohablantes descendientes directos de inmigrantes son más abundantes en la Europa occidental: en esta región, los inmigrantes de segunda generación superan 800.000 personas.
- 10. Las variedades lingüísticas con más hablantes entre los inmigrantes europeos son las andinas (más de 1,7 millones), las españolas (alrededor de 1 millón) y las mexicano-centroamericanas (alrededor de medio millón).

1. Introducción



El continente europeo fue durante los dos primeros tercios del siglo xx una región emisora de personas emigrantes, especialmente, hacia América. Sin embargo, desde la entrada del nuevo siglo, los flujos se han revertido. La emigración desde Europa ha disminuido considerablemente, al tiempo que ha aumentado la cantidad de retornados que vuelven a sus países de origen. Por otro lado, ha aumentado la cifra de inmigrantes procedentes de muy diferentes regiones del mundo, sobre todo de Hispanoamérica. Proporcionalmente, este es uno de los flujos migratorios que más se ha intensificado en los últimos veinticinco años (McAuliffe y Oucho, 2024). Entre los factores que han propiciado esta afluencia migratoria hacia Europa destacan la estabilidad política que caracteriza a las democracias europeas desde el cambio de siglo, así como los avances en materia de derechos sociales y políticos, y las garantías de seguridad que se ofrecen para los inmigrantes, sin olvidar el hecho de que Europa también resulta atractiva por su diversidad cultural y lingüística.

En el estudio de la migración hispanohablante hacia Europa, hay que tener en cuenta fundamentalmente la situación del español dentro de la Unión Europea: su estatus como lengua oficial, su elevado número de hablantes nativos, el gran interés por su aprendizaje y su fuerte proyección como lengua de comunicación internacional fuera de la Unión Europea (Instituto Cervantes, 2024). A esto se une, la vitalidad de la demografía de los territorios que comparten el español como lengua oficial (Moreno Fernández y Otero Roth, 1998).

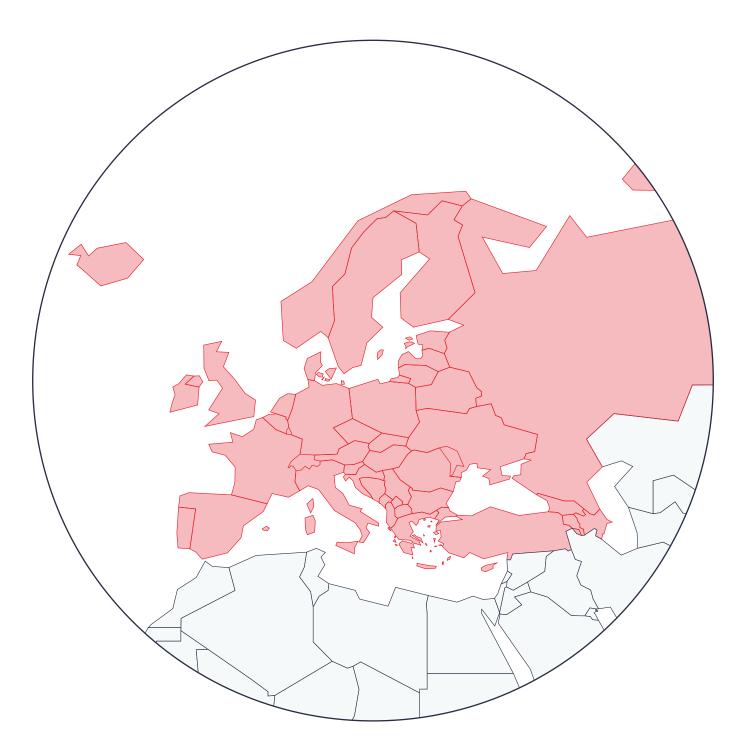
El principal objetivo de este informe es describir y analizar la estructura y la dinámica de una población migrante que se caracteriza por el conocimiento o el uso de una lengua, el español, y que se distribuye de forma heterogénea por el continente europeo. Los países analizados a este respecto son los siguientes: Albania, Alemania, Andorra, Armenia, Austria, Azerbaiyán, Bélgica, Bielorrusia, Bosnia y Herzegovina, Bulgaria, Chipre, Ciudad del Vaticano, Croacia, Dinamarca, Eslovaquia, Eslovenia, España, Estonia, Finlandia, Francia, Georgia, Grecia, Hungría, Irlanda, Islandia, Italia, Kazajistán, Letonia, Liechtenstein, Lituania, Luxemburgo, Macedonia del Norte, Malta, Moldavia, Mónaco, Montenegro, Noruega, los Países Bajos, Polonia, Portugal, el Reino Unido, República Checa, Rumanía, Rusia, San Marino, Serbia, Suecia, Suiza, Turquía y Ucrania.

Para abordar este estudio, recurriremos a la demolingüística propuesta por Moreno Fernández y Otero Roth (1998) y Moreno Fernández (2020) e intentaremos conocer cuántas personas con trasfondo migratorio hablan el español en Europa, atendiendo a sus perfiles lingüísticos y sociales, dentro de los diferentes escenarios nacionales.

Agradecimientos

Este libro, realizado por investigadores del Observatorio Global del Español en San Millán de la Cogolla y financiado por la Fundación para la Transformación de La Rioja, no hubiera sido posible sin la ayuda del Instituto Cervantes y de otros miembros del mismo equipo. Merece

destacarse el trabajo realizado por Pol Pérez, quien ha proporcionado datos esenciales para el desarrollo del informe. Asimismo, ha sido inestimable la ayuda de Amalia Ovín, Ángela Muro, Elena Antón y Enrique Ramírez, quienes, con su *Demolingüística del español en Rusia, Bielo-rrusia, Kazajistán y Kirguistán*, facilitaron información para el capítulo de los países del este, así como de Alejandro Bocigas, que ha contrastado muchos de los datos recabados. Asimismo, agradecemos a la Sociedad de Hispanistas de Georgia su buena disposición y ayuda para obtener datos de hispanohablantes de ese país y a Mónica Yanguas, su atención, seguimiento y apoyo a lo largo de todo el proceso de elaboración del informe •





2. Fundamentos teóricos y metodológicos



2.1. Conceptos fundamentales para la demografía lingüística

Este análisis de las migraciones de hispanohablantes en Europa se basa en principios metodológicos y conceptos fundamentales de la demolingüística. La demografía de las lenguas o demolingüística es una disciplina cuyo objeto es el análisis de las comunidades de hablantes de unas lenguas o variedades lingüísticas dadas, en un espacio geográfico determinado (Moreno Fernández, 2014, p. 19). En esta materia, confluyen demografía y lingüística, a las que se incorporan principios multidisciplinares, procedentes tanto de la geografía humana como de la sociología y de otras ciencias sociales. Su objetivo es obtener una descripción demográfica de comunidades de hablantes de una determinada zona o región con el fin de conocer y analizar cuestiones de orden político o sociocultural que afectan directamente a las lenguas (Santos Rovira y Serrano Lucas, 2022, p. 21). De esta manera, los estudios demolingüísticos permiten desarrollar estrategias y políticas que favorecen el desarrollo de las comunidades lingüísticas en lo que se refiere al conocimiento, uso y aprendizaje de las lenguas.

Para la adecuada interpretación de los datos e informaciones ofrecidas en este texto, es necesario definir y aclarar varios conceptos fundamentales, como los de «inmigrante», «hablante» o «dominio de la lengua». Se entiende por inmigrante internacional toda persona que cambia su residencia habitual de un país a otro durante al menos un año. Los inmigrantes internacionales pueden haber adquirido la nacionalidad del país de destino (con o sin pérdida de la anterior) o pueden conservar su nacionalidad. En el caso de que esta se conserve, puede coincidir con la del país de origen —es decir, la del país de la residencia previa al desplazamiento— o con la del país de nacimiento, que no tiene por qué ser necesariamente el de origen, como es el caso de los retornados o de las personas que han vivido en varios países. Según la definición de la Organización Internacional para las Migraciones (OIM), organismo integrado en la Organización de las Naciones Unidas (ONU), «se habla de migración internacional cuando las personas cruzan la frontera de un Estado para residir en otro país, más allá de un periodo mínimo determinado» (OIM, 2024a).

Los inmigrantes internacionales que establecen su residencia en otro país son contabilizados como población extranjera residente, por lo que en este informe se hablará indistintamente de población inmigrante y de población extranjera. Entre los migrantes internacionales, aquellos que han conseguido la nacionalidad del país de destino son considerados inmigrantes nacionalizados. Los requisitos tanto de adquisición de nacionalidad como de pérdida o conservación de la nacionalidad previa varían de un país a otro, por lo que se ha puesto una especial atención al contabilizar los inmigrantes residentes que han adquirido la nueva nacionalidad. Esta categoría tiene la dificultad añadida de que, en algunos países, una vez que los extranjeros se nacionalizan, pasan a ser tratados como población residente, por lo que puede perderse la pista de su origen migratorio, especialmente en las segundas generaciones.

Por otra parte, en este informe se considera hablante de español en Europa a aquella persona que conoce o usa la lengua española en cualquiera de sus variedades dentro del territorio europeo y que, además, cuenta con un trasfondo migratorio; es decir, que en algún momento ha trasladado su residencia a otro país. Como es de sobra conocido, la práctica de hablar una lengua es muy variable, pues, más allá de las variedades y registros lingüísticos, el dominio de una lengua puede ser diferente en función de la forma en que se ha adquirido la lengua (primera infancia, el entorno familiar o educativo, etc.), así como del uso social que se hace de ella. Entendemos por dominio de una lengua la capacidad de usar una lengua de una manera apropiada en su forma y adecuada al contexto comunicativo (Moreno Fernández y Otero Roth, 2006). Moreno Fernández y Otero Roth (1998), clasifican los hablantes de una lengua en función de su grado de dominio en tres grupos: Grupo de Dominio Nativo (GDN), Grupo de Competencia Limitada (GCL) y Grupo de Aprendices de Lengua Extranjera (GALE). Estos tres grupos conforman el conjunto de hablantes potenciales de una lengua. El GDN está compuesto por hablantes que adquieren una lengua de forma natural entre el nacimiento y la primera infancia, principalmente en interacción con la familia y con los miembros de su comunidad, o que han adquirido un dominio de la lengua equivalente, reconocido y aceptado como nativo por otros interlocutores nativos.

Este estudio se centra exclusivamente en los inmigrantes hispanohablantes con dominio nativo (GDN). Entre los hablantes de español, pueden distinguirse cuatro perfiles:

- GDN1: inmigrantes procedentes de países hispanohablantes no nacionalizados en cualquier país de Europa.
- GDN2: hablantes de herencia de segunda generación; es decir, personas que adquieren la lengua de sus ascendientes por dos vías: tempranamente, por medio de la comunicación en el hogar y en entornos sociales inmediatos, lo que les permite disponer de una competencia para la interacción oral próxima o afín a la de los nativos; o, posteriormente, en contextos escolares en los que adquieren habilidades para la interacción escrita y en los que refuerzan su input lingüístico familiar.
- GDN3: hispanohablantes nacionalizados con trayectoria migratoria.
- GDN4: aprendices de español que han adquirido un dominio nativo de la lengua.

No obstante, este informe solo contabiliza los hablantes de los tres primeros subtipos del Grupo de Dominio Nativo (GDN1, GDN2 y GDN3), dado que los aprendices de español suelen proceder en su mayoría del propio país de acogida. Afín al perfil de los integrantes del GDN4 sería el de los naturales de cada país que han vivido una experiencia migratoria en uno o más países hispanohablantes y que han regresado a su país de origen: estos suelen denominarse retornados. Aunque muchos de estos retornados pueden haber adquirido un dominio nativo de la lengua española durante su experiencia migratoria, lo cierto es que este extremo no puede darse por seguro, razón por la cual suelen clasificarse como hablantes que tienen unas habilidades sociocomunicativas limitadas en español.

En cuanto a los hablantes de herencia, (GDN2), se trata de descendientes de la primera generación de inmigrantes y son sumamente importantes para la transmisión intergeneracional

de una lengua. Por eso, en este caso, se tendrán en cuenta los descendientes que tienen por lo menos un progenitor inmigrante de origen hispanohablante. Este grupo se identifica bajo la categoría de inmigrantes de segunda generación y sus integrantes son considerados personas con trasfondo migratorio indirecto.

Por último, conviene aclarar qué se entiende por inmigrante hispanohablante. En términos generales, inmigrantes hispanohablantes son aquellos que tienen el español como lengua nativa o materna. La fuente más razonable para identificar y contabilizar a estos inmigrantes en sus países de destino es la clasificación de la población por ciudadanía, pues la lengua suele asociarse, con las debidas excepciones y cautelas, a la nacionalidad de origen de los inmigrantes. Téngase en cuenta que el país de nacimiento no tiene por qué coincidir con la nacionalidad, con la lengua materna o con la lengua habitual. En este estudio, se analizan los inmigrantes con nacionalidad de países hispanohablantes; es decir, de los países que tienen el español como lengua oficial, general o vehicular. Así, países hispanohablantes son: Argentina, Bolivia, Chile, Colombia, Costa Rica, Cuba, Ecuador, El Salvador, España, Guatemala, Guinea Ecuatorial, Honduras, México, Nicaragua, Panamá, Paraguay, Perú, Puerto Rico, la República Dominicana, Uruguay y Venezuela. A ellos podrían añadirse Brasil y los Estados Unidos en las proporciones de hispanohablantes que cada uno posee, aproximadamente un 3 % en el primer caso y un 20 % en el segundo.

Por otra parte, los inmigrantes hispanohablantes pueden clasificarse en función de las variedades del español que utilizan, según la zona geográfica de la que procedan. Con este fin, las variedades que aquí se toman en consideración y los países que incluyen son: las españolas (España), las caribeñas (Cuba, la República Dominicana y Puerto Rico), las mexicano-centroamericanas (México, Costa Rica, Guatemala, Honduras, Panamá, El Salvador y Nicaragua), las andinas (Perú, Bolivia, Ecuador, Colombia y Venezuela), la rioplatense (Argentina, Uruguay y Paraguay) y la chilena (Chile). Los países de origen son considerados, a efectos operativos, como unidades dialectales, desde la conciencia de que, en el seno de cada uno de ellos, existen modalidades bien diferenciadas, que no es posible considerar a partir de la información demolingüística de que se dispone.

2.2. Fuentes

Existen fuentes directas que son imprescindibles para para abordar un análisis demolingüístico. Las principales fuentes para el estudio de las migraciones de hispanohablantes en Europa son:

Censos y oficinas de estadística de los países receptores. Los censos oficiales elaborados en cada país pueden contener información relativa a las lenguas y a la identidad étnica. Sin embargo, no todos los países preguntan por la lengua en sus cuestionarios censales y, entre los que preguntan, no hay homogeneidad en su tratamiento. Los censos sirven, en la mayoría de los casos, para hacer estimaciones cuando no se dispone de información demográfica reciente o actualizada. Hay que tener siempre presente que no son fuentes propiamente lingüísticas y que los datos que se buscan no aparecen expuestos de forma nítida ni homogénea.

- Oficinas o registros de extranjería.
- Censos y oficinas de estadística de los países emisores de inmigrantes hispanohablantes.
- Agencias internacionales, como la Organización Internacional para las Migraciones (OIM), la Oficina Estadística de la Unión Europea (EUROSTAT), el Banco Mundial (BM) y la Organización de las Naciones Unidas (ONU), especialmente el Alto Comisionado de las Naciones Unidas para los Refugiados (ACNUR).
- Estimaciones y proyecciones de elaboración propia.

En general, se valorará como información más fiable la contenida en las oficinas de estadísticas de cada país.

Como sucede con cualquier disciplina, la demolingüística no está exenta de problemas. Aparte de la heterogeneidad de los datos, la falta de disponibilidad de estos es muy frecuente, especialmente cuando la geografía de referencia es muy extensa, como es el caso de todo el continente europeo. A la carencia de datos se une frecuentemente su desactualización. La información demográfica disponible en la mayoría de los casos corresponde aproximadamente a 2021, año en que se concluyeron diferentes censos europeos, si bien esos datos se han actualizado con fuentes más recientes en la medida de lo posible. Cuando no hay estimaciones del propio país para los años más recientes o las fuentes internacionales no aportan los datos necesarios, se recurre a estimaciones propias, de acuerdo con unos criterios generales:

- a) En los casos en que los datos sobre población inmigrante total no están actualizados, se calcula el porcentaje de población inmigrante sobre la población total en el último año con información completa disponible y se aplica a la cifra de población más reciente. Para ello, se comprueba previamente, cuando es posible, que las llegadas y salidas de migrantes no han variado significativamente.
- b) Cuando no se dispone de datos actualizados sobre la población inmigrante hispanohablante, se calcula el porcentaje que representa este grupo sobre la población extranjera total en años anteriores y se proyecta a los años posteriores, teniendo en cuenta si se ha producido algún acontecimiento extraordinario.
- c) Para los países en que no se dispone de datos sobre los inmigrantes nacionalizados, se ha hecho una estimación a partir de las personas nacidas en países extranjeros que no poseen ciudadanía extranjera. La estimación es la siguiente: al total de personas nacidas en el extranjero se le ha restado el total de personas con pasaporte extranjero. La diferencia corresponde a personas nacidas en el extranjero, pero no con pasaporte extranjero, sino del país de destino y serían, por lo tanto, extranjeros nacionalizados.
- d) Los hablantes de herencia, personas descendientes con al menos un progenitor hispanohablante y con trasfondo migratorio indirecto, se calculan mediante estimaciones,

ya que se trata de información poco documentada en la mayoría de las fuentes. En estos casos, se parte de los datos sobre mujeres inmigrantes hispanohablantes con una edad comprendida entre 15 y 49 años. La cantidad de mujeres en esta franja de edad se multiplica por la tasa de fecundidad del país y así se obtiene una cifra aproximada de descendientes (Loureda Lamas, Moreno Fernández y Álvarez Mella, 2023). Cuando no se dispone del dato de mujeres inmigrantes hispanohablantes, se parte del porcentaje de mujeres extranjeras y se aplica al total de inmigrantes hispanohablantes no nacionalizados. La proporción de nacimientos de mujeres hispanohablantes se calcula a partir de la proporción de nacimientos de mujeres extranjeras. En este caso, los resultados se toman con prudencia, especialmente cuando se desconocen las edades de las mujeres.

Por último, la metodología empleada al tratar la «Protección internacional» es ligeramente distinta. Esta categoría se utiliza como denominación general bajo la que se agrupan los refugiados, los solicitantes de asilo y los demandantes de protección subsidiaria. En este caso no se ha analizado la situación respecto a las solicitudes y concesiones en primera instancia de protección internacional en cada país, sino que se ofrece una panorámica general en Europa. Para ello, las principales fuentes empleadas son las páginas web de organismos internacionales, como ACNUR y la Agencia de Asilo de la Unión Europea (AAUE). En Europa, la mayor parte de las solicitudes de protección internacional las realizan personas que huyen de conflictos bélicos o coyunturas sociopolíticas que afectan a los derechos fundamentales, generalmente en países de Asia occidental o de África. Sin embargo, la demanda de protección internacional por parte de personas procedentes de países hispanohablantes también es importante en este escenario. Aunque cuantitativamente no destacan, la búsqueda de protección y asilo en Europa es una constante entre las personas procedentes de países hispanoamericanos, pues la inestabilidad política ha sido fuente de un goteo migratorio heterogéneo, pero constante, a lo largo de los últimos cincuenta años, especialmente desde países como Venezuela, Colombia o Argentina •

3. Panorama general de la inmigración hispanohablante en Europa



La migración internacional crece de forma constante, al doble de velocidad (62 %) que la población mundial (30 %) y se sitúa en torno a los 281 millones de migrantes (OIM, 2024b). De ellos, cerca de 55 millones (el 20 %) residen en países miembro de la Unión Europea. Solo en 2023 se expidieron 3,7 millones de permisos de residencia en estados miembro de la Unión Europea (UE) y casi la mitad de ellos, 1,7 millones, se reparten entre tres países: Alemania, Polonia y España. A su vez, los estados miembros de la UE proveen el 12 % de la migración internacional (Chiaramello *et al.*, 2024).

La migración es un factor clave en el crecimiento demográfico, especialmente en los países de fuertes economías, en los que se espera que se convierta en la principal fuente de crecimiento y en la única capaz de hacer frente al descenso de la población natural de los mismos, como consecuencia del balance negativo de los nacimientos sobre las muertes. Así, en Europa, el crecimiento demográfico registrado entre 1990 y 2020 se debió principalmente a la migración; en concreto, a la inmigración procedente de países extracomunitarios (UNDESA, 2024, p. 66). La contribución de la inmigración internacional a la población de los países de acogida está potenciada por el hecho de que los inmigrantes suelen estar concentrados en la franja de edad que va de los 20 a los 45 años y, por tanto, en edad fértil. En este sentido, contribuyen al rejuvenecimiento de la población del país de acogida.

Entre los años 1990 y 2020 todas las regiones del mundo registraron un aumento de su población migrante internacional, pero el mayor incremento se debió a los procedentes de América Latina y Caribe, pues el número de migrantes internacionales salidos de esta región casi se triplicó durante ese periodo. Cabe destacar que, entre los quince países que más inmigrantes internacionales proveen, se encuentran dos países hispanohablantes: Venezuela y México (UNDESA, 2024, p. 46). Por otra parte, aunque los Estados Unidos acoge más de la mitad de los migrantes internacionales procedentes de América Latina y el Caribe (60 %), una parte significativa de ellos elige algún país europeo como lugar de destino (UNDESA, 2024, p. 53).

En línea con la tendencia de la migración internacional, la migración hispanohablante también se encuentra en constante crecimiento. La mayoría de la población hispanohablante se concentra en los países más poblados de Europa, que asimismo cuentan con un mayor volumen de población extranjera. Esto se debe a que son países socioculturalmente más cercanos a los hispanohablantes, lo que ha favorecido la acogida de estos nuevos grupos poblacionales. Del total de hispanohablantes en Europa (4.029.750), el 95,08 % (3.831.542) se asientan en los países de Europa occidental que cuentan con más población inmigrante (Alemania, Bélgica, España, Irlanda, Italia, Francia, los Países Bajos, Portugal y el Reino Unido). España se encuentra a la cabeza de esta lista con más de 2 millones de inmigrantes hispanohablantes. Esto se ha visto propiciado por el hecho de compartir el idioma, por la afinidad de las culturas y por la historia

compartida con los países hispanoamericanos y con Guinea Ecuatorial. Tras España, destaca Francia, con 384.100 hispanohablantes e Italia, con 345.564. En estos dos últimos casos, el porcentaje de población española es muy elevado, fundamentalmente por el vínculo migratorio existente entre estos territorios y España, y por su cercanía geográfica dentro de Europa.

A medida que nos dirigimos al este de Europa, la proporción de inmigrantes hispanohablantes va disminuyendo. Así, el 4,92 % de los inmigrantes (198.208) se concentra en los países más orientales de Europa, de manera muy dispersa y conformando comunidades mucho más reducidas y recientes. En estos territorios la población hispanohablante no representa porcentajes muy significativos entre la población extranjera (menor al 1 %), si bien está en constante aumento. La región del norte de Europa cuenta con una proporción algo mayor de hispanohablantes (89.416). De ellos, los españoles representan el 43,19 % (38.623), que contribuyen al desarrollo económico y social de una región atractiva para la población extranjera e hispanohablante.



Mapa 1. Inmigrantes hispanohablantes residentes en países del continente europeo

Si analizamos los países individualmente, observamos que solo en dos estados la comunidad de inmigrantes hispanohablantes representa más del 30 % entre la población extranjera: Andorra (57,02 %) y España (32,64 %). Asimismo, en cinco países esta comunidad supera el 6 % de la población inmigrante total: Ciudad del Vaticano (19,32 %), Francia (6,84 %), Italia (6,72 %), los Países Bajos (6,72 %) y Bélgica (6,10 %).

Por otra parte, los dos países que más inmigrantes hispanohablantes acogen entre su población extranjera también son los que cuentan con más inmigrantes respecto a la población total: Andorra (30,90 %) y España (4,36 %). En el resto de los países del continente europeo la población extranjera hispanohablante apenas tiene representación entre el total de la población. En solo cinco países, aparte de los ya mencionados, esta población representa más del 1%: Ciudad del Vaticano (4,55 %), Suiza (1,48 %), Mónaco (1,57 %), Liechtenstein (1,27 %) y Luxemburgo (1,80 %). Exceptuando el caso de Suiza, los cuatro países restantes cuentan con una reducida población total, lo que podría justificar un mayor porcentaje de hispanohablantes.

Tabla 1. Población total y población extranjera en los países del continente europeo en 2023

País	Población total	Población extranjera	% Población extranjera sobre población total
Albania	2.402.113	15.210	0,63 %
Alemania	83.254.229	13.895.885	16,70 %
Andorra	85.101	46.124	54,19 %
Armenia	2.991.200	43.461	1,45 %
Austria	9.158.750	1.800.866	19,66 %
Azerbaiyán	10.127.100	11.937	0,12 %
Bélgica	11.697.557	1.573.273	13,45 %
Bielorrusia	9.155.978	349.840	3,82 %
Bosnia y Herzegovina	3.185.073	34.990	1,10 %
Bulgaria	6.445.481	118.543	1,84 %
Chipre	949.100	170.061	17,92 %
Ciudad del Vaticano	880	207	23,52 %
Croacia	3.859.686	69.637	1,80 %
Dinamarca	5.989.985	674.667	11,26 %
Eslovaquia	5.422.194	61.342	1,13 %
Eslovenia	2.126.324	203.273	9,56 %
España	48.619.695	6.502.282	13,37 %
Estonia	1.374.687	247.375	18 %
Finlandia	5.603.851	372.973	6,66 %
Francia	68.143.000	5.614.000	8,24 %
Georgia	3.736.357	22.266	0,60 %
Grecia	10.482.487	772.607	7,37 %
Hungría	9.599.744	226.267	2,36 %
Irlanda	5.149.139	801.389	15,56 %
Islandia	383.726	63.528	16,56 %

País	Población total	Población extranjera	% Población extranjera sobre población total
Italia	58.997.201	5.141.341	8,71 %
Kazajistán	20.223.218	6.267.175	30,98 %
Letonia	1.871.882	258.319	13,79 %
Liechtenstein	39.790	13.721	34,5 %
Lituania	2.889.536	221.848	7,68 %
Luxemburgo	672.050	317.678	47,26 %
Macedonia del Norte	1.836.713	4.787	0,26 %
Malta	563.443	147.843	26,23 %
Moldavia	2.423.287	21.809	0,90 %
Mónaco	38.367	29.118	75,90 %
Montenegro	623.633	46.878	7,51 %
Noruega	5.550.203	709.622	12,80 %
Países Bajos	17.811.291	1.445.351	8,11 %
Polonia	36.621.000	428.613	1,17 %
Portugal	10.639.726	1.044.238	9,81%
Reino Unido	68.265.209	6.999.652	10,45 %
República Checa	10.900.555	1.048.267	9,62 %
Rumanía	19.054.048	212.465	1,12 %
Rusia	146.447.400	454.646	0,31 %
San Marino	35.182	6.984	19,85 %
Serbia	6.664.449	34.184	0,51 %
Suecia	10.551.707	844.095	7,80 %
Suiza	8.960.705	2.417.288	26,98 %
Turquía	85.664.944	1.480.547	1,73 %
Ucrania	37.732.836	394.569	1,05 %
Total	865.021.812	63.683.041	7,36 %

Fuente: elaboración propia a partir de datos de Destatis (2024a, 2024b), STATBEL (2024a, 2024b, 2024c), INE (2024a, 2024d, 2024e, 2024g), INSEE (2024a, 2024b), CSO (2022, 2023), ISTAT (2025a, 2025b), CBS (2022, 2024), INE-Portugal (2024a, 2024b), ONS¹ (2021a, 2021b, 2023a, 2023b, 2023c), OFS (2024a), (2023a), DST (2024a), SSB (2024a, 2024b), STATFIN (2024a, 2024b), HAGSTOFA.IS (2024a, 2024b), SCB

¹Para el estudio de la migración en el Reino Unido se han utilizado dos conjuntos de datos, principalmente. Por un lado, los datos definitivos de los últimos censos de 2021 y 2022 y, por otro lado, las estimaciones oficiales que la oficina de estadística ha hecho a partir de los datos de los censos, para los años 2023 y 2024. Se va a hacer referencia a ambos conjuntos porque son complementarios. Los datos del censo 2021/2022 nos ofrecen información más detallada y los del 2023/2024 información más actual.

(2024a), STATcube (2024a, 2024b, 2024c), SOSR (2024c, 2024d), KSH (2022), GUS (2023c, 2024b, 2024e), BDL (2023), CSZO (2023a), SE (2022a, 2024a, 2024b, 2025), CSB (2024a, 2024c), OSP.STAT.GOV.LT (2022, 2023, 2024), REM (2024a), NSI (2024a, 2024b), MOLDSTAT (2024a, 2025); GIM (2024), EUROSTAT (2024a, 2024b), INSTAT (2024a, 2024b), BM (2024b), OIM (2023d), CBS (2024a, 2024f), EUROSTAT (2025b, 2025d), SISTAT (2024a, 2024c), MAKSTAT (2022a, 2022b), MONSTAT (2024a), SORS (2023a), CYSTAT (2024a, 2024b, 2025a), EΛΣΤΑΤ (2021a, 2021b, 2021c, 2024), EUROSTAT (2025c), AD (2024a, 2024b), Estado de la Ciudad del Vaticano (2024), Bonomi, Calvi y Uberti-Bona (2024), LLV (2024c), STATEC (2024b), NSO (2024a, 2024b, 2023a, 2023b), IMSEE (2024a, 2024b. 2024c), OTIDE (2023), ARMSTAT (2022a, 2022b, 2024a), AZSTAT (2024a, 2024b), GEOSTAT (s.f., 2020), TÜIK (2024, 2025) y Consejo de Europa (2023), BELSTAT (2019,2024), QAZSTAT (2023, 2024), DERZHSTAT (2022) y ROSSTAT (2020).

Tabla 2. Población extranjera hispanohablante en los países del continente europeo

País	Población hispanohablante no nacionalizada	% Población hispanohablante sobre población extranjera	% Población hispanohablante sobre el total
Albania	303	0,28 %	0,01 %
Alemania	343.050	2,47 %	0,41 %
Andorra	26.299	57,02 %	30,90 %
Armenia	104	0,24 %	0,003 %
Austria	21.613	1,20 %	0,23 %
Azerbaiyán	73	0,61 %	0,001 %
Bélgica	95.936	6,10 %	0,82 %
Bielorrusia	185	0,05 %	0,002 %
Bosnia y Herzegovina	139	0,41 %	0,004 %
Bulgaria	1.359	1,15 %	0,02 %
Chipre	448	0,26 %	0,05 %
Ciudad del Vaticano	40	19,32 %	4,55 %
Croacia	1.297	1,86 %	0,03 %
Dinamarca	20.793	3,10 %	0,35 %
Eslovaquia	1.303	2,12 %	0,02 %
Eslovenia	886	0,44 %	0,04 %
España	2.122.029	32,64 %	4,36 %
Estonia	1.673	0,68 %	0,12 %
Finlandia	7.584	2,03 %	0,14 %
Francia	384.100	6,84 %	0,56 %
Georgia	98	0,44 %	0,003 %
Grecia	3.840	0,50 %	0,04 %
Hungría	5.000	2,21 %	0,05 %
Irlanda	26.973	3,37 %	0,52 %

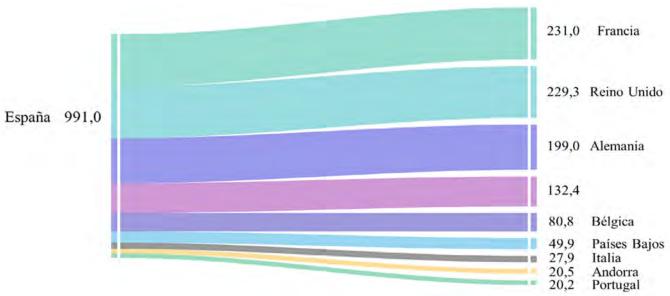
País	Población total	Población extranjera	% Población extranjera sobre población total
Islandia	3.485	5,50 %	0,90 %
Italia	345.564	6,72 %	0,59 %
Kazajistán	221	0,004 %	0,001%
Letonia	266	0,10 %	0,01 %
Liechtenstein	504	3,70 %	1,27 %
Lituania	907	0,41 %	0,03 %
Luxemburgo	12.095	3,81 %	1,80 %
Macedonia del Norte	24	0,50 %	0,001%
Malta	5.181	3,50 %	0,92 %
Moldavia	622	2,85 %	0,03 %
Mónaco	604	2,07 %	1,57 %
Montenegro	111	0,24 %	0,02 %
Noruega	29.515	4,20 %	0,53 %
Países Bajos	65.756	6,72 %	0,37 %
Polonia	4.015	0,94 %	0,01 %
Portugal	40.161	3,85 %	0,38 %
Reino Unido	275.530	3,94 %	0,40 %
República Checa	6.922	0,70 %	0,06 %
Rumanía	3.764	1,77 %	0,02 %
Rusia	769	0,17 %	0,001 %
San Marino	146	2,09 %	0,42 %
Serbia	421	1,23 %	0,006 %
Suecia	28.039	3,32 %	0,27 %
Suiza	132.443	5,48 %	1,48 %
Turquía	4.862	0,27 %	0,005 %
Ucrania	2.698	0,68 %	0,007 %
Total	4.029.750	6,31 %	0,47 %

Fuente: elaboración propia a partir de datos de Destatis (2024b, 2024c), STATBEL (2025a, 2025b), INE (2024a, 2024b), INSEE (2024c, 2024d, 2023e), CSO (2022, 2023), ISTAT (2025b), CBS (2024), INE-Portugal (2022a, 2022b, 2022c), ONS (2021a, 2021b, 2023a, 2023b, 2023c), NISRA (2022), OFS (2024a), SEM (2023a), DST (2024a), SSB (2024b), STATFIN (2024b, 2024c), HAGSTOFA.IS (2024c), SCB (2024b), STATcube (2024b, 2024c), EUROSTAT (2025a), KSH (2022), GUS (2024e), BDL (2023), CSZO (2023a), SE (2022b, 2024c), CSB (2024c), REM (2024a), NSI (2024c), GIM (2024), EUROSTAT (2024a, 2024b), INSTAT (2024c), SPS (2025), CBS (2024f), SISTAT (2024d, 2024e), MAKSTAT (2022a), MONSTAT (2024c), SORS (2023b), CYSTAT (2024c), EΛΣΤΑΤ (2021b, 2021c), AD (2024d), Estado de la Ciudad del Vaticano (2024), Bonomi, Calvi y Uberti-Bona (2024), LLV (2024c, 2024d), STATEC (2024c), NSO (2023a, 2023b), IMSEE (2024c), OTIDE (2023), ARMSTAT

(2024b), AZSTAT (2024a, 2024b), SGH (2024), TÜIK (2025), ONEI (2022), INE (2012), INE (2017), INE (2024k), INEI (2022), Gobierno de México (2023b), Ministerio de Relaciones Exteriores de Colombia (2021), GEOSTAT (2020), SGH (2024), TÜIK (2024, 2025), BELSTAT (2019, 2024), QAZSTAT (2023), Gobierno de México (2023a), DERZHSTAT (2022) y ROSSTAT (2020).

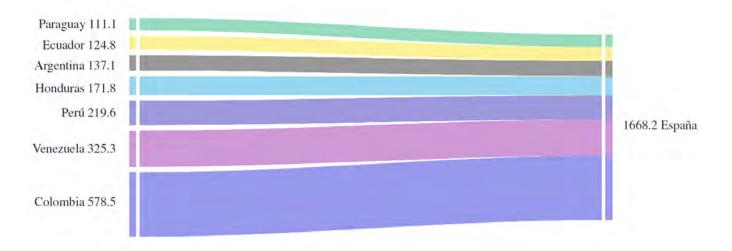
Respecto a la procedencia de los inmigrantes hispanohablantes, cabe destacar que, en la mayoría de los países, excepto España, los españoles constituyen el grupo más numeroso. Los inmigrantes españoles repartidos por otros países europeos alcanzan la cifra de 1.045.272, lo que supone el 25,94 % del total de la migración hispanohablante en Europa. La mayoría de ellos se encuentran en los países de Europa occidental; en concreto, el 90,73 % (948.322 personas), como se observa en el gráfico 1. Al tiempo, cabe destacar Andorra, que también alberga gran cantidad de españoles en términos proporcionales.

Gráfico 1. Distribución y cantidad de inmigrantes (en miles) con origen español en países de Europa con más de 20.000 miembros de este grupo



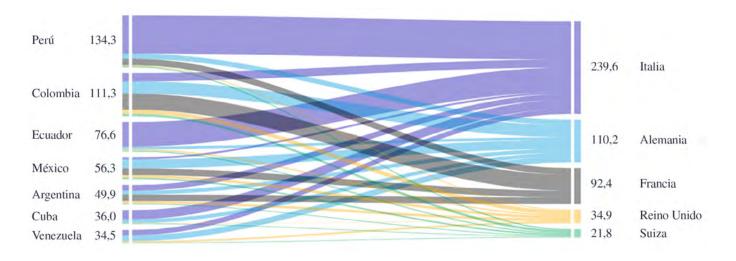
Tras España, los siguientes países que más inmigrantes aportan a Europa son Colombia (713.068), Venezuela (379.208), Perú (365.300) y Ecuador (208.674). El caso de España merece un tratamiento especial porque no solo es el país que más migrantes aporta al resto de Europa, sino que también es el país que más inmigrantes hispanohablantes recibe como país de destino. Como se observa en el gráfico 2, el 81,13 % de los inmigrantes colombianos elige España como nuevo destino de residencia. Después de ellos, los venezolanos son el grupo más numeroso, con el 85,77 % de sus inmigrantes residiendo en España.

Gráfico 2. Principales países de origen de inmigrantes hispanohablantes con destino a España



La otra mitad de los inmigrantes hispanohablantes que no residen en España se distribuye de forma más homogénea por Europa. De hecho, los siete países hispanohablantes que más inmigrantes proporcionan se reparten entre los cinco países que más población extranjera acogen. Igualmente, cabe destacar la cantidad desproporcionada de peruanos y ecuatorianos que encontramos en Italia frente a otras nacionalidades, así como la preferencia de los colombianos por países de destino como Alemania, Francia o el Reino Unido.

Gráfico 3. Distribución de inmigrantes hispanohablantes con origen hispanoamericano en algunos países de Europa con más población inmigrante hispanohablante



Las distribución de las variedades lingüísticas del español por el territorio europeo se puede presentar según el número de inmigrantes por su país de procedencia y destino o según su proporción de las distintas regiones de Europa. Atendiendo a la primera perspectiva, las variedades andinas son las más extendidas, con 1.761.513 hablantes, un 98,16 % de los cuales se encuentran en Alemania, Bélgica, España, Italia, Irlanda, el Reino Unido, Portugal y los Países Bajos. Dentro de las variedades andinas, la que presenta un mayor número de hablantes es la colombiana, cuyos hablantes residen principalmente en España, país que

acoge a un 74,90 % de los hablantes andinos en Europa. La segunda región con mayor número de hablantes andinos es la nórdica (18.311 hablantes).

Las variedades españolas son las segundas con mayor número de hablantes, en concreto 1.045.272, de los cuales un 90,72 % se localizan en los países inmigración hispánica. En orden, el Reino Unido, Francia y Alemania concentran la mayor parte de los hablantes. De nuevo, los países nórdicos son los siguientes con 38.623 hablantes, seguidos muy de cerca por los microestados que acumulan 31.645, destacan Luxemburgo y Andorra con 29.989 hablantes entre ambos.

Las variedades centroamericanas y rioplatense acumulan 464.727 y 352.486 hablantes respectivamente. Ambas se encuentran mayormente extendidas por los países con mayor presencia de hispanohablantes y, en concreto, en España donde las comunidades hondureña y mexicana son las que más hablantes aportan a las variedades centroamericanas, y la argentina para la rioplatense. Es importante mencionar que la variedad chilena, aunque no destaca como una de las más habladas, por circunscribirse únicamente a un país cuenta, sin embargo, con 88.826 hablantes localizados principalmente en España, Francia y Alemania.

Si se atiende a la concentración de estas variedades en los diferentes territorios, el peso varía con independencia del número de hablantes totales en Europa. Así, por ejemplo, la variedad chilena, que en los países con más representación cuenta con un 1,94 % de hablantes, en los países nórdicos alcanza un 13,47 %. Las variedades andinas, en su caso, representan un 45,14 % en los países con mayor presencia de hispanohablantes, pero en regiones como la báltica o la centroeuropea apenas llega al 20 %, mientras que las españolas ocupan porcentajes del 51,62 % y del 45,39 %, respectivamente. Las variedades caribeñas, que pueden pasar desapercibidas en muchas regiones, tienen una significativa importancia en el este, con una cuota del 11,12 % de los hablantes, por delante de las andinas y las mexicano-centroamericanas.

2,20 %

8,75 %

25,94 %

Española

Centroamericana

Caribeña

Andina

11,53 %

11,53 %

Rioplatense

5,99%

Gráfico 4. Distribución de las variedades lingüísticas del español en Europa

Fuente: elaboración propia a partir de datos de Destatis (2024b, 2024c), STATBEL (2025a, 2025b), INE (2024a, 2024b), INSEE (2024c, 2024d, 2023e), CSO (2022, 2023), ISTAT (2025b), CBS (2024), INE-Portugal (2022a, 2022b, 2022c), ONS (2021a, 2021b, 2023a, 2023b, 2023c), NISRA (2022), OFS (2024a), SEM (2023a), DST (2024a), SSB (2024b), STATFIN (2024b, 2024c), HAGSTOFA.IS (2024c), SCB (2024b), STATcube (2024b, 2024c), EUROSTAT (2025a), KSH (2022), GUS (2024e), BDL (2023), CSZO (2023a), SE (2022b, 2024c), CSB (2024c), REM (2024a), NSI (2024c), GIM (2024), EUROSTAT (2024a, 2024b), INSTAT (2024c), SPS (2025), CBS (2024f), SISTAT (2024d, 2024e), MAKSTAT (2022a), MONSTAT (2024c), SORS (2023b), CYSTAT (2024c), EΛΣΤΑΤ (2021b, 2021c), AD (2024d), Estado de la Ciudad del Vaticano (2024), Bonomi, Calvi y Uberti-Bona (2024), LLV (2024c, 2024d), STATEC (2024c), NSO (2023a, 2023b), IMSEE (2024c), OTIDE (2023), ARMSTAT (2024b), AZSTAT (2024a, 2024b), SGH (2024), TÜIK (2025), ONEI (2022), INE (2012), INE (2017), INE (2024k), INEI (2022), Gobierno de México (2023b), Ministerio de Relaciones Exteriores de Colombia (2021), GEOSTAT (2020), SGH (2024), TÜIK (2024, 2025), BELSTAT (2019, 2024), QAZSTAT (2023), Gobierno de México (2023a), DERZHSTAT (2022) y ROSSTAT (2020) ●

Ecuatoguineana

Desconocida

4. Países de Europa con mayor presencia de inmigrantes hispanohablantes



La presencia del español en Europa varía mucho en función del país y de la región de que se trate. El grupo de países que se describen en este capítulo se caracterizan por ser los que mayor número de inmigrantes hispanohablantes acogen: Alemania, Bélgica, España, Francia, Irlanda, Italia, los Países Bajos, el Reino Unido, Portugal y Suiza. Esta inmigración obedece a múltiples factores, como la ubicación geográfica, la cercanía o afinidad lingüística y cultural o el desarrollo económico y social, entre otros.

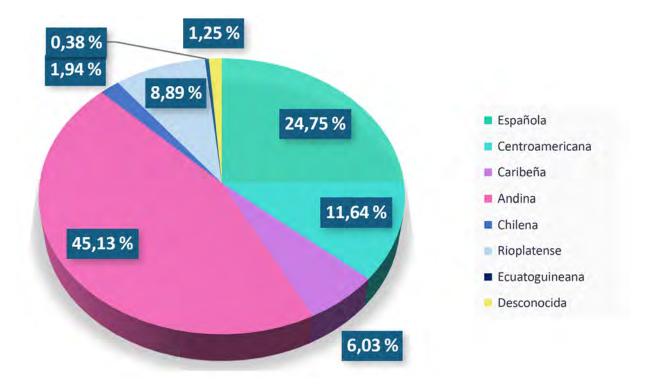
Cabe destacarse que, además de constituir las principales potencias económicas de Europa, estos países cuentan con las ciudades más pobladas e influyentes del continente, lo que históricamente los ha situado como destino preferente de la inmigración. Esta condición ha propiciado el asentamiento de comunidades que configuran una población multicultural que, a su vez, sirve de atractivo para la llegada de nuevas oleadas de inmigrantes, que perciben en estos países mayores oportunidades para la integración. En el aspecto demográfico, este conjunto de países se caracteriza por un envejecimiento de su población y el descenso de su natalidad, de manera que la llegada de inmigrantes no solo posibilita el crecimiento poblacional de estos países, sino que también los rejuvenece, con todas sus implicaciones económicas.

Más allá del criterio cuantitativo, debe analizarse cada país por separado para conocer los aspectos políticos, socioeconómicos y culturales que condicionan los motivos y la elección del destino de los migrantes, especialmente, los procedentes de países hispanohablantes.

En cuanto a las variedades del español habladas por los inmigrantes, en todos los países (excluida España), las variedades más habladas son las españolas; sin embargo, en términos totales, destacan las variedades andinas con 1.729.014 de hablantes. Esto se debe justamente a que un 76,31 % de los hablantes de estas variedades se localizan en España (1.319.360), país con más cantidad de inmigrantes hispanohablantes. El grupo mayoritario entre los hablantes de las variedades andinas es el de los colombianos. Italia es el segundo país en número de hablantes andinos, con 209.278, y en este caso son los hablantes peruanos los más numerosos.

Las variedades españolas son habladas, fuera de España, por 948.322 hablantes, que se concentran en el Reino Unido, Francia y Alemania, principalmente. Sin embargo, Bélgica es el país con una mayor proporción de hablantes de variedades de España entre su población extranjera hispanohablante (84,21 %), seguida del Reino Unido, Suiza y los Países Bajos. Las variedades caribeñas, a pesar de circunscribirse únicamente a dos nacionalidades, tienen una significativa cantidad de hablantes en este capítulo, con 231.017 personas, lo que se debe al elevado número de nacionales cubanos y dominicanos residentes en España. Las variedades menos extendidas son la chilena con 74.419 hablantes y la ecuatoguineana con 14.409 hablantes.

Gráfico 5. Distribución de las variedades lingüísticas del español en los países con mayor presencia de migración hispanohablante



Fuente: elaboración propia a partir de datos de Destatis (2024b, 2024c), STATBEL (2025a, 2025b), INE (2024a, 2024b), INSEE (2024c, 2024d, 2023e), CSO (2022, 2023), ISTAT (2025b), CBS (2024), INE-Portugal (2022a, 2022b, 2022c), ONS (2021a, 2021b, 2023a, 2023b, 2023c), NISRA (2022), OFS (2024a) y SEM (2023a).

Tabla 3. Número de hablantes de las diferentes variedades lingüísticas del español en los países con más presencia de hispanohablantes

Variedades lingüísticas	N.º de hablantes
Españolas	948.322
Mexicano-centroamericanas	445.950
Caribeñas	231.017
Andinas	1.729.014
Chilena	75.419
Rioplatense	340.604
Ecuatoguineana	14.409
Desconocida	47.807
Total	3.832.542

Fuente: elaboración propia a partir de datos de Destatis (2024b, 2024c), STATBEL (2025a, 2025b), INE (2024a, 2024b), INSEE (2024c, 2024d, 2023e), CSO (2022, 2023), ISTAT (2025b), CBS (2024), INE-Portugal (2022a, 2022b, 2022c), ONS (2021a, 2021b, 2023a, 2023b, 2023c), NISRA (2022), OFS (2024a) y SEM (2023a).

Tabla 4. Población total y población extranjera residente en los países con más migración hispanohablante

País	Población total	Inmigrantes no nacionalizados	% de la población extranjera sobre la población total	Inmigrantes nacionalizados
Alemania	83.254.229	13.895.885	16,70 %	n/a
Bélgica	11.697.557	1.573.273	13,45 %	n/a
España	48.619.695	6.502.282	13,37 %	2.335.952
Francia	68.143.000	5.614.000	8,24 %	3.017.761
Irlanda	5.149.139	801.389	15,56 %	419.122
Italia	58.997.201	5.141.341	8,71 %	1.275.865
Países Bajos	17.811.291	1.445.351	8,11 %	1.331.599
Portugal	10.639.726	1.044.238	9,81 %	n/a
Reino Unido	68.265.209	6.999.652	10,45 %	n/a
Suiza	8.960.705	2.417.288	26,98 %	n/a
Total	381.537.752	45.434.699	11,91 %	

Fuente: elaboración propia a partir de datos de Destatis (2024a, 2024b), STATBEL (2024a, 2024b, 2024c), INE (2024a, 2024d, 2024e, 2024g), INSEE (2024a, 2024b), CSO (2022, 2023), ISTAT (2025a, 2025b), CBS (2022, 2024), INE-Portugal (2024a, 2024b), ONS² (2021a, 2021b, 2023a, 2023b, 2023c) y OFS (2023a, 2024a).

Tabla 5. Población extranjera hispanohablante residente en los países con más migración hispanohablante

País	Inmigrantes hispanohablantes no nacionalizados	% de hispanohablantes no nacionalizados sobre la población extranjera	Inmigrantes hispanohablantes nacionalizados
Alemania	343.050	2,47 %	62.938
Bélgica	95.936	6,10 %	n/a
España	2.122.029	32,64 %	1.971.245
Francia	384.100	6,84 %	n/a
Irlanda	26.973	3,37 %	n/a
Italia	345.564	6,72 %	n/a
Países Bajos	65.756	4,55 %	n/a
Portugal	40.161	3,85 %	44.106
Reino Unido	275.530	3,94 %	n/a
Suiza	132.443	5,48 %	n/a
Total	3.831.542	8,43 %	

² Para el estudio de la migración en el Reino Unido se han utilizado dos conjuntos de datos, principalmente. Por un lado, los datos definitivos de los últimos censos de 2021 y 2022 y, por otro lado, las estimaciones oficiales que la oficina de estadística ha hecho a partir de los datos de los censos, para los años 2023 y 2024. Aquí se hace referencia a ambos conjuntos porque ofrecen información complementaria.

Fuente: elaboración propia a partir de datos de Destatis (2024b, 2024c), STATBEL (2025a, 2025b), INE (2024a, 2024b), INSEE (2024c, 2024d, 2023e), CSO (2022, 2023), ISTAT (2025b), CBS (2024), INE-Portugal (2022a, 2022b, 2022c), ONS (2021a, 2021b, 2023a, 2023b, 2023c), NISRA (2022), OFS (2024a) y SEM (2023a).

4.1. Alemania

La República Federal de Alemania, país integrante de la Unión Europea, está situada en el centro de Europa. El país comparte fronteras con Francia, Suiza y Austria por el sur; Bélgica, Holanda y Luxemburgo por el oeste; Dinamarca por el norte y Polonia y la República Checa por el este. Alemania cuenta con una población total de 83.254.229 habitantes en 2023, lo que la convierte en la nación con más habitantes de la UE. Su capital, Berlín, es la ciudad más poblada de la Unión, con 3.821.881 habitantes. La población en Alemania ha conocido una evolución positiva desde el año 2011, a excepción del año 2020, a causa de la pandemia del COVID-19. El aumento es especialmente significativo en el año 2022, con un incremento de 1.121.721 de habitantes, derivado principalmente de la llegada de ucranianos desplazados por la guerra de Rusia y Ucrania.

Alemania es uno de los destinos preferidos por la inmigración europea: de hecho, se trata del país de la UE con más población extranjera en términos absolutos. Su desarrollo industrial y económico es un atractivo para aquellos que se desplazan buscando oportunidades laborales. Igualmente, ha mantenido una legislación relativamente flexible para la entrada de población inmigrante; reduciendo, por ejemplo, el tiempo de residencia necesario para poder obtener la nacionalidad, de ocho a tres años, o implementando medidas para atraer a trabajadores de países extracomunitarios. El 16,7 % de la población es extranjera; es decir, 13.895.865 personas. De ellas, el 52,57 % son hombres mientras que el 47,42 % son mujeres. Los principales países de procedencia de los inmigrantes son Turquía (1.548.095), Ucrania (1.239.705), Siria (972.460), Rumanía (909.795) y Polonia (887.715) (Destatis, 2024b).

Tabla 6. Población total, extranjera e hispanohablante en Alemania en 2023

Población total	83.254.229
Población extranjera	13.895.885
Hombres	7.305.540
Mujeres	6.590.345
Población de origen hispanohablante	343.050
Hombres	167.140
Mujeres	175.910

Fuente: elaboración propia a partir de datos de Destatis (2024a, 2024b, 2024c).

Alemania es el cuarto país europeo con más inmigración hispanohablante. El 2,47 % de la población extranjera procede de algún país hispánico, se alcanzó la cifra de 343.050 en 2023. Los procedentes de España ocupan el decimoctavo lugar en el orden de nacionalidades extranjeras en Alemania, pero es la principal nacionalidad del subgrupo de los hispanohablantes,

con 199.025 ciudadanos. A los españoles les siguen de lejos los colombianos con 31.990 residentes y los mexicanos con 23.190 residentes.

En 2023, un total de 200.095 extranjeros obtuvieron la nacionalidad alemana (Destatis, 2025a). De estas nacionalizaciones, 4.025 se concedieron a personas con ciudadanías provenientes de países hispanohablantes. La mayoría, 3.335, mantienen la nacionalidad de origen, por lo que pasan a tener doble nacionalidad; mientras que los 690 restantes abandonaron la originaria. Como cabe esperar, los españoles son los que más solicitan este trámite, con un resultado de 1.235 adquisidores en 2023. De nuevo, los colombianos y los mexicanos son los siguientes grupos con más nacionalizaciones, con 340 y 675, respectivamente. Desde 2000 hasta 2023 se han nacionalizado un total de 62.938 personas cuya nacionalidad previa era de un país hispanohablante.

Se estima que en Alemania hay cerca de 25 millones de personas con trasfondo migratorio. Esta cifra es reflejo de un país con un panorama migratorio muy diverso y prolongado a lo largo del tiempo. Esta realidad supone un aliciente para la llegada de nuevas generaciones de inmigrantes, ya que, hasta el momento, las posibilidades para la integración son mayores que en países que no ofrecen esta tradición migratoria. Según la oficina de estadística, hay 24.907 personas nacidas en Alemania con un progenitor hispanohablante (Destatis, 2025b). Dentro de estos, el grupo más numeroso es el constituido por españoles, seguido de colombianos y mexicanos.

4.2. Bélgica

El Reino de Bélgica se ubica en la Europa occidental y comparte frontera, al sur, con Francia, Alemania y Luxemburgo y, al este y noreste, con los Países Bajos. Bélgica pertenece a la UE y en su capital, Bruselas, se encuentra una de las sedes de la Comisión Europea. Bélgica cuenta con una población total de 11.697.557 habitantes en 2023, cifra que supone un aumento del 14 % respecto al año 2000. La región más poblada del país es Flandes, con 6.774.807 habitantes, lo que se traduce en el 57,91 % del total de la población. En Bélgica, la media de edad de la población es bastante elevada, ya que la franja de 55-59 años de edad es la que más población concentra (6,83 % de la población total).

Tabla 7. Población total, extranjera e hispanohablante en Bélgica en 2023

Población total	11.697.557
Población extranjera	1.573.273
Hombres	n/a
Mujeres	n/a
Población de origen hispanohablante	95.936
Hombres	n/a
Mujeres	n/a

Fuente: elaboración propia a partir de datos de STATBEL (2024a, 2024b, 2024c, 2025a, 2025b).

La población extranjera en Bélgica ha aumentado en un 75,37 %, de los 897.110 en el año 2000 a los 1.573.273 habitantes en 2023 (STATBEL, 2024a), de los cuales el mayor grupo migratorio proviene de Francia (181.143), los Países Bajos (168.242) e Italia (152.524) (STATBEL, 2025a). Todos ellos son países vecinos con los que Bélgica comparte lazos culturales, históricos e incluso lingüísticos, como Francia y los Países Bajos.

Bélgica es un país receptor de inmigrantes, por sus condiciones económicas y sociales. Además, cuenta con una de las sedes del Parlamento Europeo, de la Comisión Europea y del Consejo Europeo de la Unión Europea, por lo que atrae a un elevado número de funcionarios y representantes comunitarios. Por otro lado, el número de trabajadores extracomunitarios también es significativo, si bien se ha reducido en algunas regiones, como Flandes, al Ilevarse a cabo políticas que fomentan la contratación de fuerza laboral residente en la región. Asimismo, la implementación de la tarjeta azul de la UE y la existencia de un régimen fiscal especial para trabajadores extranjeros busca atraer a trabajadores altamente cualificados procedentes de países de fuera del Espacio Económico Europeo (OCDE, 2024). Por otro lado, la adopción de estrategias de integración de la población extranjera, como, por ejemplo, la obligatoriedad de realizar cursos de francés o neerlandés, o cursos de orientación profesional ha favorecido la llegada y la presencia de población inmigrante en el país (Comisión Europea, 2024a).

Respecto a la población hispanohablante, en diciembre de 2023 se registran 95.936 inmigrantes procedentes de estos países, lo que supone un 6,1 % de la población extranjera. El país más destacado en cuanto a población inmigrante hispanohablante es España, de donde procede la mayoría de la población extranjera hispanohablante en Bélgica. Los españoles son un total de 80.790 inmigrantes, seguidos entre los hispanohablantes por los colombianos, con un total de 2.734 inmigrantes, y los ecuatorianos, con un total de 1.868 inmigrantes (STATBEL, 2025a, 2025b). Se estima que 1.707.185 residentes en Bélgica son inmigrantes de segunda generación (STATBEL, 2024a).

En 2023, se nacionalizaron 55.213 inmigrantes, de los cuales 2.002 fueron de origen hispanohablante. Entre las nacionalidades de origen, destaca España, que constituye el 53,14 % de los nacionalizados en 2023, se alcanzó un total de 1.064 nacionalizados. A España le siguen Colombia, con 159 nacionalizados, y Ecuador, con 139 nacionalizados.

4.3. España

España es un país que ofrece una situación privilegiada para la inmigración de origen hispanohablante, por varias razones: su situación geográfica, sus condiciones sociopolíticas y tener el español como lengua oficial de uso generalizado. España es un país miembro de la UE situado en el suroeste de Europa, que comparte fronteras terrestres con Francia y Andorra al norte, con Portugal al oeste, con el territorio no autónomo de Gibraltar al sur y con Marruecos, por Ceuta y Melilla. Esta localización la convierte en la vía de entrada a Europa para muchos migrantes procedentes de América y de África.

España cuenta con una población total de 48.619.695 (2024) cifra que supone un aumento de 534.334 personas respecto del año anterior. La edad media de la población española (44 años)

ha aumentado de manera progresiva en los últimos años, lo que supone un envejecimiento del 10,5 % respecto a 2000. Como sucede en la mayoría de los países europeos, la llegada de inmigrantes ha rejuvenecido la población. En este caso, la edad media de los extranjeros (37 años) se sitúa por debajo de la media nacional. Esto revela que la mayoría de los migrantes llegan en edad de trabajar, dado que, en realidad, el principal motivo para el traslado a España es la búsqueda de una mejora en la calidad de vida y el desarrollo profesional, especialmente en el caso de la migración hispanohablante. El segundo motivo que sostiene este flujo migratorio es la reagrupación familiar, ya que aquellos que llegaron buscando oportunidades de trabajo, una vez asentados, atraen al resto de sus familiares.

Tabla 8. Población total, extranjera e hispanohablante en España en 2024

Población total	48.619.695
Población extranjera	6.502.282
Hombres	3.253.978
Mujeres	3.248.304
Población de origen hispanohablante	2.122.029
Hombres	944.102
Mujeres	1.177.927

Fuente: elaboración propia a partir de datos de INE (2024b, 2024d, 2024e).

España es un país que recibe un importante contingente de migración internacional. Entre el año 2000 y el año 2024, se estima que la población extranjera en España aumentó un 603,8 %, de 923.879 a 6.502.282 personas, llegando a representar el 13,37 % de la población total del país (INE, 2023, 2024d). Por otro lado, desde 2013, 1.645.261 extranjeros han obtenido la nacionalidad española (INE, 2024f) y se estima que hay un total de 2.335.952 inmigrantes nacionalizados en 2024 (INE, 2024d, 2024g). Las nacionalidades más repetidas en la inmigración a España son la marroquí (920.693 personas), la rumana (620.463 personas) y, en tercer lugar, la colombiana (578.477 personas) (INE, 2024b).

La población inmigrante hispanohablante alcanza en España la cifra de 2.122.029 personas, lo que supone un 32,64 % de la población extranjera. Los orígenes más frecuentes entre los migrantes hispanohablantes son Colombia (578.477), Venezuela (325.254) y Ecuador (124.750) (INE, 2024b). Además, desde 2013, 882.172 inmigrantes hispanohablantes han adquirido la nacionalidad española (INE, 2024f) y se estima que hay 1.971.245 inmigrantes hispanohablantes con nacionalidad española (INE, 2024a, 2024b).

Tabla 9. Número de personas según el origen de la inmigración hispanohablante no nacionalizada en España

País de procedencia	N.º de personas (2024)	Porcentaje
Argentina	137.089	6,4 %
Bolivia	71.236	3,3 %
Chile	34.797	1,6 %
Colombia	578.477	27,2 %
Costa Rica	4.439	0,2 %
Cuba	79.614	3,7 %
Ecuador	124.750	5,8 %
El Salvador	30.885	1,4 %
Guatemala	11.364	0,5 %
Guinea Ecuatorial	13.923	0,6 %
Honduras	171.771	8,0 %
México	36.067	1,6 %
Nicaragua	72.482	3,4 %
Panamá	4.026	0,1 %
Paraguay	111.136	5,2 %
Perú	219.643	10,3 %
República Dominicana	66.360	3,1 %
Uruguay	28.716	1,3 %
Venezuela	325.254	15,3 %
Total	2.122.029	10 %

Fuente: elaboración propia a partir de datos de INE (2024b).

La cifra de descendientes de inmigrantes hispanohablantes también es significativa. Actualmente, hay un total de 643.102 migrantes hispanos de segunda generación. Entre ellos destacan los que tienen al menos un progenitor de los siguientes países: Ecuador (26.292), Colombia (24.936) y Bolivia (17.892) (INE, 2021).

4.4. Francia

Francia es un país de la UE situado al occidente del continente, que limita con Bélgica y Luxemburgo al noreste; Alemania y Suiza al este; Italia, Mónaco al sureste y España y Andorra al sur. En la ciudad fronteriza de Estrasburgo se halla la sede formal del Parlamento Europeo. A finales de 2023, Francia cuenta con una población total de 68.143.000 habitantes. La población ha experimentado un crecimiento significativo, del 12,6 % entre los años 2000 y 2023. El grupo de edad más nutrido es el comprendido entre los 50 y los 54 años.

-I- Observatorio Global del Español Instituto Cervantes

Tabla 10. Población total, extranjera e hispanohablante en Francia en 2023

Población total	68.143.000
Población extranjera	5.614.000
Hombres	2.795.772
Mujeres	2.818.228
Población de origen hispanohablante	384.100
Hombres	n/a
Mujeres	n/a

Fuente: elaboración propia a partir de datos de INSEE (2024a, 2024b, 2024c, 2024d, 2024e).

La población extranjera creció un 5,63 % entre 2022 (5.315.000) y 2023 (5.614.000). La mayoría de los inmigrantes provienen del continente africano: en concreto, de Argelia (891.700), Marruecos (853.300) y Túnez (346.600) (INSEE, 2024c). Además, desde el año 1999, 3.025.149 inmigrantes han adquirido la nacionalidad francesa (INSEE, 2024g). Los países africanos son los de mayor representación, teniendo en cuenta el pasado colonial, de modo que el francés es en la actualidad la principal lengua extranjera de esos países.

Francia es el segundo país en número de inmigrantes hispanohablantes. Actualmente la población de habla española alcanza una cifra aproximada de 384.100 personas. La mayoría procede de España (231.000 personas), Sudamérica (139.100) y Centroamérica (14.000) (INSEE, 2024d). Dentro de la población de origen sudamericano, 41.700 personas nacieron en Colombia, 17.200 en México, 16.800 en Argentina, 16.700 en Perú y 13.700 en Chile (INSEE, 2024c). Esto supone que el peso de la población hispanohablante es importante, pero solo el grupo de los inmigrantes procedentes de África es diez veces mayor que el grupo de inmigrantes procedentes de América y Oceanía juntos. La población con trasfondo migratorio de segunda generación se estima en 7.828.512 a fecha de 2023. No se dispone de datos sobre los descendientes de padres procedentes de países hispanohablantes. Finalmente, hay contabilizados 1.213.000 descendientes con algún progenitor italiano o español, pero no se dispone de información de más países de habla española (INSEE, 2024f).

4.5. Italia

Italia es un estado de la UE que comparte frontera terrestre, en el norte, con Francia, Suiza, Austria y Eslovenia. Además, dentro de su territorio se hallan los microestados del Vaticano y San Marino. En 2023, Italia alberga una población total de 58.997.201 habitantes (ISTAT, 2025a). El país fue fuertemente azotado por el COVID-19 y desde entonces ha acumulado una tasa de crecimiento natural negativa. Así, desde 2019 hasta el presente, la población ha disminuido en un 1,37 %. Solo en 2023 hubo 291.175 más fallecimientos que nacimientos. Durante los años de la pandemia también disminuyó la llegada de inmigrantes, que no ha vuelto a aumentar hasta los años posteriores. En total, el 31,8 % de la población tiene una edad comprendida entre 40 y 60 años.

-I- Observatorio Global del Español Instituto Cervantes

Tabla 11. Población total, extranjera e hispanohablante en Italia en 2023

Población total	58.997.201
Población extranjera	5.141.341
Hombres	2.517.539
Mujeres	2.623.802
Población de origen hispanohablante	345.564
Hombres	n/a
Mujeres	n/a

Fuente: elaboración propia a partir de datos de ISTAT (2025a, 2025b).

Italia es un país que muestra una interesante diversidad lingüística. El idioma oficial es el italiano, pero el francés (Valle de Aosta) y el alemán (Trentino-Alto Adigio) son lenguas cooficiales en diversas regiones. También existen algunas áreas donde se utilizan variedades o lenguas diferentes, como el esloveno y el griego, pero no tienen carácter oficial. Asimismo, el habla de Alguer, ciudad situada en el noroeste de la isla de Cerdeña, es una variedad del catalán que se reconoce como lengua minoritaria.

Italia está situada en el centro del mar Mediterráneo y muy cerca de países del norte de África, lo que la convierte en la principal vía marítima de entrada de inmigrantes en Europa. Así, Italia cuenta con una población extranjera de 5.141.341 personas; es decir, el 8,71 % de la población total es extranjera (ISTAT, 2025b). Las nacionalidades más comunes entre los migrantes son la rumana (1.081.836), la albanesa (416.829) y la marroquí (415.088), por lo que los ciudadanos que más se nacionalizan proceden de estos países. Se estima que un total de 1.275.865 inmigrantes han adquirido la nacionalidad italiana (EUROSTAT, 2023a; ISTAT, 2025b). El modo de adquisición de ciudadanía por residencia es el más frecuente (39,93 %), seguido por el matrimonio (11,61 %). Aparte, aparecen como «indeterminadas» un total de 103.492 nacionalizaciones, que probablemente correspondan a ciudadanos con pasaporte europeo.

Italia es el tercer país europeo con mayor inmigración procedente de países de habla española, seguido muy de cerca por Alemania. En 2023, residen en Italia 345.564 inmigrantes con ciudadanía de países hispanohablantes. Entre ellos, tienen una mayor representación los ciudadanos procedentes de los siguientes países: Perú (98.733), Ecuador (63.211) y la República Dominicana (29.571). A diferencia de lo que sucede en otros países de la UE, en Italia la inmigración procedente de España muestra poca relevancia, ya que tan solo aparecen registrados 27.854 ciudadanos españoles (Bonomi, Calvi, Uberti-Bona, 2024).

En cuanto a la disminución de población extranjera hispanohablante en este país, si se comparan los datos descritos en el párrafo anterior con los del año 2021, se observa cómo esta población ha descendido en un 20,87 %. Es decir, en 2021 aparecen registrados 436.670 habitantes de habla española frente a los 345.564 de la actualidad. Llama la atención el caso de los ciudadanos procedentes de Argentina, que han pasado de ser el grupo más numeroso en 2021, con 99.091 inmigrantes, a contar con tan solo 14.662 residentes en 2023.

A partir de los datos de los últimos diez años, se estima que hay 514.470 descendientes de inmigrantes, es decir, inmigrantes de segunda generación (INSTAT, 2025d). De este cómputo total, un 4,83 % de esos descendientes, 24.830 personas, tienen progenitores procedentes de países hispanohablantes, siendo los más comunes Perú (9.180), Ecuador (4.470) y El Salvador (2.860). A nivel territorial, se observa cómo los descendientes de segunda generación se agrupan mayoritariamente en las regiones urbanas más pobladas y con condiciones económicas más favorables. En este sentido, cabe reseñar que la mayor parte de los inmigrantes de segunda generación residen en zonas del norte, como Lombardía (24,9 %), Emilia-Romaña (12,14 %) y Véneto (11 %). La concentración de los descendientes hispanohablantes en estas zonas de Italia puede favorecer el mantenimiento de la lengua, ya que pueden cultivar su uso más allá del hogar.

4.6. Países Bajos

Los Países Bajos están situados al noroeste de Europa y limitan con Bélgica al suroeste y con Alemania al este. A finales de 2023 cuenta con una población de 17.811.291 habitantes. Analizando los datos de los últimos veinte años, se observa un ligero ascenso de la población (3 %). Este se debe, mayoritariamente, al aumento de la población inmigrante y a las concesiones de asilo. En la actualidad, si se atiende a los datos relativos a nacimientos y defunciones por año, se observa cómo el crecimiento natural es negativo. El saldo migratorio también ha sido negativo durante años, pero este parece estar revirtiéndose.

Tabla 12. Población total, extranjera e hispanohablante en los Países Bajos en 2023

Población total	17.811.291
Población extranjera	1.445.351
Hombres	716.513
Mujeres	728.838
Población de origen hispanohablante	65.756
Hombres	n/a
Mujeres	n/a

Fuente: elaboración propia a partir de datos de CBS (2024).

En los Países Bajos el 8,11 % de la población es extranjera (1.445.351 personas) (CBS, 2024). Una cantidad similar de extranjeros han obtenido la nacionalidad neerlandesa: en total 1.331.599 personas. Si se dejan a un lado los solicitantes de asilo, la mayoría de la población inmigrante corresponde a estudiantes que llegan para cursar estudios universitarios por su reputación internacional, así como trabajadores con un alto nivel de cualificación (profesionales o técnicos) que buscan oportunidades laborales. Esto explica que los extranjeros que se reciben sean, en su mayoría, jóvenes de entre 20 y 30 años: en las llegadas registradas en 2023 el 36,41 % pertenece a este grupo de edad.

En la actualidad, un total de 65.756 personas conforman la población hispanohablante (CSO, 2024). Las nacionalidades más comunes entre los extranjeros de habla hispana son la española, con 46.910 personas, la colombiana, con 4.035, y la mexicana, con 3.900. La mayoría de los españoles son inmigrantes de alta cualificación, con un elevado nivel educativo y un buen nivel de inglés. En el último año se nacionalizaron 1.056 inmigrantes hispanohablantes, mayoritariamente españoles, colombianos y mexicanos. Por otro lado, se estima que hay 2.067.140 descendientes de segunda generación (CBS, 2022). Dentro de este grupo demográfico, 58.045 personas aparecen registradas como descendientes de hispanohablantes, 43.267 con un único progenitor hispanohablante y 14.778 con ambos progenitores hispanohablantes, siendo los países de procedencia más significativos España, con 19.253, Colombia, con 9.470, y la República Dominicana, con 6.804 descendientes.

4.7. Portugal

Portugal es un país de la UE situado en su extremo sur occidental de Europa, en la Península Ibérica, donde solo comparte frontera terrestre con España. Esta ubicación hace que sea una de las vías de entrada a Europa de migrantes procedentes de países latinoamericanos. Portugal cuenta con una población de 10.639.726 habitantes en 2023. Desde 2021, año del último censo, hasta la actualidad, la población de Portugal ha experimentado una bajada del 2,1 %. Siguiendo la tónica de los países europeos occidentales, la población ha ido envejeciendo, de modo que el grupo de edad más nutrido es el de 45 a 49 años y, en segundo lugar, el de 50 a 59 años.

Tabla 13. Población total, extranjera e hispanohablante en Portugal en 2023

Población total	10.639.726
Población extranjera	1.044.238
Hombres	553.801
Mujeres	490.437
Población de origen hispanohablante	40.161
Hombres	19.769
Mujeres	20.392

Fuente: elaboración propia a partir de datos de INE-Portugal (2022a, 2022b, 2022c, 2024a, 2024b).

La inmigración en Portugal no ha parado de crecer desde 2016, con una subida especialmente significativa de 2022 a 2023 (33,7 %), debido en gran medida a la resolución de solicitudes de protección internacional. Cabe destacar que el ritmo de crecimiento es mayor si hablamos de inmigración total. Mientras que la primera se ha quintuplicado entre los años 1991 y 2021, la total se ha duplicado (Santos Rovira y Serrano Lucas, 2022, p. 37). En 2023 hay registradas 1.044.238 personas extranjeras con permiso de residencia en Portugal, lo que supone un 9,81 % de la población total. El 18,3 % de los inmigrantes permanentes que llega cada año tiene como origen un país de la UE, mientras que el 81,7 % procede de otros países (INE, 2024b, p. 99). Los inmigrantes procedentes de los países de lengua portuguesa

representan el 48,4 % de la población extranjera residente, en total 505.270, repartidos entre Brasil (368.391), Angola (55.564), Cabo Verde (48.792) y Guinea Bissau (32.523). La población brasileña ha pasado de representar el 29,3 % del total de extranjeros en 2021, al 35,3 % en 2023 (SEFSTAT, 2022; INE, 2024b). El tercer lugar, por cantidad de inmigrantes, lo ocupa la población procedente del Reino Unido (47.407).

La modificación del reglamento de adquisición de la nacionalidad portuguesa en 2006 facilitó el acceso especialmente a extranjeros de ascendencia portuguesa, lo que ha favorecido el retorno de emigrantes portugueses. Estos cambios condujeron a un aumento significativo del número de nacionalizaciones a partir de 2008. En 2023, 41.393 extranjeros adquirieron la nacionalidad portuguesa: 16.985 de ellos vivían en Portugal y 24.408 en el extranjero. El principal motivo de nacionalización para estos residentes fue, como en años anteriores, la naturalización por residencia (78,9 %), seguida del matrimonio o la unión de hecho con un ciudadano portugués durante más de tres años (14,9 %) y, en tercer lugar, la nacionalización por hijo menor o incapacitado con padre o madre de nacionalidad portuguesa (5,8 %). En cuanto a la adquisición de la nacionalidad por extranjeros residentes en Portugal en 2023, las cifras más elevadas en adquisiciones de nacionalidad portuguesa fueron para los extranjeros procedentes de Brasil (5.473). Los nacionales de Cabo Verde (1.539) y Ucrania (1.441) ocuparon la segunda y la tercera posición, respectivamente.

En cuanto a la población extranjera hispanohablante, en 2023 hay registrados 40.161 residentes en Portugal. Este grupo representa el 3,85 % de los residentes extranjeros. Sin embargo, la población procedente de países hispanohablantes es mayor, ya que 44.106 inmigrantes hispanohablantes se han nacionalizado. Entre los no nacionalizados, el grupo más destacado es el de los españoles (20.227), seguido por los venezolanos (8.530) y los colombianos (2.968). Si se atiende a los inmigrantes nacionalizados, los venezolanos constituyen la comunidad más grande, con un total de 32.542 con ciudadanía portuguesa. Este fenómeno, relativamente reciente, se debe principalmente a la llegada de descendientes de portugueses emigrados a Venezuela en el siglo xx: al tener lazos sanguíneos con portugueses, esta población tiene más facilidades para obtener la ciudadanía lusa. Del mismo modo, Venezuela también es el mayor emisor de portugueses retornados (73.096).

En el caso de Portugal, es difícil conocer la cifra de inmigrantes de segunda generación por la ausencia de registros. Cualquier estimación sobre el total podría ser errónea, si bien se puede obtener una cifra orientativa para el caso de los hispanohablantes. Así, se estima que podría haber 44.395 descendientes de inmigrantes de habla española, aunque la cifra podría ser mayor.

4.8. Islas británicas

Irlanda y el Reino Unido, junto con otras islas próximas de menor tamaño, conforman el archipiélago británico situado al noroeste de Europa. Estos países están separados de Europa continental por el mar del Norte al este y por el océano Atlántico al norte y al oeste. Tradicionalmente ha existido un importante flujo migratorio entre ambas islas, por su cercanía geográfica, lingüística y por sus estrechos lazos históricos. Esta situación se ha intensificado todavía más a partir del Brexit, produciéndose una oleada de inmigrantes procedentes

del Reino Unido hacia la República de Irlanda, ya que este último ofrece condiciones más favorables para la llegada y permanencia de extranjeros. Además, en ambos países las nacionalidades más frecuentes entre los inmigrantes son la polaca y la india. Respecto a la comunidad polaca, esta tiene trascendencia en el archipiélago británico desde la primera oleada migratoria, como consecuencia de la Segunda Guerra Mundial. Años más tarde, se produjo otra nueva oleada migratoria debido a la ley marcial en Polonia, que restringía los derechos de los ciudadanos en el país. Por otro lado, la presencia de población india en las islas británicas se entiende por el pasado colonial del Reino Unido, ya que India fue colonia británica hasta 1947.

4.8.1. Reino Unido

El Reino Unido está conformado por cuatro naciones: Inglaterra, Gales, Escocia e Irlanda del Norte. Tiene una coyuntura migratoria muy importante, por su pasado colonial y por su estatus como región puntera en la industrialización y desarrollo económico durante el siglo xx. Multitud de migrantes han llegado al Reino Unido en busca de un futuro mejor, contribuyendo a la formación de una sociedad heterogénea y multicultural (University of Oxford, 2022). En los últimos años, sucesos como el fin de la libre circulación de los ciudadanos procedentes de la Unión Europea tras el Brexit, unidos a la introducción de un nuevo sistema de inmigración desde enero de 2021, la relajación de las restricciones tras la pandemia del coronavirus (COVID-19) y otros acontecimientos externos, como la guerra de Ucrania, han influido en los flujos migratorios del país. La población del Reino Unido alcanzó los 68.265.209 habitantes a mitad del 2023. En los últimos años, todas las naciones constituyentes incrementaron su población, aunque fueron Inglaterra y Gales las que tuvieron un mayor crecimiento en comparación con Escocia o Irlanda del Norte.

Tabla 14. Población total, extranjera e hispanohablante en el Reino Unido en 2021 y 2022

Población total	68.265.209
Población extranjera	6.999.652
Población de origen hispanohablante	275.530

Fuente: elaboración propia a partir de datos de ONS (2023a, 2023b, 2023c).

La guerra de Ucrania y los cambios en la política de inmigración posbréxit han desembocado en un aumento de la migración internacional de larga duración en el Reino Unido, que se ha intensificado desde 2021. En 2024, se estima que 1,2 millones de inmigrantes de larga duración llegaron al Reino Unido: un 86 % de fuera de la UE; un 10 % de la UE (más Noruega, Suiza, Liechtenstein e Islandia) y cerca de un 5 % nacionales. Sin embargo, la migración neta permanente se ha reducido; es decir, los migrantes residentes en el Reino Unido han descendido en estos últimos años. Este descenso se debe, principalmente, al menor número de visados por motivos de estudio y laborales. Así, los estudiantes que llegaron tras el COVID-19 abandonaron el país al terminar sus estudios. En 2023, se estima que la migración neta fue de 906.000 personas, mientras que en 2024 descendió hasta las 728.000 (ONS, 2024d, 2024b).

Bajo estas circunstancias, se calcula que, entre 2021 y 2022, 6.999.652 residentes británicos contaban con pasaporte extranjero. Esta cifra representa un 10,45 % de la población total del Reino Unido. Una gran parte de estos pasaportes son de la República de Irlanda, como es previsible por las relaciones históricas, culturales, políticas y geográficas que conectan al Reino Unido con la República. Las nacionalidades extranjeras más comunes tras la irlandesa son la polaca, con 896.477 residentes, la rumana, con 580.914, la italiana, con 451.180, y la india, con 397.635. Estos datos se refieren al conjunto del Reino Unido, si bien en cada territorio puede variar la representación de las nacionalidades: por ejemplo, en Irlanda del Norte el pasaporte lituano es el segundo más extendido, mientras que en Escocia la nacionalidad polaca es incluso más común que la irlandesa (ONS, 2023a).

La comunidad de origen hispanohablante representa un 3,94 % del total de la población con nacionalidad extranjera, con una cifra estimada de 275.530 residentes con pasaporte de país hispano. Por razones de confidencialidad no se conocen todos los datos de los residentes con pasaporte hispanohablante en Escocia, por lo que la cifra puede ser ligeramente mayor. La mayor parte de los residentes hispanohablantes, el 94,17 %, se encuentra en Inglaterra y en Gales. Con mucha diferencia, la nacionalidad hispanohablante más común es la española, con un total de 229.393 residentes, que representan el 83,25 % entre los ciudadanos de habla hispana; la siguen los colombianos, con un 3,81 %, los mexicanos, con un 2,47 %, y los argentinos, con un 2,38 % (ONS, 2023a, 2023b, 2023c, 2021a, 2021b; NISRA, 2022).

Las razones que los inmigrantes alegan tras su llegada al Reino Unido varían en función de su procedencia. En ellos se identifican dos grupos diferenciados: los inmigrantes europeos llegan a las islas principalmente por motivos laborales, siendo este el caso de un 40,87 % de los inmigrantes en 2022; los estudios ocupan el segundo lugar con un 26 %; los estudios son el primer motivo de migración para los extranjeros no europeos; el segundo es el laboral, con un 30,58 % y un 14,43 % de los casos, respectivamente (ONS, 2024b).

Asimismo, se aprecian dos tendencias diferentes entre los inmigrantes de la UE y de fuera de la UE respecto a las nacionalizaciones. Así, al comparar las variables «extranjeros por país de nacimiento» y «extranjeros por ciudadanía», en el censo del 2021 del Reino Unido y Gales se contabilizaron 37.830 residentes nacidos en Colombia, mientras que solo son 9.455 los ciudadanos con nacionalidad colombiana. Con España, en cambio, ocurre lo contrario: hay más residentes con nacionalidad española que personas nacidas en España. En concreto, 166.915 nacidos en España frente a las 216.730 nacionalidades españolas (ONS, 2023a, 2023d). Esto se puede explicar por la pertenencia del Reino Unido a la Unión Europea antes del Brexit, de forma que para muchos españoles no era tan necesario nacionalizarse para acceder a derechos en el Reino Unido, mientras que los inmigrantes de fuera de la UE debieron optar por la nacionalización.

Tras el Brexit la tendencia que se observa en los ciudadanos procedentes de la UE se ha invertido. Desde 2005, las nacionalizaciones han ido aumentando lentamente, pero, desde que empezara la campaña del Brexit en 2016, el aumento ha sido más significativo. En 2016 el número de solicitudes fue de 630 frente a las 1.979 solicitudes de 2017. En el 2020 y 2021, con la materialización de la salida del Reino Unido de la UE, el incremento fue aún más notable con 3.797 y 4.440 solicitudes anuales, respectivamente. En cambio, las solicitudes

de países hispanohablantes externos a la UE se han mantenido en cifras más estables: estas solicitudes pasaron de 1355 en 2016 a 1747 solicitudes en 2021 (Home Office, 2024a).

El total de nacionalizaciones adquiridas por ciudadanos extranjeros desde 2005 hasta 2024 es de 3.330.063, de las cuales un 2,14 % fueron para ciudadanos de países hispanohablantes. La mayor parte de ellos fueron españoles (27.351), seguidos de los colombianos (15.240) y los ecuatorianos (6.544). Aun así, estos grupos nacionales están muy lejos de las tres nacionalidades que mayor número de ciudadanías británicas adquirieron: la ciudadanía india, con 393.551 adquisiciones, la pakistaní, con 292.154, y la sudafricana, con 116.050. Estas tres nacionalidades representan una cuarta parte de todas las adquisiciones aprobadas desde 2005 (Home Office, 2024b).

La información disponible sobre descendientes de inmigrantes en el Reino Unido no es muy específica, ni para los inmigrantes totales en general, ni para los hispanohablantes en particular. En 2023, un 37,3 % de los nacimientos tuvieron lugar en el seno de una familia con al menos uno de los progenitores nacido en el extranjero. De los 591.072 nacimientos que tuvieron lugar, un total de 13.394 tuvieron al menos uno de los progenitores de origen sudamericano, centroamericano o caribeño. Con todo, esta cifra no representa la completa realidad del país, pues solo corresponde a la situación de Gales e Inglaterra (2024c, 2024d).

4.8.2. Irlanda

La salida del Reino Unido de la UE ha provocado un aumento en los flujos migratorios desde el continente europeo hacia Irlanda, ya que se ha mantenido como miembro de la UE, por lo que los trámites para obtener permisos de residencia son más sencillos. En 2022, Irlanda cuenta con una población total de 5.149.139 habitantes (5,38 millones en 2024). La evolución demográfica es positiva debido a dos factores: el progresivo aumento de la inmigración y el crecimiento natural positivo. Se trata de un caso excepcional en este grupo de países, ya que es el único que consigue crecer de forma natural. En seis años, de 2016 a 2022, la población de Irlanda se duplicó.

Tabla 15. Población total, extranjera e hispanohablante en Irlanda en 2023

Población total	5.149.139
Población extranjera	801.389
Población de origen hispanohablante	26.973

Fuente: elaboración propia a partir de datos de CSO (2022, 2023).

Irlanda cuenta un 15,56 % de población extranjera (801.389), la mayoría procedente de Polonia, Gran Bretaña e India (CSO, 2022). Dentro de este grupo, también se contabilizan 169.604 personas que no declaran su ciudadanía de origen. Además, hay que tener en cuenta los 419.122 inmigrantes nacionalizados irlandeses. Si se suman las dos cifras, el resultado es que el 23,7 % de la población es de origen extranjero, un alto porcentaje, dentro de la población del país.

Respecto a la población hispanohablante, en 2022 se registraron un total de 26.973 habitantes con ciudadanía de países de habla hispana, en su mayoría procedentes de España (17.953), México (2.635) y Argentina (1.348) (CSO, 2023). La mayoría de los españoles inmigrantes en Irlanda son jóvenes titulados que llegaron al país con el propósito de trabajar y obtener un mayor nivel de formación, compaginándolo muchos de ellos con la oportunidad de mejorar las competencias en inglés. No se dispone de datos sobre nacionalizaciones.

Teniendo en cuenta la población total de Irlanda, 6.339 descendientes representan la población con trasfondo migratorio de segunda generación; es decir, viven en el país y tienen al menos un progenitor nacido en un país de habla española. No obstante, según datos del propio país, solo el 59,2 % de los descendientes mantienen el español con lengua de herencia. La baja cifra de inmigrantes de segunda generación con respecto al elevado número de extranjeros hispanohablantes puede deberse al tipo de migración que recibe el país. Como se ha mencionado, muchos inmigrantes llegan para completar su formación académica o lingüística, tras lo cual, abandonan el país.

4.9. Suiza

Suiza es un país del interior europeo, en el corazón de los Alpes. Esta situación geográfica hace que tenga frontera con cinco países: Francia, Italia, Alemania, Austria y Liechtenstein. Este hecho configura un país multilingüe con cuatro lenguas oficiales de uso geográficamente delimitado (francés, alemán, italiano y romanche) y un significativo componente migratorio. A lo largo de su geografía se distribuye una población de 8.960.705 habitantes en 2023. Gran parte de la migración que recibe Suiza procede de los países vecinos, atraídos tanto por las oportunidades y condiciones laborales como por su régimen fiscal.

Tabla 16. Población total, extranjera e hispanohablante en Suiza en 2023

Población total	8.960.705
Población extranjera	2.417.287
Hombres	1.281.162
Mujeres	1.136.125
Población de origen hispanohablante	132.443
Hombres	n/a
Mujeres	n/a

Fuente: elaboración propia a partir de datos de OFS (2024a) y SEM (2023a).

A finales de 2023, un 26,98 % de la población (2.417.288 personas) eran residentes extranjeros, de los cuales un 0,75 % tenían un permiso de residencia superior a 12 meses, un 38 % residencia de larga estancia y un 61 % residencia permanente (SEM, 2023a). Por su frontera compartida e identidad lingüística, Italia, con 338.050 residentes, es el país que aporta más extranjeros, seguido de cerca por Alemania, con 323.574 residentes y Portugal, con

255.250 residentes. La mayor parte de los inmigrantes, un 40,9 %, llegan por razones familiares, un 38,1 % por razones laborales, un 6,2 % por razones de protección internacional y el restante 6,4 % por estudios (OFS, 2024e). Esta tendencia se ha mantenido desde 2014; sin embargo, aumentan cada vez más los inmigrantes que llegan por motivos profesionales.

Los extranjeros hispanohablantes suponen un 5,48 % de la población extranjera Suiza con 132.443 residentes hispanohablantes con ciudadanía extranjera en 2023. Asimismo, se estima que hay 66.546 extranjeros hispanohablantes nacionalizados. La ciudadanía hispanohablante con mayor presencia es la española, con 95.170 residentes, seguida por la colombiana, con 6.170, y la dominicana, con 5.807. La duración de la estancia de los extranjeros hispanohablantes se concentra, mayoritariamente, en dos tramos temporales, 0-4 años o más de 20 años, lo que indica que ha habido dos grandes periodos de asentamiento de inmigrantes. Desde los últimos 10 años, la tendencia ha sido positiva en el número de residentes extranjeros, tanto totales como hispanohablantes. El ritmo de crecimiento medio anual de residentes con ciudadanía de países hispanohablantes es del 2,5 %, frente al 2,1 % del total de residentes extranjeros permanentes.

En 2023 se registraron un total de 41.201 nacionalizaciones, de las cuales, 2.247 eran residentes cuya ciudadanía anterior era hispanohablante. De ellas, un 31 % fueron solicitadas por nacidos en Suiza, pero con nacionalidad hispanohablante, lo que supone que son descendientes de inmigrantes de primera generación (OFS, 2024b). La población con trasfondo migratorio se estima en 3.019.000 habitantes, un 40 % de la población total. Se consideran de segunda generación 623.000 personas, que representan un 8,3 % del total de los residentes suizos (OFS, 2024d). En 2023, del total de nacimientos, 33.872 tuvieron lugar en el seno de una familia con al menos uno de sus progenitores con ciudadanía extranjera, 11.327 con ambos padres extranjeros. No se dispone de datos acerca de descendientes de progenitores hispanohablantes, pero sí se conoce que, del total nacimientos que tuvieron lugar en 2023, 1.672 se produjeron en el seno de una familia con al menos uno de sus progenitores con nacionalidad hispanohablante (OFS, 2024c) •

La migración hispanohablante en cifras: países con más presencia de hispanohablantes

Este conjunto de países (Alemania, Bélgica, España, Francia, Irlanda, Italia, los Países Bajos, Portugal, el Reino Unido y Suiza), destaca por contar con una cifra elevada de población hispanohablante. En conjunto, **45.434.699** ciudadanos son extranjeros, de los cuales **3.831.542** proceden de algún país hispanohablante; es decir, el **8,43** % de la población extranjera es hispanohablante.

La población hispanohablante no nacionalizada representa el 1 % de la población total de la región.

La población inmigrante de origen español es la más numerosa en estos países, alcanzando una cifra de 948.322; es decir, el 24,75 % de la población inmigrante hispanohablante en este grupo de países es española.

Al margen de España, la mayor parte de la población hispanohablante se concentra en Francia e Italia, con 384.100 y 345.564 hablantes de español respectivamente, si bien, proporcionalmente, Francia es el país con mayor porcentaje de población de habla española.

5. La migración hispanohablante en los países nórdicos



La región geográfica de los países nórdicos incluye los siguientes estados: Dinamarca, Finlandia, Islandia, Noruega y Suecia. La calidad de los servicios e infraestructuras sociales de estos países, así como el nivel de vida que ofrecen son un aliciente para ser destino de inmigración. El intercambio de población entre estos países es muy frecuente, pero también la llegada de inmigrantes procedentes de otros países europeos, entre los que destacan Polonia y Ucrania.

Respecto a las dinámicas migratorias más significativas, cabe destacar un aumento significativo en los últimos años, sobre todo en los países escandinavos (Dinamarca, Noruega y Suecia). En ese contexto, la presencia de la comunidad migrante hispanohablante es minoritaria frente a la procedente de otras regiones de Europa. Debe tenerse en cuenta que la distancia cultural y lingüística entre el norte de Europa y los países de habla española no ha favorecido tradicionalmente la elección de esta región como destino entre los hispanohablantes.

No obstante, tras años de políticas favorables a la acogida de población inmigrante, como estrategia para paliar el descenso demográfico interno, algunos de estos países han virado hacia políticas más restrictivas en la concesión de permisos de residencia o asilo. Previsiblemente, esto tenga consecuencias a largo plazo en los flujos migratorios, sobre todo en países como Finlandia, donde ya empiezan a notarse los primeros efectos. En este sentido, en el año 2023 en Finlandia, las solicitudes de protección temporal supusieron menos de la mitad del número de solicitudes presentadas el año anterior.

Con respecto a las variedades lingüísticas más habladas en los países nórdicos, la española es la mayoritaria y también la más extendida en cuatro de las cinco naciones, con un total de 38.623 hablantes. Islandia es la excepción, donde las variedades andinas son las principales, ligeramente por encima de las españolas. Estas últimas variedades son las siguientes más asentadas, con 18.311 hablantes, seguida por la chilena, con 12.045 hablantes, más de la mitad de los cuales se encuentra en Noruega, donde además Chile es la segunda nacionalidad más representada. El país que más hablantes de las variedades españolas aporta en términos totales es Suecia; sin embargo, la mayor concentración de hablantes españoles se encuentra en Dinamarca, donde alcanzan el 58,49 % del total de los hispanohablantes.

Gráfico 6 · Página siguiente >

13,47 %

13,47 %

Española

Centroamericana

Caribeña

Andina

Chilena

Rioplatense

Gráfico 6. Distribución de las variedades lingüísticas del español en los países nórdicos

Fuente: elaboración propia a partir de datos de DST (2024a), SSB (2024b), STATFIN (2024b, 2024c), HAGSTOFA.IS (2024c) y SCB (2024b).

11,46 %

4,61%

Tabla 17. Población total y población inmigrante residente en los países del norte de Europa

País	Población total	Inmigrantes no nacionalizados	% de la población extranjera sobre la población total	Inmigrantes nacionalizados
Dinamarca	5.989.985	674.667	11,26 %	160.181
Finlandia	5.603.851	372.973	6,66 %	172.021
Islandia	383.726	63.528	16,56 %	n/a
Noruega	5.550.203	709.622	12,80 %	n/a
Suecia	10.551.707	844.095	7,80 %	1.401.971
Total	28.079.472	2.664.885	9,50 %	

Fuente: elaboración propia a partir de datos de DST (2024a), SSB (2024a, 2024b), STATFIN (2024a, 2024b), HAGSTOFA.IS (2024a, 2024b) y SCB (2024a).

■ Ecuatoguineana

Tabla 18. Población total y población inmigrante residente en los países del norte de Europa

País	Inmigrantes hispanohablantes no nacionalizados	% de hispanohablantes no nacionalizados sobre la población extranjera	Inmigrantes hispanohablantes nacionalizados
Dinamarca	20.793	3,10 %	4.601
Finlandia	7.584	2,03 %	3.876
Islandia	3.485	5,50 %	n/a
Noruega	29.515	4,20 %	n/a
Suecia	28.039	3,32 %	n/a
Total	89.416	3,35 %	

Fuente: elaboración propia a partir de datos de DST (2024a), SSB (2024b), STATFIN (2024b, 2024c), HAGSTOFA.IS (2024c) y SCB (2024b).

5.1. Dinamarca

Dinamarca es el país más meridional de las naciones escandinavas. Solo comparte frontera con Alemania dentro de Europa y con Canadá en la isla Hans (Groenlandia). También es el país de menor extensión de esta región. En 2024, Dinamarca cuenta con una población de 5.989.985 habitantes. Siguiendo la tendencia general europea, su población se ha incrementado en los últimos años, pero a un ritmo muy lento. En los 24 años de evolución demográfica analizados, la población no ha sobrepasado los 6 millones de habitantes. En concreto, ha aumentado en 631.229 personas, desde los 5.330.020 del año 2000, hasta los 5.961.249 del año 2024, con un incremento acumulado del 11,84 %.

Tabla 19. Población total, extranjera e hispanohablante en Dinamarca en 2024

Población total	5.989.985
Población extranjera	674.677
Hombres	n/a
Mujeres	n/a
Población de origen hispanohablante	20.793
Hombres	10.360
Mujeres	10.433

Fuente: elaboración propia a partir de datos de DST (2024a).

En referencia al crecimiento de la población inmigrante, la tendencia es positiva y mucho más pronunciada respecto a la población total, alcanzando un incremento del 89,52 % más de residentes inmigrantes desde 2008. En términos totales, 834.858 son inmigrantes de primera generación. En su mayoría, 674.677, son ciudadanos extranjeros, lo que supone el

11,26 % de la población total del país. Los 160.181 restantes corresponden a inmigrantes que han adquirido la ciudadanía danesa (DST, 2024b). La ciudadanía de las personas originarias de otros países es muy diversa, sin que se distinga una ciudadanía claramente dominante. La ciudadanía polaca es la más abundante, con un 7,2 % (48.759) de los residentes extranjeros, seguida de cerca por la ucraniana con un 6,8 % (46.025) y la rumana con 6,7 % (45.308).

Los inmigrantes hispanohablantes no nacionalizados en 2024 alcanzan la cifra de 20.793 lo que supone un 0,34 % de la población danesa y un 3,1% de la población extranjera. Por otra parte, hay registrados 4.601 inmigrantes hispanohablantes que han adquirido la ciudadanía danesa. La evolución de este grupo es positiva y aumenta tanto entre los inmigrantes totales, como entre los hispanohablantes. En diez años, la población inmigrante no nacionalizada ha crecido más de la mitad (60,5 %) y la población que mantiene su ciudadanía hispanohablante ha duplicado su cifra. Este aumento tan significativo de la migración hispanohablante refleja la consolidación de esta comunidad en Dinamarca y establece un sustrato favorable al mantenimiento de la lengua española. Las nacionalidades con mayor representación dentro de las hispanohablantes son la española, con un 58,49 %; la colombiana, con un 9,11 %; y la mexicana, con un 7,75 %. En los últimos diez años la población inmigrante argentina es la que más ha crecido, multiplicando por tres su cifra, desde los 424 en 2014 hasta los 1.895 en la actualidad. Por otro lado, dentro del flujo de inmigrantes anuales, destaca la figura de los inmigrantes daneses retornados, especialmente aquellos que vienen de países hispanohablantes. A fecha de octubre del 2024, 398 daneses retornaron de España. En el 2023 fueron 443 y la cifra más elevada se dio en el 2020, con 489 retornados (DST, 2024c).

En el 2023 se contabilizaron 4.676 concesiones de permisos de residencia a inmigrantes hispanohablantes, de los cuales 495 fueron de residencia permanente. Los principales motivos alegados por los inmigrantes hispanohablantes extracomunitarios para adquirir la residencia permanente fueron la reunificación familiar (49,15 %) y el trabajo (30,25 %). Los inmigrantes hispanohablantes ciudadanos de la UE son mayoritariamente españoles, pero no se especifica el motivo de su inmigración (DST, 2024e).

En contraste con los motivos de los inmigrantes que llegan con intención de obtener la residencia permanente, los que solicitan el permiso temporal alegan principalmente motivos de estudio (20 %), siendo el trabajo (14 %) y la reunificación familiar (2,78 %) razones secundarias. De estos datos se infiere que los inmigrantes que llegan a Dinamarca de forma permanente llegan para reunificarse con sus familiares, mientras que los no permanentes llegan con intenciones académicas y laborales sin contemplar necesariamente su asentamiento de forma permanente en el país (DST, 2024e).

En línea con la tendencia de crecimiento de la migración hispanohablante, la población con trasfondo migratorio, de segunda generación, también ha aumentado. En el 2024 se estima que hay 2.026 inmigrantes de segunda generación. El uso del español como lengua de herencia ha de contribuir al mantenimiento de esta lengua en Dinamarca si se ofrece un contexto favorable para su desarrollo (DST, 2024d).

5.2. Finlandia

Finlandia es un país miembro de la UE, situado al noroeste de Europa, que limita al oeste con Suecia, al este con Rusia y al norte con Noruega. Cuenta con una población total de 5.603.851 habitantes en 2023. Contrariamente a la tónica habitual en Europa, se ha producido un rejuvenecimiento de la población finlandesa: mientras que en el año 2000 el grupo de edad más abundante era el comprendido entre los 50 a los 54 años, en la actualidad el grupo de edad más abundante es el comprendido entre los 30 y 34 años.

Tabla 20. Población total, extranjera e hispanohablante en Finlandia en 2023

Población total	5.603.851
Población extranjera	372.973
Hombres	203.926
Mujeres	169.047
Población de origen hispanohablante	7.584
Hombres	4.466
Mujeres	3.118

Fuente: elaboración propia a partir de datos de STATFIN (2024a, 2024b).

La población extranjera supone el 6,66 % de la población de Finlandia y asciende a 372.973 personas (STATFIN, 2024b). Además, hay 172.021 inmigrantes con doble nacionalidad, finlandesa y extranjera (STATFIN, 2024c). Las nacionalidades extranjeras más frecuentes son la estonia (51.597), la rusa (35.359) y la ucraniana (28.100). La inmigración hacia Finlandia ha aumentado un 15,23 % de 2022 a 2023, pero se debe principalmente a la llegada de ucranianos como consecuencia de la guerra de Rusia y Ucrania.

Los principales motivos de la migración a Finlandia son la reunificación familiar (21.583 permisos), seguida del trabajo (16.999 permisos) y los estudios (12.867 permisos). En el caso de los ciudadanos de la UE, la mayoría de los permisos de residencia obtenidos se han hecho con base en el trabajo. Finlandia se caracteriza por tener unos altos niveles de migración laboral, sobre todo de migración cualificada, que, si bien sigue siendo muy relevante y continúa con una tendencia de crecimiento, ha sufrido un ligero descenso respecto al año 2022, motivado por la recesión económica y la desaceleración de la industria de la construcción y también porque en el año 2022 se recibieron numerosas solicitudes de trabajadores rusos que deseaban salir de Rusia tras el inicio de la guerra de Ucrania. También se destaca que la migración por estudios ha alcanzado su máximo histórico, como consecuencia de las reformas de la legislación relativa a los permisos de residencia por estudios, así como por el diseño de nuevos planes de estudios para estudiantes internacionales, siendo especialmente relevante el incremento de solicitudes de estudiantes procedentes de Asia.

La población hispanohablante no nacionalizada asciende a 7.584 personas, apenas un 2,03 % de la población extranjera (STATFIN, 2024b). Junto a estos hay 3.876 hispanohablantes que

han obtenido la doble nacionalidad (STATFIN, 2024c). Esta pequeña muestra sitúa a Finlandia como el destino proporcionalmente menos elegido entre la migración hispanohablante en los países del norte de Europa. Las principales nacionalidades de origen son las siguientes: española (3.540 personas), mexicana (937 personas) y colombiana (568 personas).

Respecto a los migrantes de segunda generación, en 2023 se contabilizan 654 personas nacidas en Finlandia con al menos un progenitor hispanohablante (STATFIN, 2024d). Estos hablantes de herencia son fundamentales para el mantenimiento del español, dado que en Finlandia el flujo migratorio hispanohablante no es intenso.

5.3. Islandia

Islandia es un país insular situado al noroeste de Europa entre el mar de Noruega, el mar de Groenlandia y el Atlántico Norte. Es el país más alejado del continente europeo, pero eso no es impedimento para su elección como destino por un elevado número de inmigrantes internacionales. Este país alberga una población total de 383.726 habitantes a finales de 2024. Si se analiza la evolución demográfica de Islandia durante los últimos años, se comprueba que existe un progresivo crecimiento poblacional. En comparación con los datos recopilados en el censo de 2011, se observa cómo la población ha aumentado en un 121,60 %.

Tabla 21. Población total, extranjera e hispanohablante en Islandia en 2024

Población total	383.726
Población extranjera	63.528
Población de origen hispanohablante	3.485

Fuente: elaboración propia a partir de datos de HAGSTOFA.IS (2024a, 2024b, 2024c).

Islandia resulta atractivo para los inmigrantes por diferentes motivos, entre los que cabe destacar sus políticas en el ámbito medioambiental, sus estrategias y avances en materia de igualdad de género y de salud pública, así como la necesidad de mano de obra. Esto supone que una gran parte de los inmigrantes llegan al país atraídos por su desarrollo económico. Estas variables traen como consecuencia el rejuvenecimiento de la población, ya que la mayoría de los inmigrantes del país se traslada por motivos laborales. Según la información disponible, un 42,37 % de la población inmigrante total tiene una edad comprendida entre 20 y 30 años de edad.

Los inmigrantes que mantienen su ciudadanía de origen ascienden a un 16,56 % respecto de la población total (63.528), resultando las nacionalidades más representativas la polaca (22.693), la lituana (4.604) y la ucraniana (3.852) (HAGSTOFA.IS, 2024a, 2024c). Esta cifra supone un aumento del 237,5 % de habitantes con ciudadanía extranjera, en contraste con los datos recopilados en el censo de 2011, donde aparecían registrados tan solo 18.823 extranjeros dentro de este capítulo demográfico. Aunque respecto a las nacionalizaciones solo se ofrecen datos definitivos anuales referidos a 649 adquisiciones de ciudadanía islandesa en el último año, se puede estimar que hay un total de 6.132 inmigrantes nacionalizados.

En 2024, la población hispanohablante no nacionalizada representa el 5,49 % de la población extranjera. Tan solo aparecen registrados 3.485 habitantes con ciudadanía de países hispanohablantes, teniendo una mayor representatividad los ciudadanos provenientes de los siguientes países: 1.520 de España, 1.384 de Venezuela y 131 de Colombia.

Si se comparan los datos que se acaban de exponer con los dispuestos en el censo del año 2011, se comprueba que la población ha aumentado considerablemente en un 714,25 %; es decir, en el censo anterior tan solo aparecían registrados 428 habitantes de habla española frente a los 3.485 que aparecen reflejados en la actualidad. La población que más ha crecido es la venezolana.

Entre la población total de Islandia, se recuentan 15.789 inmigrantes de segunda generación (HAGSTOFA.IS, 2024b). Dentro de esta categoría, se estima que tan solo 1.725 descendientes tienen un progenitor (en este caso, la madre) procedente de un país hispanohablante. Así pues, estos descendientes serán considerados hablantes de herencia y, por ende, podría tener un dominio nativo de la lengua española.

5.4. Noruega

Noruega es un país del norte de Europa que tiene frontera terrestre con Suecia. La población noruega no ha parado de crecer desde inicios del siglo xx: a finales de 2023 eran 5.550.203 habitantes, lo que supone un aumento acumulado del 20,4 % desde el año 2000. Sin embargo, los nacimientos muestran una tendencia a la baja, por lo que, en menos de 30 años, según las proyecciones del propio país, solo la inmigración garantizará el crecimiento de la población. La inmigración sigue una tendencia al alza en Noruega, lo que se debe, en parte, al desarrollo socioeconómico del país y a las oportunidades laborales que ofrece, pues Noruega es el país de esta región con la más alta tasa de empleo (SSB, 2024e).

Tabla 22. Población total, extranjera e hispanohablante en Noruega en 2023

Población total	5.550.203
Población extranjera	709.622
Población de origen hispanohablante	29.515

Fuente: elaboración propia a partir de datos de SSB (2024a, 2024b).

En Noruega hay un total de 709.622 residentes extranjeros, lo que supone un 12,8 % de la población total (SSB, 2024b). En la misma línea que el resto de los países del norte, las ciudadanías extranjeras con mayor representación son la polaca (111.074), la ucraniana (65.757), la lituana (48.909) y la sueca (35.377). Históricamente, la migración a Noruega se ha producido por motivos de trabajo o familiares. Esto ha cambiado en los últimos diez años, ya que la búsqueda de refugio o asilo político está siendo el principal motivo de llegada de migrantes a este país (SSB, 2024d). De los 79.493 migrantes que llegaron en 2023, el 46,24 % lo hicieron apelando al estatuto de refugiado (36.762); la mayoría de ellos procedentes de Ucrania.

El 4,2 % de los inmigrantes registrados procede de países hispanohablantes (29.515). Los países que más inmigrantes proveen son España (8.648), Chile (6.124) y Colombia (2.805). No se conocen las cifras totales de personas nacionalizadas por país de ciudadanía anterior, pero sí se sabe que, de las 37.340 naturalizaciones aprobadas en 2023, 487 corresponden a ciudadanos de América Latina (SSB, 2024c).

Respecto a los migrantes de segunda generación, 525.467 personas tienen algún trasfondo migratorio, de las cuales 221.459 son nacidos en Noruega con ambos padres extranjeros y 304.008 son nacidos en Noruega con un progenitor extranjero. En el caso de la población migrante hispanohablante, se estima un total de 28.087 residentes de segunda generación (SSB, 2024b).

5.5. Suecia

El Reino de Suecia es el estado más poblado de los países del norte. Limita con Noruega, Finlandia y Dinamarca y su población se concentra en la parte sur y centro del país (88 % de los habitantes), donde las condiciones climáticas son más benignas que en el norte y en Laponia. Suecia es un país atractivo para la inmigración por su alto nivel de vida, su elevado índice de desarrollo humano (5.º lugar) (PNUD, 2024) y su conocido reconocimiento como uno de los países más felices del mundo (4.ª posición) (Halliwell *et al.*, 2024).

Tabla 23. Población total, extranjera e hispanohablante en Suecia en 2023

Población total	10.551.707
Población extranjera	844.095
Hombres	n/a
Mujeres	n/a
Población de origen hispanohablante	28.039
Hombres	15.104
Mujeres	12.935

Fuente: elaboración propia a partir de datos de SCB (2024a, 2024b).

Suecia ha visto cómo su población total ha aumentado en los últimos veinte años desde los 8.882.792 habitantes en el año 2000 hasta los 10.551.707 habitantes en 2023, lo que supone un aumento del 18,8 %. La misma tendencia ha seguido la población extranjera, que en el 2023 representa el 7,8 % de la población total (844.095 personas). Si bien es cierto que, prácticamente, se ha duplicado el número de inmigrantes no nacionalizados desde el año 2000 hasta el 2023 (de 477.312 a 844.095), su cifra más alta se alcanzó en 2019 con 940.580 residentes tras lo cual esta población ha ido disminuyendo en los cuatro años siguientes. Las nacionalidades extranjeras más comunes son la polaca con 57.066 personas, la siria con 44.706 personas, la afgana con 44.683 personas y la finlandesa con 38.632 personas. En Suecia destaca la cantidad de población extranjera nacionalizada, alcanzando la cifra de 1.401.971 en la actualidad (SCB, 2024a, 2024b).

En cuanto a los hispanohablantes, en 2023, se contabilizan 28.039 no nacionalizados que representan un 3,32 % de la población extranjera. La nacionalidad española es la más numerosa con 12.752 inmigrantes, seguida por la chilena, con 4.274, y la colombiana, con 2.328. La principal motivación de los migrantes hispanohablantes extracomunitarios para asentarse en el país es la reunificación familiar, seguida por la laboral y la académica. Sin embargo, hay que tener en cuenta que los ciudadanos de la UE no tienen que declarar su entrada, lo que explica que más de la mitad (52 %) de las razones declaradas sean de motivo desconocido, con un 92 % de españoles en esta condición (SCB, 2024c).

Con referencia a las nacionalizaciones, las tendencias de los inmigrantes totales y de los hispanohablantes son inversas. Si observamos los datos recopilados desde el año 2000, podemos comprobar cómo hasta 2009 hay un total de 390.924 inmigrantes nacionalizados y que esta cifra aumenta significativamente en el periodo siguiente entre los años 2010 y 2019, hasta los 516.335. En cambio, en el caso de los hispanohablantes. en el primer periodo hubo 16.140, mientras que en el segundo hubo 15.079 (SCB, 2024d, 2024e). Ambas tendencias se aprecian mejor si se establecen periodos de 5 años.

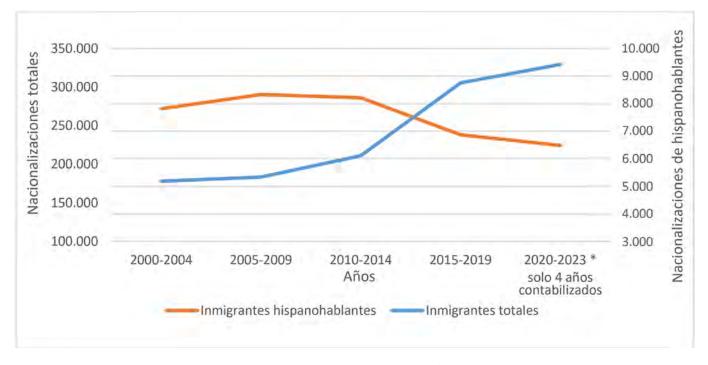


Gráfico 7. Evolución de las adquisiciones de nacionalidad sueca

Fuente: elaboración propia a partir de datos de SCB (2024d, 2024e).

La población sueca con trasfondo migratorio de segunda generación asciende en 2023 a la cifra de 1.521.695, lo que representa un 14,4 % de la población total. De los cuales, el 5,72 % (87.177) tiene al menos uno de sus progenitores de origen hispanohablante. Lo más común en este grupo son los descendientes de progenitores compuestos por un padre o madre hispanohablante y el otro sueco. Solo 319 descendientes tienen ambos padres procedentes del mismo país hispanohablante (SCB, 2024e, 2024f, 2024g). No obstante, se espera que la comunidad con trasfondo migratorio hispanohablante aumente debido al fenómeno de los migrantes retornados, que pueden haber adquirido altas competencias lingüísticas

en español en su experiencia migratoria. Tan solo en 2023, de los 10.593 suecos retornados, 640 volvieron desde España. Este fenómeno contribuye a desarrollar un contexto favorecedor del mantenimiento de la lengua española en Suecia •

La migración hispanohablante en cifras: países nórdicos

Los países nórdicos cuentan con **2.664.885** ciudadanos extranjeros. De estos, **89.416** procede de algún país hispanohablante: es decir, el **3,36** % de la población extranjera es hispanohablante.

La población hispanohablante no nacionalizada representa tan solo el 0,32 % de la población total de la región.

El número de residentes de origen hispanohablante aumenta hasta los 216.908 si se tienen en cuenta las personas con todo tipo de trasfondo migratorio hispanohablante.

Los españoles representan el 43 % de los inmigrantes hispanohablantes, constituyendo el grupo más numeroso, 38.621 individuos.

Finlandia es el país que cuenta con menor proporción de población hispanohablante.

Islandia es el país con menor número de inmigrantes hispanohablantes; sin embargo, es el que presenta una mayor proporción.



6. La migración hispanohablante en los países del centro de Europa



Para este análisis, el centro de Europa está configurado por los siguientes países: Austria, Eslovaquia, Hungría, Polonia y la República Checa. Todos ellos pertenecen a la Unión Europea. Más allá de la geografía, uno de los criterios que permiten su agrupación es el hecho de compartir una reciente trayectoria histórico-política que ha marcado la configuración de sus fronteras y los vínculos con los países vecinos, aspecto con una importante repercusión en su composición demográfica.

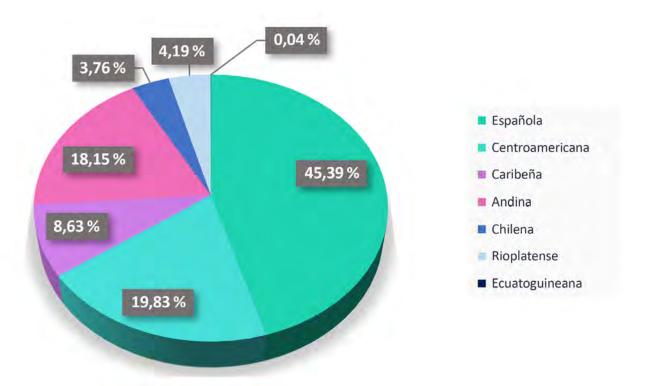
La República Checa y Eslovaquia son países estrechamente relacionados por un pasado común, puesto que llegaron a formar un único Estado, Checoslovaquia, hasta su disolución en 1993. Esto explica que el flujo migratorio más importante de sus territorios sea el propio intercambio de población entre ellos. Asimismo, con Austria y Hungría comparten un pasado un poco más lejano, al haber pertenecido, junto con Rumanía y otros países del sureste europeo, al imperio austrohúngaro, hasta su disolución tras la Primera Guerra Mundial. De nuevo, el intercambio de población entre estos dos últimos países es muy significativo. Polonia, en cambio, ha sido un país tradicionalmente emisor, profundamente marcado por la Segunda Guerra Mundial y el éxodo de su población tras la misma, lo que más recientemente se está traduciendo en un importante fenómeno de retorno de polacos emigrados desde los países que en su día fueron de acogida.

La migración en estos países es principalmente europea y de proximidad, motivada por razones laborales y familiares. Los hispanohablantes, especialmente los extracomunitarios, son una minoría en el panorama migratorio de los países de la región por la carencia de vínculos históricos, culturales y lingüísticos que no han favorecido su elección como destino.

En cuanto a las variedades lingüísticas del español empleadas en este espacio geográfico, las variedades españolas son la más extendidas entre los hispanohablantes. Más de un 45 % de ellos las hablan y su mayoría se encuentran en Austria. Hungría es el segundo país que más hablantes de las variedades españolas aporta, con una proporción que iguala a la de todas las demás variedades juntas. Las segundas variedades más extendidas en términos totales son las mexicano-centroamericanas, con 7.706 hablantes, un 81,8 % de los cuales son mexicanos. Le siguen muy de cerca las variedades andinas con 7.052 hablantes, la mitad de los cuales son colombianos.

Gráfico 8 · Página siguiente >

Gráfico 8. Distribución de las variedades lingüísticas del español en los países del centro de Europa



Fuente: elaboración propia a partir de datos de STATcube (2024b, 2024c), EUROSTAT (2025a), KSH (2022), GUS (2024e), BDL (2023) y CSZO (2023a).

Tabla 24. Población total y población inmigrante residente en los países del centro de Europa

País	Población total	Inmigrantes no nacionalizados	% de la población extranjera sobre la población total	Inmigrantes nacionalizados
Austria	9.158.750	1.800.866	19,66 %	243.249
Eslovaquia	5.422.194	61.342	1,13 %	151.836
Hungría	9.599.744	226.267	2,36 %	418.229
Polonia	36.621.000	428.613	1,17 %	n/a
República Checa	10.900.555	1.048.267	9,62 %	n/a
Total	71.702.243	3.565.355	4,97 %	

Fuente: elaboración propia a partir de datos de STATcube (2024a, 2024b, 2024c), SOSR (2024c, 2024d), KSH (2022), GUS (2023c, 2024b, 2024e), BDL (2023) y CSZO (2023a).

Tabla 25. Población inmigrante hispanohablante residente en los países del centro de Europa

País	Inmigrantes hispanohablantes no nacionalizados	% de hispanohablantes no nacionalizados sobre la población extranjera	Inmigrantes hispanohablantes nacionalizados
Austria	21.613	1,20 %	n/a
Eslovaquia	1.303	2,12 %	91
Hungría	5.000	2,21 %	n/a
Polonia	4.015	0,94 %	n/a
República Checa	6.922	0,70 %	n/a
Total	38.853	1,09 %	

Fuente: elaboración propia a partir de datos de STATcube (2024b, 2024c), EUROSTAT (2025a), KSH (2022), GUS (2024e), BDL (2023) y CSZO (2023a).

6.1. Austria

Austria limita con Alemania y República Checa al noroeste, con Hungría y Eslovaquia al nordeste, con Eslovenia e Italia al sur, y con Suiza y Liechtenstein al oeste. Su privilegiada localización en el centro de Europa, junto con el hecho de ser uno de los países con mayor índice de desarrollo humano, fomenta la llegada de población inmigrante al país. Austria cuenta con una población total de 9.158.750 habitantes en 2024. En comparación con los datos registrados de los últimos veinte años, se observa un aumento de un 14 % de la población respecto a 2004, cuando había 8.032.926 habitantes.

Tabla 26. Población total, extranjera e hispanohablante en Austria en 2024

Población total	9.158.750	
Población extranjera	1.800.866	
Hombres	920.929	
Mujeres	879.937	
Población de origen hispanohablante	21.613	
Hombres	n/a	
Mujeres	n/a	

Fuente: elaboración propia a partir de datos de STATcube (2024a, 2024b, 2024c).

Además de por su situación geográfica, Austria resulta un país atractivo para los inmigrantes debido a su excelente calidad de vida, así como por contar con una de las economías más potentes y desarrolladas a nivel mundial. Las características del país suponen un aliciente para la llegada de todo tipo de inmigrantes, especialmente para aquellos que cuentan con un perfil de alta cualificación. Esto se debe a que se trata de un país industrializado

que cuenta con más de 400 empresas líderes mundiales, por lo que ofrece interesantes oportunidades laborales. Además, Austria ha implementado mecanismos, como el sistema de la «Rot-Weiß-Rot – Karte», para fomentar la llegada de este perfil de trabajadores inmigrantes, estableciendo un sistema migratorio basado en el cumplimiento de determinados criterios (como la experiencia laboral, la formación académica, el dominio de idiomas...) que permiten la residencia en el país a largo plazo.

La población extranjera representa el 19,7 % de la población total (1.800.866), siendo las ciudadanías más representativas la alemana (232.739), la rumana (153.427) y la turca (124.068) (STATcube, 2024b). Conviene destacar que, en comparación con los datos recopilados en 2002, donde aparecen registrados 730.261 inmigrantes dentro de esta categoría, se observa un crecimiento de la población extranjera de un 146,60 %. Se estima que la cifra de inmigrantes nacionalizados desde el cambio de milenio es superior a los 381.000, pero no se dispone de las cifras totales.

La población extranjera procedente de países hispanohablantes representa el 1,2 % del total de extranjeros (21.613). Casi la mitad, el 47,19 % de la población hispanohablante, son ciudadanos españoles (10.201) frente al restante 52,8 % que procede de países hispanoamericanos (11.398), entre los que caben destacar a Colombia, con 1.951 personas, y México, con 1.915 personas. Resulta de interés señalar que, en comparación con los datos del año 2002, donde aparecen registrados 5.122 habitantes dentro de esta categoría, la población hispanohablante ha aumentado en un 322 %. En este sentido, la nacionalidad española presenta el cambio más significativo, ya que en el año 2002 tan solo aparecían registrados 1.580 españoles, se incrementó en un 546 % la presencia de los habitantes provenientes de este país. Este aumento tan significativo de la población de habla española puede ser un indicador de la presencia que el español está adquiriendo como lengua de migración en Austria. Por otra parte, la población inmigrante de segunda generación asciende a 631.781 personas en el año 2024. No obstante, no se conoce cuántos de estos son descendientes de inmigrantes hispanohablantes, aunque es probable que sea una cifra significativa teniendo en cuenta la evolución de la población hispanohablante en Austria.

6.2. Eslovaquia

Eslovaquia limita al norte con Polonia, al este con Ucrania, al sur con Hungría, al oeste con Austria y al noroeste con la República Checa. En 2023 cuenta con una población total de 5.426.853 habitantes. La población se ha mantenido estable en los últimos veinte años con una mínima variación del 0,48 %, desde los 5.400.679 ciudadanos en el año 2000.

-I- Observatorio Global del Español Instituto Cervantes

Tabla 27. Población total, extranjera e hispanohablante en Eslovaquia en 2023

Población total	5.426.853
Población extranjera	61.342
Hombres	36.995
Mujeres	24.347
Población de origen hispanohablante	1.303
Hombres	860
Mujeres	443

Fuente: elaboración propia a partir de datos de SOSR (2024c, 2024d) y EUROSTAT (2025a).

Los residentes extranjeros en Eslovaquia representan el 1,13 % de la población total: una cifra de 61.342 residentes (SOSR, 2024c). Entre la población inmigrante de Eslovaquia, los principales países de origen son la República Checa (10.513 personas), Hungría (7.052 personas) y Ucrania (6.582 personas) (EUROSTAT, 2025e). Todos son países vecinos con los que Eslovaquia comparte fuertes vínculos históricos y culturales, lo que favorece el intercambio migratorio entre ellos. Dentro de los principales motivos de la población inmigrante para trasladarse a Eslovaquia, se pueden señalar, en primer lugar, los negocios; en segundo lugar, el empleo y, en tercer lugar, la reunificación familiar. Por otro lado, la cifra de inmigrantes ucranianos ha aumentado notablemente en los últimos años debido a la guerra entre Rusia y Ucrania. Además, a partir del censo de 2021 se estima que un 2,8 % de la población son inmigrantes nacionalizados (151.836 personas) (EUROSTAT, 2025e).

Es interesante observar que la población inmigrante no representa un porcentaje muy elevado de la población. De hecho, Eslovaquia es el tercer país de la UE con menor proporción de población extranjera, tan solo por detrás de Polonia y Rumanía (OIM, 2023a). No obstante, en la última década, la población inmigrante ha aumentado progresivamente, en contraste con el escaso crecimiento de la población del país en términos globales (un 6,4 % frente a un 0,15 %). Esto demuestra que la llegada de inmigrantes es fundamental para que Eslovaquia mantenga un crecimiento demográfico positivo.

En cuanto a los hispanohablantes no nacionalizados, en 2023 se registraron 1.303 residentes, lo que supone un 2,12 % de la población extranjera del país. Dentro de este grupo, las nacionalidades más frecuentes son la española (814 personas), la mexicana (156 personas) y la cubana (67 personas) (EUROSTAT, 2025a). A partir de esa cifra, se estima que hay 91 hispanohablantes nacionalizados (SOSR, 2024a, 2024b). Eslovaquia no ofrece información sobre los descendientes de inmigrantes de primera generación.

6.3. Hungría

Hungría limita con el norte de Eslovenia y el este de Ucrania y Rumanía, es un país de la UE con una población total de 9.599.744 habitantes en 2023. Según los datos más recientes, se observa un descenso progresivo de la población total. Este hecho refleja la baja proporción de

inmigrantes en el país, así como que, en la actualidad, el crecimiento natural de la población es negativo, debido a la disminución gradual de los nacimientos y al aumento de las defunciones. Analizando la distribución de la población residente por edad, se observa que un 38 % son ciudadanos de entre 50 y 84 años de edad.

Tabla 28. Población total, extranjera e hispanohablante en Hungría en 2023

Población total	9.599.744
Población extranjera	226.267
Hombres	126.542
Mujeres	99.725
Población de origen hispanohablante	5.000
Hombres	n/a
Mujeres	n/a

Fuente: elaboración propia a partir de datos de KSH (2022).

Las políticas migratorias restrictivas que aplica Hungría no han contribuido al aumento de la población inmigrante. En los últimos años, el gobierno húngaro ha incluido cambios significativos que dificultan aún más la llegada de inmigrantes. Medidas como la «tarjeta húngara» para trabajadores altamente cualificados y la reducción de la duración de los visados, de doce meses a únicamente tres meses, buscan limitar la llegada de población extranjera.

En la actualidad, el 2,36 % de la población total es extranjera; es decir, 226.267 residentes mantienen la ciudadanía de su país de origen. El 63,7 % son inmigrantes procedentes de países europeos (144.102 personas), siendo Ucrania el país emisor más destacado, con 36.017 personas (KSH, 2022), lo que se explica por la guerra entre Rusia y Ucrania, que ha fomentado la huida de población ucraniana a sus países vecinos. Otras nacionalidades muy frecuentes son la alemana, con 22.310 ciudadanos, y la eslovaca, con 16.744 ciudadanos. Además, se calcula que 418.229 residentes se han nacionalizado.

Respecto a la población hispanohablante, solo se dispone de estimaciones hechas a partir de los datos del censo de 2022: se estima que hay 5.000 residentes con ciudadanía de países hispanohablantes, lo que representa el 2,21 % de la población extranjera total. Se trata de 2.621 ciudadanos españoles y 2.379 ciudadanos procedentes de países hispanoamericanos. No es posible estimar cuánta población con trasfondo migratorio hay en Hungría, pues no hay datos disponibles sobre descendientes de inmigrantes en Hungría.

6.4. Polonia

Polonia es un país centroeuropeo, situado junto al mar Báltico. Polonia comparte frontera al nordeste con Rusia (territorio de Kaliningrado) y Lituania, al este con Bielorrusia, al sureste con Ucrania, al sur con República Checa y Eslovaquia y al oeste con Alemania. A final de 2023 hay registrados 36.621.000 habitantes. Según los datos más actuales, a final de junio

de 2024 cuenta con una población de 37.563.000 (GUS, 2024d). Esto supone un descenso de 73.000 habitantes (0,20 %) en tan solo medio año.

Polonia ha sido tradicionalmente un país emisor de migrantes, aunque desde 2015 hasta la actualidad ha tenido un saldo migratorio positivo. Sin embargo, este aumento de las llegadas frente a las salidas no ha sido suficiente para revertir el decrecimiento de la población, que desde 2012 sigue una pauta de crecimiento natural negativo. El análisis de las tendencias muestra que Polonia se está transformando en un país de inmigración (GUS, 2024b). Esta realidad migratoria, junto con la constatación de que su población está cada vez más envejecida, con una media de edad en 42,5 años, sitúa a Polonia en una línea similar a la de la mayoría de países europeos.

A partir de la adhesión de Polonia a la Unión Europea en 2004, se observa un nivel relativamente estable de inmigración (aproximadamente entre 10.000 y 17.000 personas al año) y, al mismo tiempo, se observan fluctuaciones significativas en la emigración (en 2006 -46.900 ciudadanos, en 2010 -17.400 ciudadanos y en 2013 -32.100 ciudadanos) y cambios menores después de 2015 (entre -8.000 y -14.000 ciudadanos al año). En 2023, la migración internacional neta registrada para residencia permanente alcanzó la cifra de 6.800 personas, una migración internacional neta positiva por octavo año consecutivo, al contrario de lo observado durante las décadas anteriores (GUS, 2024a).

Tabla 29. Población total, extranjera e hispanohablante en Polonia en 2023

Población total	36.621.000
Población extranjera	428.612
Hombres	228.745
Mujeres	199.867
Población de origen hispanohablante	4.015
Hombres	3.178
Mujeres	837

Fuente: elaboración propia a partir de datos de GUS (2023c, 2024b, 2024e).

La población extranjera residente en Polonia varía según las fuentes que se consulten. Por un lado, según el censo de 2021, la población extranjera por ciudadanía ascendería a 445.176 habitantes, lo que representaría un 1,17 % de la población de ese mismo año (38.036.118 habitantes). Haciendo una estimación a partir de esta cifra, se calcula que en 2023 la población extranjera disminuiría hasta los 428.612. Cabe destacar que entre los inmigrantes que llegan cada año a Polonia, los retornados son el grupo mayoritario. En 2022 representaron el 62 % de todos los inmigrantes y en 2023 fueron el 60 %; es decir, cerca de 10.000 personas entre los que llegaron tenían ciudadanía polaca (GUS, 2023b, 2024b). Las ciudadanías más frecuentes entre la población extranjera son la ucraniana (78.960), la bielorrusa (47.990) y la rusa (8.949); todos, pues, países vecinos, gravemente afectados por el conflicto armado.

Los inmigrantes hispanohablantes son un grupo muy minoritario. Es difícil saber cuántos hispanohablantes de origen migratorio directo residen de forma permanente en Polonia. En este grupo sucede lo mismo con la población extranjera total. Según el censo de 2021, habría registradas 4.509 personas con ciudadanía de algún país hispanohablante. En línea con la estimación realizada para el 2023 de la población extranjera total, en el caso de los hispanohablantes se obtendría una cifra de 4.014 personas. Entre estos, los españoles son el grupo mayoritario con 2.068 personas, seguidos por los mexicanos con 640 personas y los argentinos con 250 personas. Sin embargo, atendiendo al último informe demográfico, en la categoría de extranjeros con permiso de residencia, solo el grupo de españoles alcanzan los 5.162 residentes (GUS, 2024b). Por otra parte, en 2021 Polonia tenía registradas 29.480 personas que declararon usar el español en sus casas. De estas, 1.418 personas usaban solamente español, mientras que 28.062 usaban algún idioma más (GUS, 2023a). En el censo de 2011, solo 5.770 personas declararon usar el español habitualmente en sus hogares. La diferencia en diez años es bastante significativa y refleja una evolución positiva para el español como lengua de migración y de herencia en Polonia. No se dispone de cifras sobre inmigrantes nacionalizados totales. No obstante, se estima que puedan ser pocos dentro de la comunidad de hispanohablantes, pues entre los nacionalizados polacos en 2023, 12.166 extranjeros, no se haya ninguno con ciudadanía anterior de algún país hispánico (GUS, 2024c). Ante la amplia variabilidad de los datos no es posible hacer estimaciones que reflejen con nitidez la realidad de la comunidad de inmigrantes hispanohablantes, tanto de primera, como de segunda generación.

6.5. República Checa

La República Checa es un país de superficie reducida, que tiene frontera con Alemania al noroeste, Polonia al nordeste, Austria al sur y Eslovaquia al sureste. A comienzos del 2024, la República Checa contaba con 10.900.555 habitantes, que se redujeron a lo largo de la primera mitad del año hasta los 10.879.069 habitantes. El decrecimiento se debe a una reducción de la natalidad (continuado desde 2019) y un alza de la mortandad. La edad media de la población es de 42,8 años, siendo el grupo poblacional de 45-49 años el más numeroso, seguido del grupo de 40-45 años.

Tabla 30. Población total, extranjera e hispanohablante en República Checa en 2023

Población total	10.900.555
Población extranjera	1.048.267
Hombres	529.602
Mujeres	518.665
Población de origen hispanohablante	6.877
Hombres	4.228
Mujeres	2.649

Fuente: elaboración propia a partir de datos de CSZO (2023a).

En el 2023, la población extranjera en la República Checa se estima que representa un 9,62 % de la población del país (1.048.267 habitantes). Esta población ha conocido un crecimiento

continuado, pero el mayor incremento se produjo en el 2022 cuando creció en un 69,4 % desde los 649.394 habitantes de 2021. Este aumento se debe principalmente a la invasión rusa en Ucrania y la consecuente movilización de nacionales ucranianos, que han multiplicado por tres su cifra, llegando a suponer un 57,3 % de la población inmigrante en la República Checa. En el 2023 la proporción de ucranianos disminuye hasta el 53,94 %, pero sigue estando a una gran una distancia de la siguiente nacionalidad inmigrante, que es la eslovaca, con un 11,37 % (CSZO, 2023a).

La población hispanohablante se estima que representa un 0,7 % de los extranjeros, alcanzando los 6.922 inmigrantes no nacionalizados. La población inmigrante de origen hispanoamericano es la mayoritaria, con un 69,15 % de la migración hispanohablante, mientras que la de nacionalidad española representa un 30,84 %. En términos absolutos por nacionalidades individuales, la española es la más abundante con 2.135 inmigrantes, seguida por la mexicana con 1.281 inmigrantes. Las más recientes cifras anuales de migración indican que en 2022 llegaron a la República Checa 796 hispanohablantes, en su mayoría mexicanos (186) y españoles (182). En el censo de 2021, 7.318 personas declararon que su lengua materna era el español (CSZO, 2023a).

En cuanto a las nacionalizaciones, no se conocen los datos para 2024; sin embargo, se espera que continúen la tendencia positiva mantenida desde 2016, a excepción de los años 2019-2020, cuando se produjo un descenso por la situación derivada de la pandemia. En 2023, 6.389 extranjeros adquirieron la nacionalidad checa. Se estima que 45 de esas adquisiciones corresponden a inmigrantes hispanohablantes. Sí se conoce que, en 2021, 220 personas disponían de doble nacionalidad, checa y de un país hispanohablante, siendo la combinación República Checa - Venezuela la más común. El perfil sociodemográfico de los inmigrantes hispanohablantes mantiene una diferencia importante con respecto a la población nativa. En este caso, la proporción de hombres es menor que de mujeres, pero la media de edad desciende y las edades comprendidas entre los 30-39 años son las más repetidas (CSZO, 2023b).

En cuanto a la población con trasfondo migratorio de segunda generación hispanohablante, en 2023 se contabilizaron 7.573 nacimientos de padres extranjeros de los que se estima que 53 son de origen hispanohablante. Se estima que en 2023 la población inmigrante hispanohablante de segunda generación en la República Checa puede ser de 3.531 personas (CSZO, 2023b) •

La migración hispanohablante en cifras: países del centro de Europa

En los países centro europeos hay un total de **3.565.355** ciudadanos extranjeros, de los cuales **38.853** proceden de algún país hispanohablante; es decir, el **1,09** % de la población extranjera es hispanohablante.

La población hispanohablante no nacionalizada representa tan solo el 0,054 % de la población total de la región.

Los españoles conforman el grupo más numeroso entre los inmigrantes hispanohablantes con una cifra de 17.636 personas, y representan el 45,39 % de los extranjeros hispánicos.

Austria y República Checa reúnen la mayor parte de la población hispanohablante de esta región: entre los dos albergan a 28.535 hablantes de español.

Eslovaquia es el país que menos hispanohablantes tiene en términos absolutos; proporcionalmente, la República Checa es la de menor proporción de población hispanohablante.

7. La migración hispanohablante en los países bálticos



Los países bálticos conforman un territorio junto a la costa Báltica. Estos países son Estonia, Letonia y Lituania, países con unas dimensiones geográficas y económicas similares y con un alto nivel de autogobierno. Las tres repúblicas se incorporaron a la UE en mayo de 2004.

Estonia y Letonia se caracterizan por contar con un estatus jurídico especial para categorizar a su población. En 1991, tras obtener la independencia de la URSS, ambos estados concedieron la ciudadanía a las personas que residían en esos territorios con anterioridad a su anexión en 1940, así como a sus descendientes. La población llegada después de 1940 desde otros puntos de la URSS tuvo que someterse a un procedimiento de naturalización para obtener la nacionalidad estonia o letona. Aquellas personas que no obtuvieron la ciudadanía de los respectivos países, pero tampoco la de ningún otro, y sus descendientes, fueron incluidas en una categoría jurídica especial denominada "ciudadanía indeterminada" o "no ciudadanos". Se debe destacar que en ambos países este colectivo es considerado población inmigrante a todos sus efectos.

Esta región cuenta con un alto porcentaje de población inmigrante, que procede principalmente de los países más cercanos geográfica, cultural e históricamente, como Rusia, Finlandia y Polonia. La ausencia de vínculos de esta naturaleza hace que esta región no sea un destino preferido para la migración procedente de países hispanohablantes, lo que se traduce en un número de residentes hispánicos muy reducido en comparación con los procedentes de otros países.

La evolución de la población inmigrante no ha sido paralela en los tres países: Estonia y Lituania se caracterizan por mantener un crecimiento estable en los últimos años; Letonia, en cambio, muestra una progresiva caída de la población inmigrante, con un ligero repunte en el año 2023 como consecuencia de la guerra entre Rusia y Ucrania, que vuelve a caer un año más tarde.

Con respecto a las variedades del español habladas en la región, estas siguen las tendencias observadas en otras regiones. Las variedades españolas son las más presentes, con 1.469 hablantes de los 2.846 hispanohablantes de la región. Estonia es el país que más hablantes de las variedades españolas aporta; sin embargo, Letonia es el que proporcionalmente tiene más hablantes de variedades de España. Las segundas variedades más extendidas en toda la región son las andinas, con 569 hablantes, con una diferencia mínima con respecto a las mexicano-centroamericanas, que son las terceras en representación, con 524 hablantes. En Letonia y Lituania, las andinas ocupan el segundo lugar, debido sobre todo a la población de origen colombiano, mientras que, en Estonia, las mexicano-centroamericanas son las segundas variedades más habladas, por el elevado número de nacionales mexicanos.

2,39 %

19,99 %

19,99 %

51,62 %

18,41 %

Española

Centroamericana

Caribeña

Andina

Chilena

Rioplatense

Ecuatoguineana

Gráfico 9. Distribución de las variedades lingüísticas del español en los países bálticos

Fuente: elaboración propia a partir de datos de SE (2022b, 2024c), CSB (2024c) y REM (2024a).

Tabla 31. Población total y población inmigrante residente en los países bálticos

País	Población total	Inmigrantes no nacionalizados	% de la población extranjera sobre la población total	Inmigrantes nacionalizados
Estonia	1.374.687	247.375	18 %	73.100
Letonia	1.871.882	258.319	13,79 %	6.905
Lituania	2.889.536	221.848	7,68 %	n/a
Total	6.136.105	727.542	11,86 %	80.005

Fuente: elaboración propia a partir de datos de SE (2022a, 2024a, 2024b, 2025), CSB (2024a, 2024c), OSP. STAT.GOV.LT (2022, 2023, 2024) y REM (2024a).

Tabla 32. Población inmigrante hispanohablante residente en los países bálticos

País	Inmigrantes hispanohablantes no nacionalizados	% de hispanohablantes no nacionalizados sobre la población extranjera	Inmigrantes hispanohablantes nacionalizados
Estonia	1.673	0,68 %	384
Letonia	266	0,10 %	266
Lituania	907	0,041 %	n/a
Total	2.846	0,39 %	650

Fuente: elaboración propia a partir de datos de SE (2022b, 2024c), CSB (2024c) y REM (2024a).

7.1. Estonia

Estonia es el país más septentrional de la región báltica y limita al sur con Letonia, al este con Rusia, al norte con el golfo de Finlandia y al oeste con el mar Báltico. En la actualidad cuenta con una población total de 1.374.687 habitantes, cifra que supone un aumento de 8.804 personas respecto a los datos recopilados el año anterior (SE, 2025). La tendencia evolutiva de la población de Estonia es estable, aunque ligeramente negativa, habiéndose producido un decrecimiento de la población de un 1,9 % en los últimos veinte años: de 1.401.250 habitantes en el año 2000 a 1.374.687 habitantes en el año 2024. En este sentido, también es importante señalar que el grupo de edad más abundante entre la población del país es el comprendido entre los 35 y 39 años.

Tabla 33. Población total, extranjera e hispanohablante en Estonia en 2024

Población total	1.374.687
Población extranjera	247.375
Hombres	125.921
Mujeres	121.454
Población de origen hispanohablante	1.673
Hombres	n/a
Mujeres	n/a

Fuente: elaboración propia a partir de datos de SE (2024a, 2024c, 2025).

La población inmigrante es uno de los grupos, entre los residentes de Estonia que aumenta progresivamente cada año. Entre 2021 y 2024 se ha producido un aumento de la población extranjera del 22,91 %, lo que actualmente representa el 18 % de la población total del país (247.375 habitantes) (SE, 2024a). Por otra parte, los extranjeros que han adquirido la nacionalidad estonia ascienden a 73.100 (SE, 2022a, 2024b y REM, 2024d). Las nacionalidades más frecuentes entre la inmigración de Estonia son la rusa (79.332 personas), la ucraniana (60.414 personas) y la bielorrusa (3.035 personas) (SE, 2024a); es decir, la de aquellos países cercanos geográficamente con algún vínculo histórico con el propio país. Además, no debe olvidarse el grupo de "ciudadanos indeterminados", contabilizados como población extranjera, que supone un porcentaje del 4,5 % de la población total (62.216 habitantes) (SE, 2024a). Este porcentaje ha bajado drásticamente desde la disolución de la URSS, cuando suponía el 32 % de la población (Departamento de Prensa e información, 2008). La entrada de Estonia en la UE detonó el interés de este colectivo por nacionalizarse.

En cuanto a las principales razones que motivan a los inmigrantes a establecerse en Estonia, destacan el trabajo en primer lugar, seguido de los motivos familiares (fundamentalmente, personas casadas con ciudadanos estonios), los estudios y las actividades empresariales (REM, 2024d). Como sucede en otros países europeos, entre los motivos de la migración no se consideran los desplazados por conflictos bélicos o circunstancias sociopolíticas.

En 2024, la población inmigrante hispanohablante se estima en 1.673 personas, lo que supone tan solo el 0,68% de la población inmigrante total (SE, 2024c). Las nacionalidades más

representativas entre los inmigrantes hispanohablantes de Estonia son la española (925 personas), la mexicana (208 personas) y la colombiana (137 personas) (SE, 2024c). Se calcula que aproximadamente 384 personas han adquirido la nacionalidad estonia (SE, 2022b, 2024c).

Ante la escasa población migrante hispanohablante, se puede suponer que la segunda generación se ha configurado recientemente y todavía no constituye una comunidad relevante que proporcione un entorno favorable para el mantenimiento de la lengua española. Así, en la actualidad tan solo se han registrado 331 personas nacidas en Estonia con al menos un progenitor hispanohablante (SE, 2024d). No obstante, no por ello debe ser una comunidad ignorada ya que, como revelan las últimas cifras, la población hispanohablante está creciendo: entre los años 2017 y 2024 se ha producido un incremento de un 187,8 % (de 115 a 331 personas).

7.2. Letonia

Letonia comparte frontera con las otras repúblicas bálticas, además de con Rusia y Bielorrusia. Cuenta con una población total de 1871.882 habitantes en 2024. Si se compara la situación demográfica actual con la de 2015, se puede observar un descenso de la población del 5,75 %, lo que revela un crecimiento natural negativo continuado.

Tabla 34. Población total, extranjera e hispanohablante en Letonia en 2024

Población total	1.871.882
Población extranjera	258.319
Hombres	n/a
Mujeres	n/a
Población de origen hispanohablante	266
Hombres	n/a
Mujeres	n/a

Fuente: elaboración propia a partir de datos de CSB (2024a, 2024c).

Un 13,79 % de la población total es extranjera (258.319 personas), en su mayoría procedente de los países limítrofes (CSB, 2024c). Dentro de este cómputo total, se distingue entre 89.850 no nacionalizados y 168.469 en la categoría de "no ciudadano". Por otra parte, se estima que 6.905 inmigrantes han adquirido la nacionalidad letona a lo largo de los años.

Los datos sobre población hispanohablante muestran un total de 266 residentes en Letonia, teniendo una mayor representatividad los ciudadanos provenientes de los siguientes países: 279 de España, 55 de Cuba y 44 de México. La misma cantidad de residentes de procedencia hispanohablante han adquirido la nacionalidad letona.

A partir de los datos disponibles de los últimos cinco años, se estima que actualmente hay 4.175 descendientes de personas con trasfondo migratorio de segunda generación; es decir, con al menos un progenitor extranjero (CSB, 2024b). De este cómputo total, tan solo 10 descendientes tendrían un progenitor proveniente de un país de hispanohablante.

7.3. Lituania

Lituania es la más meridional de las repúblicas bálticas y la mayor en población. En la actualidad cuenta con 2.891.232 habitantes. De forma similar a otros estados europeos, hasta el 2021, el país ha experimentado un decrecimiento del 13,89 % desde 2008, cuando contaba con una población de 3.357.675 habitantes. Este descenso no solo se debe a un crecimiento natural negativo, sino a una fuerte y continuada emigración que tradicionalmente ha superado a la inmigración. Desde el 2010, el número de emigrantes se ha reducido año tras año; en concreto, en 2008, 83.157 residentes abandonaron Lituania; en el 2015 la cifra se redujo a 50.333 y en 2023 se registraron 21.986 emigrantes (OPS, 2023). A pesar de esta considerable reducción de la emigración, en los últimos cinco años se ha alcanzado un saldo migratorio positivo que alivia el declive demográfico; y únicamente a partir del 2021 el crecimiento demográfico ha sido positivo.

El resultado de la emigración lituana es la presencia de 461.271 lituanos viviendo en el extranjero a fecha de 2022. La mayor parte se encuentra en países europeos, con el Reino Unido y Alemania como países de destino preferidos, con un estimado del 33 % y 12,7 % del total respectivamente. España ocupa el quinto lugar como destino de preferencia con 28.543 residentes lituanos. Del resto de países hispanohablantes no se dispone de datos, con excepción de Argentina, que es hogar para 390 lituanos. Sí se sabe que en 2023 un total de 512 ciudadanos lituanos emigraron de Lituania a un país hispanohablante con España como destino elegido por 466 de ellos, seguida de México, con 26 lituanos de nueva residencia (OPS, 2023b).

Contrariamente a la tendencia de la población total del país, la población inmigrante ha conocido en Lituania un incremento continuado desde que se tienen registros. En 2011, llegaron a Lituania 15.985 inmigrantes, mientras que en 2023 fueron 66.920 inmigrantes.

Tabla 35. Población total, extranjera e hispanohablante en Lituania en 2023

Población total	2.891.232
Población extranjera	221.848
Población de origen hispanohablante	907

Fuente: elaboración propia a partir de datos de REM (2024a).

La inmigración lituana ha estado durante años caracterizada por la llegada de retornados. Diez años atrás, los ciudadanos lituanos suponían el 86,21 % (18.975 ciudadanos) del total de inmigrantes en este caso, retornados, mientras que los ciudadanos extranjeros solo representaban el 13,79 % (3.036 ciudadanos). A partir del 2017 las proporciones se igualan (49,86 % de retornados frente a 50,15 %) y en 2023 es mayor la proporción de ciudadanos extranjeros (75,02 %) que de retornados (24,95 %), aunque, en cifras absolutas, el número de retornados sigue siendo muy elevado. Con todo, lo que ha aumentado drásticamente es el número de inmigrantes extranjeros llegados al país, en concreto de ciudadanos extracomunitarios. En 2023, se registró la llegada 49.414 ciudadanos extranjeros extracomunitarios, frente a 16.695 ciudadanos lituanos. De países hispanohablantes, en 2023 retornaron 410 personas, mayoritariamente de España (390 personas) (REM, 2024c).

Como resultado de estos movimientos migratorios, en la población lituana hay un 7,68 % de residentes con ciudadanía extranjera, que alcanza una cifra de 221.848 residentes en 2024. La nacionalidad más frecuente es la ucraniana, con 86.352 residentes, seguida de la bielorrusa, con 62.165 residentes, y la rusa, con 15.888 residentes. Los residentes con ciudadanía hispanohablante están muy lejos de estos números, con tan solo 907 residentes, mayoritariamente procedentes de España en un 41,68 % de los casos (378), de México en un 15,99 % (145) y de Venezuela en un 10,25 % (93). La mayor parte de los inmigrantes llegan por motivos laborales (53 %); un 5 % con el fin de reunificarse con sus familiares, un 4 % por motivos de estudios y, finalmente, un 36 % llegan por otras razones (REM, 2024a, 2024b).

Las cifras de adquisiciones de la nacionalidad lituana anuales son muy reducidas. En 2023, la cifra fue inusualmente baja, con un total de 55 nacionalizaciones aprobadas, de las cuales solo una persona tenía una ciudadanía previa hispanohablante (peruana). En años anteriores las cifras fueron mayores, con 126 nacionalizaciones en 2022 y 236 en 2021, pero la mayor parte fueron para ciudadanos ucranianos, rusos y bielorrusos. Desde el 2010 únicamente 6 nacionalizaciones fueron de hispanohablantes. Esto se explica por el tipo de inmigración, que se traslada a Lituania principalmente por motivos laborales y durante un tiempo determinado, con intención de regresar a su origen al término del contrato o proyecto, por lo que no se considera necesario optar a la nacionalización •

La migración hispanohablante en cifras: países bálticos

En las repúblicas bálticas, hay un total de **627.542** ciudadanos extranjeros, de los cuales **2.845** procede de algún país hispanohablante; es decir, el **0,45** % de la población extranjera es hispanohablante.

La población hispanohablante no nacionalizada representa apenas el 0,046 % de la población total de la región.

La población con trasfondo migratorio hispanohablante es tan reducida que no constituye una comunidad asentada y estructurada.

Los españoles son el grupo más numeroso entre los inmigrantes hispanohablantes, con una cifra de 1.582 personas, que representa el 55,61 %.

Letonia es el país que cuenta con menor proporción de población hispanohablante.

Estonia es el país báltico que más población hispanohablante tiene en términos relativos.

8. La migración hispanohablante en los países del este de Europa: Rusia, Bielorrusia, Kazajistán y Ucrania



Los países recogidos bajo este epígrafe son Rusia, Bielorrusia, Kazajistán y Ucrania. La región conjunta es la más extensa de las aquí consideradas y abarca dos continentes Europa y Asia. Tanto Kazajistán como una gran parte de territorio ruso se encuentran en el continente asiático, lo que propicia que la variabilidad tanto étnica como cultural y lingüística sea muy alta. Solo en Rusia se registran alrededor de 150 lenguas.

Por otro lado, las regiones que integran este espacio geográfico han tenido un pasado común reciente como miembros de la URSS hasta su disolución en 1991. Actualmente, Rusia, Bielorrusia y Kazajistán forman parte de la Comunidad de Estados Independientes (en adelante, CEI), una organización que regula la cooperación entre los países de la antigua URSS. No se puede dejar de mencionar la guerra entre Rusia y Ucrania iniciada en 2022, que ha supuesto una ruptura de las relaciones entre ambos países y cuyas consecuencias demográficas y migratorias están siendo notables. Así mismo, la guerra ha tenido consecuencias internacionales en cuanto a diplomacia y política internacional, en especial con Europa y los miembros de la OTAN.

La población extranjera no nacionalizada ofrece porcentajes bajos en este espacio geográfico, excepto en Kazajistán, donde alcanza casi el 30 % de su población residente total. Las cifras de extranjeros responden a intercambios poblacionales entre países de la CEI. En consecuencia, la población extranjera hispanohablante apenas tiene presencia en este contexto, lo que además se ve justificado por la distancia lingüística y cultural existente entre los países hispanohablantes y estos países.

En cuanto a las variedades lingüísticas del español que maneja esta población, es necesario tener en cuenta que, de los 3.856 hispanohablantes estimados, 2.339 tienen procedencia desconocida, por lo que no es posible hacer una valoración certera. Aun con ello y partiendo de los datos disponibles, las variedades españolas parecen ser las mayoritarias, con 668 hablantes; la mitad de ellos localizados en Ucrania. En Rusia y en Kazajistán, las variedades caribeñas son las más extendidas, debido a la población cubana, mientras que en Bielorrusia son claramente las andinas, con 112 hablantes de los 185 hispanohablantes que se estiman en el país.

Tabla 36. Población total y población extranjera residente en los países del este de Europa

País	Población total	Inmigrantes no nacionalizados	% de la población extranjera sobre la población total	Inmigrantes nacionalizados
Bielorrusia	9.155.978	349.840	3,82 %	n/a
Kazajistán	20.223.218	6.267.175	30,98 %	n/a
Rusia	146.447.400	454.646	0,31 %	n/a
Ucrania	37.732.836	394.569	1,04 %	n/a
Total	213.559.432	7.466.230	3,5 %	

Fuente: las cifras expuestas son estimaciones realizadas a partir de los últimos datos definitivos de BELSTAT (2019,2024), QAZSTAT (2023, 2024), DERZHSTAT (2022) y ROSSTAT (2020).

Tabla 37. Población extranjera hispanohablante residente en los países del este de Europa

País	Inmigrantes hispanohablantes no nacionalizados	% de hispanohablantes no nacionalizados sobre la población extranjera	Inmigrantes hispanohablantes nacionalizados
Bielorrusia	185	0,053 %	n/a
Kazajistán	221	0,004 %	n/a
Rusia	769	0,17 %	n/a
Ucrania	2.698	0,68 %	n/a
Total	3.873	0,05 %	

Fuente: las cifras expuestas son estimaciones realizadas a partir de los últimos datos definitivos de BELSTAT (2019, 2024), QAZSTAT (2023), Gobierno de México (2023a), DERZHSTAT (2022) y ROSSTAT (2020).

8.1. Bielorrusia

Bielorrusia es un país situado en la Europa oriental que formó parte de la URSS hasta 1991. Limita al norte con Lituania y Letonia, al este con Rusia, al sur con Ucrania y al oeste con Polonia, lo que facilita el intercambio de flujos migratorios. En 2023 la población de Bielorrusia es de 9.155.978 habitantes. En comparación con los datos registrados del año 2000, la población ha perdido 800.722 habitantes (BELSTAT, 2024).

Tabla 38. Población total, extranjera e hispanohablante en Bielorrusia en 2019 y 2023

	2019	2023*
Población total	9.413.446	9.155.978
Población extranjera	359.677	349.840
Población de origen hispanohablante	190	185

Fuente: elaboración propia a partir de datos de BELSTAT (2019, 2024). *Los datos relativos al año 2023 son estimaciones realizadas a partir de los últimos datos definitivos disponibles del año 2019.

Un 3,82 % de la población total es extranjera (349.840 personas). El 38,37 % de los inmigrantes no nacionalizados forman parte de países de la CEI (134.255 inmigrantes). Los países con mayor representación son Rusia (90.257), Ucrania (26.461) y Turkmenistán (5.524) (BELSTAT, 2019). Esta situación se debe, principalmente, a la proximidad geográfica con la República de Bielorrusia. Igualmente, en el caso de la Federación Rusa, la relación entre ambos países es más estrecha a nivel político, económico y cultural, lo que se ha traducido en la incorporación del ruso como lengua cooficial en el país desde 1995. Fuera de este conjunto de países, la ciudadanía lituana y polaca son las más destacables, con 3.341 y 957 habitantes, respectivamente. No se cuenta con datos detallados sobre las adquisiciones de nacionalidad, pero atendiendo a los datos expuestos, se estima que el 7,51 % de la población total son inmigrantes nacionalizados, es decir, 688.425 habitantes (ONU, 2023).

La población hispanohablante no tiene apenas representación entre la población extranjera. La distancia sociocultural y lingüística entre Bielorrusia y los países hispanohablantes lo convierte en uno de los destinos menos elegidos por la inmigración en Europa. Así, tan solo un 0,053 % de la población extranjera total es hispanohablante, en total 185, entre ellos 46 venezolanos, 39 cubanos, 36 ecuatorianos y 20 españoles.

8.2. Kazajistán

Kazajistán es un país transcontinental situado entre Asia central y Europa oriental, con la mayor parte de su territorio en Asia, al oeste del río Ural. Tiene fronteras en el norte y oeste con Rusia, en el este con la República Popular China y en el sur con Kirguistán, Uzbekistán y Turkmenistán. Es el noveno país más grande del mundo y el estado sin litoral marítimo más extenso del mundo. En 2024 cuenta con una población de 20.223.218 habitantes (QAZSTAT, 2024).

La población de Kazajistán es muy diversa tanto étnica como culturalmente, debido en parte a las deportaciones masivas de varios grupos étnicos enviados a este país durante el gobierno comunista de Stalin. Kazajistán cuenta con más de 131 nacionalidades, si bien los kazajos son el grupo más extenso, representan alrededor del 70 % de la población total del país, pero destacan también otras nacionalidades como la rusa, la uzbeka, los uigures, los ucranianos y los tártaros. También es importante destacar que el país permite la libertad de culto, por lo que muchas creencias religiosas coexisten con diversas etnias. Estas circunstancias socioculturales se reflejan en el elevado porcentaje de población extranjera con residencia en Kazajistán, como se puede observar en la siguiente tabla.

Tabla 39. Población total, extranjera e hispanohablante en Bielorrusia en 2019 y 2023

	2021	2024*
Población total	19.186.015	20.223.218
Población extranjera	5.688.124	6.267.176
Hombres	2.672.451	2.947.098
Mujeres	3.015.673	3.320.078
Población de origen hispanohablante	201	221

Fuente: elaboración propia a partir de datos de QAZSTAT (2023, 2024) y Gobierno de México (2023a). *Los datos relativos al año 2024 son estimaciones realizadas a partir de los últimos datos definitivos disponibles del año 2021.

La población extranjera representa el 30,99 % de la población total, un porcentaje significativo que ha aumentado en un 6 % desde el año 2009, pasando de los 5.912.834 en ese año a los 6.267.176 en 2024. La rusa (3.285.508), la uzbeka (676.557) y la ucraniana (426.757) son las nacionalidades más frecuentes entre los extranjeros. Todos ellos son países próximos geográficamente, con rasgos culturales, históricos y lingüísticos comunes o afines.

Kazajistán ha experimentado un crecimiento económico significativo desde el año 2000, en parte debido a sus grandes reservas de petróleo, gas y otros minerales lo que explica que cuente con un porcentaje importante de población extranjera y con un saldo migratorio positivo. Así, las llegadas al país han aumentado en un 17,91 % entre 2023 y 2024, lo que ha contribuido al incremento del saldo migratorio del 83,69 %, de 9.344 personas en 2023 a 17.164 personas en 2024 (QAZSTAT, 2025). La mayoría de la migración que llega al país proviene de países del CEI, los cuales representan alrededor del 79,7 % de los inmigrantes que entran a Kazajistán. A este respecto, en el segundo trimestre de 2024 se concedieron 8.899 permisos de residencia permanente (7.330 a inmigrantes procedente de países de la CEI y 1.569 de otros países), la mayoría de ellos procedentes de Uzbekistán (4.339), Rusia (2.903) y Tayikistán (300) (OIM, 2024c).

Por otro lado, 18.410 personas adquirieron la ciudadanía kazaja en 2023. También se registraron 6.653 naturalizaciones en el cuarto trimestre de 2022 (Committee of Migration, 2023a, 2023b). En este sentido cabe señalar que Kazajistán ha realizado reformas legislativas de apertura a la migración, como, por ejemplo, la eliminación del requisito de residencia durante un plazo de tiempo determinado para optar a la residencia permanente, y que los extranjeros puedan optar a nacionalizarse con tan solo cinco años de residencia o tres años de matrimonio con una persona de ciudadanía kazaja (OIM, 2018).

La población hispanohablante es muy minoritaria y representa tan solo el 0,003 % de la población extranjera del país, con una cifra de 221 residentes (QAZSTAT, 2023). Según las estimaciones para 2024, en la actualidad habría 85 españoles y 108 cubanos. Además, se estiman 28 mexicanos (Gobierno de México, 2023a). Dada la poca presencia de hispanohablantes en el país, no es posible realizar estimaciones sobre población hispanohablante de segunda generación.

8.3. Rusia

Rusia es el país de geografía más extensa del mundo y, por lo tanto, comparte fronteras con multitud de países a lo largo de su amplio perímetro. En su frontera sur, por la parte oriental, linda con Corea del Norte, China y Kazajistán. También al sur, pero al oeste del mar Caspio, limita con Georgia y Azerbaiyán. Al este, frontera europea, linda con Ucrania, Bielorrusia, Estonia, Letonia y Finlandia. A través de la región exenta de Kaliningrado, también comparte fronteras con Polonia y Lituania. Un aspecto importante de esta diversidad fronteriza es que varios países vecinos tienen el ruso como lengua oficial (Kazajistán y Bielorrusia). El análisis de su caracterización demográfica es complejo, debido principalmente a dos razones: la gran extensión y variabilidad, tanto cultural como sociodemográfica del país, y la poca fiabilidad debido a la opacidad de los registros y las administraciones. La población en 2023 es de 146.447.400 habitantes. La mayor parte se encuentra en la mitad europea, donde se

concentran las ciudades más pobladas. Es destacable la diferencia poblacional en cuanto al género, ya que hay diez millones más de mujeres que de hombres (78.354.000 mujeres frente a 68.093.000 hombres).

Una de las razones que puede explicar el panorama demográfico descrito son los flujos migratorios. A Rusia llegan al año más de medio millón de inmigrantes, en concreto en 2023 entraron un total de 560.434 personas, un 23 % menos que en 2022 cuando se registró la cifra de llegadas más elevada desde los años 90 con 730.347 inmigrantes. Este aumento se debió, principalmente, a la llegada de 105.168 inmigrantes tayikos en 2022. La gran mayoría de los inmigrantes anuales, un 87,58 %, provienen de la CEI, de los cuales, Tayikistán es el país que más inmigrantes aporta con un total de 171.234 inmigrantes. Del 12,41 % restante, los países de los que proceden un mayor número de inmigrantes son China e India con 11.483 y 10.868, respectivamente.

La emigración rusa en 2023 es de 450.482 personas y de nuevo, se repite que los principales países de destino son los de la CEI, seguidos por India y China (ROSSTAT, 2024a). La diferencia está en que el saldo migratorio neto para hombres y para mujeres es muy distinto. En 2022, el saldo migratorio para las mujeres fue de 61.724, mientras que para los hombres fue únicamente de 193. En 2023, la diferencia ya no es tan acusada, aunque las mujeres presentan un saldo superior al de los hombres en 23.656 inmigrantes (ROSSTAT, 2024b).

Tabla 40. Población total, extranjera e hispanohablante en Rusia en 2020 y 2023

	2020	2023*
Población total	147.182.123	146.447.400
Población extranjera	459.152	454.463
Hombres	311.998	308.812
Mujeres	147.154	145.651
Población de origen hispanohablante	777	769
Hombres	513	507
Mujeres	264	262

Fuente: elaboración propia a partir de datos de ROSSTAT (2020).

A partir de los últimos datos definitivos disponibles en el censo de 2020, se estima que el 0,31 % de la población total tiene ciudadanía extranjera en 2023 (454.463). A priori puede parecer una cifra baja por la importancia migratoria de Rusia explicada más arriba, pero se debe tener en cuenta que más de doce millones de residentes no declararon su nacionalidad, además de las limitaciones que el propio censo ofrece. Además, hay 131.940 personas con doble nacionalidad. Las nacionalidades extranjeras más comunes son las de los países pertenecientes a la CEI. Entre todos representan el 63,21% de los ciudadanos extranjeros (287.267), en concreto de Uzbekistán con aproximadamente 67.696 ciudadanos, de Tayikistán con 61.248 ciudadanos y de Kirguistán con 32.511 ciudadanos. La diferencia entre

^{*}Los datos relativos al año 2023 son estimaciones realizadas a partir de los últimos datos definitivos disponibles del año 2020.

géneros en los flujos migratorios también se refleja en la población extranjera del país, ya que los hombres extranjeros suponen el doble que las mujeres. También se contabilizaron 6.432.115 nacidos en el extranjero con nacionalidad rusa (ROSSTAT, 2020).

En cuanto a la población hispanohablante, se estima que hay 769 residentes con ciudadanía de un país hispanohablante, lo que representa el 0,17 % de la población extranjera. Esta cifra corresponde a las tres únicas nacionalidades que facilita la oficina de estadística rusa: española, cubana y ecuatoriana. Los ciudadanos cubanos son los más numerosos, con 286 registrados, seguidos por los ecuatorianos, con 262, y los españoles, con 221 (ROSSTAT, 2020). En cuanto a los inmigrantes de segunda generación solo se conoce que, en términos totales, hay 22.536 descendientes en 2020, de los cuales únicamente 36 son descendientes de hispanohablantes. Teniendo en cuenta que la población extranjera hispanohablante apenas ha variado, se prevé que la cifra de descendientes se mantenga estable.

8.4. Ucrania

La República de Ucrania es el país más grande de Europa después de la Federación Rusa. Está situado en la parte oriental del continente y comparte frontera con siete países: Rusia al norte y al este, Bielorrusia al norte, Polonia y Eslovaquia al oeste, Rumanía, Hungría y Moldavia al suroeste. El sur del país está bañado por los mares Negro y Azov. El 24 de febrero de 2022, Rusia inició una ofensiva militar como consecuencia de la cual se estima que en la actualidad el 20 % del territorio ucraniano está ocupado por las fuerzas armadas de Rusia (Oficina de Información Diplomática, 2024). Esta coyuntura bélica afecta sobremanera a los movimientos migratorios entre la población ucraniana y la extranjera, tanto a nivel interno como externo. Los desplazamientos fueron masivos al inicio de la guerra, si bien poco a poco se han ido ralentizando. Así, a finales de 2023, algunos organismos estiman la cantidad de desplazados internos en 3.700.000 y la cantidad de refugiados que han abandonado Ucrania en 5.900.000 (OIM, 2024e); según otros organismos, los ucranianos refugiados y solicitantes de asilo habrían alcanzado la cifra de 6 millones al finalizar 2024 (ACNUR, 2024a). De estos, alrededor de 2.600.000 ucranianos habrían sido acogidos en países vecinos y 3.400.000 en otros países europeos y otras partes del mundo (ACNUR, 2024a). Se estima que, desde entonces hasta mediados de 2023, 4.800.000 personas ucranianas retornaron a su lugar habitual de residencia (OIM, 2023b). Las estimaciones para el cierre del año hablan de un aumento en la cantidad de refugiados del 5 % respecto a finales del año anterior (2022) y veinticinco veces más respecto a la década anterior (ACNUR, 2024a).

Esta excepcional situación impide extraer información segura que describa la composición demográfica del país. Comprensiblemente, la oficina de estadística de Ucrania se encuentra con dificultades y solo se dispone de estimaciones de organismos internacionales para las cifras de población. A comienzos de 2022, último año del que se disponen datos oficiales, la población residente en Ucrania alcanzó la cifra de 40.997.698 habitantes, de los cuales 19.006.979 son hombres y 21.990.719 mujeres. Esta cifra refleja 421.019 residentes menos que el año anterior, cuando había registrados 41.418.717 habitantes. El principal factor del descenso de la población ucraniana es la baja tasa de natalidad, caracterizada por una tendencia creciente a la despoblación (la mortalidad supera a los nacimientos), que no llega a garantizar el reemplazo generacional. Al mismo tiempo, desde 2008, la tasa de mortalidad

disminuye, pero la natalidad no es capaz de cubrirla, por lo que aumenta el envejecimiento natural de la población. La baja tasa de natalidad llama la atención tras comprobar que en la composición de la población ucraniana hay un fuerte desequilibrio entre hombres y mujeres. La población registra una fuerte bajada desde el inicio del conflicto y se estima que en 2023 es de 37.732.836 (BM, 2024a).

Tabla 41. Población total, extranjera e hispanohablante en Ucrania en 2019 y 2023

	2019	2023*
Población total	41.983.564	37.732.836
Población extranjera	439.019	394.569
Población de origen hispanohablante	2.996	2.698

Fuente: elaboración propia a partir de datos de DERZHSTAT (2022). *Los datos relativos al año 2023 son estimaciones realizadas a partir de los últimos datos definitivos disponibles del año 2019.

Respecto a la población extranjera, se estima que disminuye hasta los 394.569 habitantes en 2023, lo que representa el 1,04 % de la población total. Esta cifra ha bajado ligeramente debido principalmente al conflicto armado con Rusia. Los principales países de origen de los extranjeros en Ucrania son Rusia, Bielorrusia, Moldavia, Uzbekistán y Azerbaiyán, que representan en conjunto más del 60% de la población extranjera en el país. También hay importantes comunidades de inmigrantes de origen turco, armenio y georgiano, entre otros.

Los hispanohablantes no se encuentran entre las principales nacionalidades de la población extranjera en Ucrania. Según los datos del Servicio Estatal de Migración en Ucrania, el número de migrantes hispanohablantes en Ucrania aumentó de 241 en 2012 a 2.996 en 2019. La cifra de 2.996 representaba el 0,68% del total de migrantes (439.019) en 2019. No se dispone de datos oficiales sobre la población extranjera hispanohablante para el año 2023, pero, atendiendo a la evolución de la población extranjera total, se estima que, en la actualidad, la cifra se sitúa en torno a los 2.698 inmigrantes hispanohablantes. Esta cantidad supone el 0,68 % de la población extranjera. La mayoría de los inmigrantes hispanohablantes procede de países de América Latina (2.339), una parte mucho menor de España (342) y muy pocos de Guinea Ecuatorial (17). Estos datos hay que tomarlos con prudencia, pues pueden haber variado significativamente tras el estallido y el desarrollo de la guerra.

En conclusión, el número de inmigrantes hispanohablantes en Ucrania es bastante bajo en comparación con otros grupos de inmigrantes, como los de origen ruso, bielorruso o moldavo. Aunque la población extranjera en Ucrania ha ido creciendo en los últimos años, los hispanohablantes no se encuentran entre las principales nacionalidades. Además, los países hispánicos no figuran entre las principales regiones de origen de los inmigrantes en Ucrania. En este sentido, se puede decir que la presencia de hispanohablantes en Ucrania es bastante reducida •

La migración hispanohablante en cifras: países del este de Europa

En los países del Este europeo hay un total de **7.466.230** ciudadanos extranjeros, de los cuales **3.867** proceden de algún país hispanohablante; es decir, el **0,05** % de la población extranjera es hispanohablante.

La población hispanohablante no nacionalizada representa tan solo el 0,002 % de la población total de la región.

Probablemente los españoles conformen el grupo más numeroso entre los inmigrantes hispanohablantes, con una cifra de 667 personas.

Ucrania es el país que más inmigrantes hispanohablantes tiene, tanto en términos absolutos como relativos. Kazajistán es el país en el que residen menos inmigrantes hispanohablantes.

9. La migración hispanohablante en los países del sureste de Europa



9.1. Bulgaria, Moldavia y Rumanía

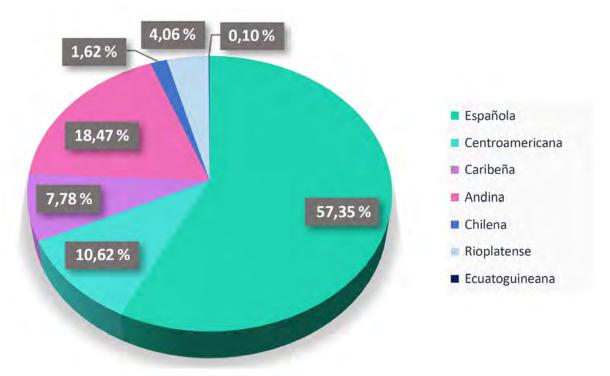
La cercanía geográfica y la historia compartida entre Bulgaria, Moldavia y Rumanía (en adelante, BMR) define en gran medida la relación de estos países con las regiones hispanohablantes. El mundo hispánico ha ido poco a poco ganando presencia en esta parte del sureste de Europa, especialmente desde comienzos del siglo xxi, tras la formación y consolidación política de estas regiones después de la caída del régimen soviético. Por otro lado, también destaca en esta región el hecho de que "gran parte de su población con capacidad de comunicarse en español reside en países hispanohablantes, particularmente en España, ya que ha sido uno de los destinos preferidos por los inmigrantes de estos países" (Álvarez Mella *et al.*, 2024, p. 14). Esta situación excepcional debe tenerse en cuenta, ya que el efecto de los retornados que pueden haber adquirido competencias en español es uno de los factores que más podría contribuir al mantenimiento del español en este territorio.

La emigración de BMR está muy condicionada por factores económicos, lo que la lleva a moverse por diferentes territorios, generando flujos muy dinámicos. Además, las relaciones socioeconómicas con España han contribuido notablemente a la percepción positiva del español en BMR. Todo esto se traduce en mayores intercambios culturales y en un aumento de las actividades orientadas a la enseñanza del español. La migración hispanohablante a BMR es relativamente reciente y principalmente de carácter laboral y temporal. Esto se relaciona directamente con que muy pocos de estos migrantes se han naturalizado en los países de destino. El porcentaje de la población extranjera de habla española no supera el 2 % del total de extranjeros de la región.

En general, BMR no es un destino muy popular entre los inmigrantes internacionales. Los flujos migratorios que afectan a BMR se caracterizan por proceder de los países vecinos y, de forma minoritaria, por los flujos desde la UE. Estas dinámicas provocan que el repertorio lingüístico de la migración esté dominado por lenguas regionales y que el español no sea una lengua con una presencia significativa, especialmente en Bulgaria y en Moldavia (Álvarez Mella et al., 2024, p. 81). Tanto Rumanía como Moldavia tienen como lengua oficial una lengua romance, el rumano, mientras que Bulgaria cuenta con una lengua eslava, el búlgaro, lo que dificulta más los posibles vínculos entre esta región y el mundo hispánico.

De nuevo encontramos que las variedades españolas son la más extendidas entre los hispanohablantes, alcanzan una cifra de 3.295 hablantes. La mayor parte se encuentran en Rumanía con 2.280 hablantes, 734 hablantes en Bulgaria, y, por último, 281 hablantes en Moldavia. En los tres las variedades españolas son las mayoritarias, pero, en Moldavia, la diferencia con las variedades andinas es muy reducida. Se cuentan 203 hablantes de las variedades andinas debido, principalmente, al número de hispanohablantes ecuatorianos en el país. En el caso de Bulgaria, las segundas variedades más extendidas son las caribeñas, por el número de cubanos residentes.

Gráfico 10. Distribución de las variedades lingüísticas del español en Bulgaria, Moldavia y Rumanía



Fuente: elaboración propia a partir de datos de NSI (2024c), GIM (2024) y EUROSTAT (2024a, 2024b).

Tabla 42. Población total y población extranjera residente en Bulgaria, Moldavia y Rumanía

País	Población total	Inmigrantes no nacionalizados	% de la población extranjera sobre la población total	Inmigrantes nacionalizados
Bulgaria	6.445.481	118.543	1,84 %	n/a
Moldavia	2.423.287	21.809	0,90 %	378.032
Rumanía	19.054.048	212.465	1,12 %	n/a
Total	27.922.816	352.817	1,26 %	

Fuente: elaboración propia a partir de datos de NSI (2024a, 2024b), MOLDSTAT (2024a, 2025), GIM (2024) y EUROSTAT (2024a, 2024b).

Tabla 43. Población extranjera hispanohablante residente en Bulgaria, Moldavia y Rumanía

País	Inmigrantes hispanohablantes no nacionalizados	% de hispanohablantes no nacionalizados sobre la población extranjera	Inmigrantes hispanohablantes nacionalizados
Bulgaria	1.359	1,15 %	n/a
Moldavia	622	2,85 %	n/a
Rumanía	3.764	1,77 %	n/a
Total	5.745	1,63 %	n/a

Fuente: elaboración propia a partir de datos de NSI (2024c), GIM (2024) y EUROSTAT (2024a, 2024b).

9.1.1. Bulgaria

La República de Bulgaria pertenece a la UE y comparte frontera al norte con Rumanía, al sur con Turquía y Grecia y al oeste con Serbia y Macedonia del Norte. Bulgaria cuenta con una población total de 6.445.481 habitantes en el año 2023 (NSI, 2024a). En la última década se ha producido una caída de la población del 11,04 %, aunque el parece ralentizarse; de 2022 a 2023 la bajada ha sido solo del 0,03 %. La crisis económica de 2008 provocó una intensificación de la emigración, que tuvo como resultado un saldo migratorio negativo que continúa hasta la actualidad.

Bulgaria sigue siendo un país de emigración, pero la brecha entre emigración e inmigración se está reduciendo. Esto se debe fundamentalmente al descenso de la emigración, pues la inmigración se mantiene en niveles bajos. La inestabilidad política del país, relacionada con los frecuentes cambios de gobierno en 2022 y 2023, impidió la implantación de una política migratoria capaz de afrontar los desafíos económicos y políticos. El acuerdo político para la adhesión de Bulgaria al espacio Schengen ha condicionado la política migratorio búlgara para cumplir las condiciones de entrada. Además, como frontera exterior de la UE, Bulgaria sufre una importante presión de flujos de migraciones no autorizadas.

Tabla 44. Población total, extranjera e hispanohablante en Bulgaria en 2023

Población total	6.445.481
Población extranjera	118.543
Hombres	63.196
Mujeres	55.347
Población de origen hispanohablante	1.359
Hombres	n/a
Mujeres	n/a

Fuente: elaboración propia a partir de datos de NSI (2024a, 2024b, 2024c).

La población extranjera en Bulgaria representa el 1,84 % del total: 118.543 personas (NSI, 2024b). La mayor parte de los inmigrantes provienen de la antigua Unión Soviética y están representados por ciudadanos rusos y ucranianos. La comunidad rusa es una de las comunidades extranjeras más antiguas de Bulgaria. Los inmigrantes procedentes de Turquía también tienen una amplia representación, debido a los vínculos históricos y geográficos que comparten. Los inmigrantes europeos son fundamentalmente profesionales altamente cualificados que trabajan en la capital del país y en otras grandes ciudades. Además, desde el fin del periodo comunista, ha aumentado la migración procedente de China y, si bien todavía no representa una cifra significativa dentro de la población inmigrante, es un grupo en crecimiento. Consecuentemente, la mayor parte de la población extranjera de Bulgaria proviene de países extracomunitarios. En cuanto a las nacionalizaciones, entre 2012 y 2018 más de 60.000 personas obtuvieron la ciudadanía búlgara, más de la mitad de ellos, 37.133, lo hicieron por su origen búlgaro. Los mayores números de nuevos nacionalizados procedían de Macedonia, de Albania y de Kosovo (Cáritas Bulgaria, 2019).

Respecto a la población de habla española, en 2024 hay contabilizados 1.359 residentes en Bulgaria, lo que representa el 1,15 % de la población extranjera (NSI, 2024c). España es el país con mayor representación, con 734 residentes, seguida por Cuba, con 213 residentes, y Colombia, con 77 residentes. En comparación con los datos del censo de 2021, la población hispanohablante ha aumentado un 246 %. Se estima que hay 605 descendientes de inmigrantes directos procedentes de países hispanohablantes (NSI, 2024c).

9.1.2. República de Moldavia

La República de Moldavia es un país ubicado en Europa oriental, entre Rumanía y Ucrania. Formó parte de las Repúblicas Socialistas Soviéticas hasta su disolución en 1991. En 2024, la población alcanza la cifra de 2.423.287 habitantes, 69.000 personas menos que el año anterior, lo que supone una bajada del 2,8 %. En términos evolutivos, la población no ha parado de descender en los últimos diez años. Moldavia ha sido históricamente un país de emigración más que de inmigración, lo que ayuda a comprender su continua contracción demográfica. No obstante, tras el estallido de la guerra entre Rusia y Ucrania, la llegada de inmigrantes a Moldavia ha aumentado considerablemente. Por ejemplo, de 2021 a 2022 pasó de recibir 68.356 a 177.875 inmigrantes (MOLDSTAT, 2024b). Sin embargo, a pesar del incremento en la llegada de inmigrantes, el saldo migratorio fue negativo tanto en el 2021 como en el 2022 (45.413 y 63.713 inmigrantes, respectivamente). Esto permite suponer, aparte del hecho de que la emigración sigue siendo un fenómeno importante en el país, pocos inmigrantes se quedan de forma permanente en Moldavia.

Tabla 45. Población total, extranjera e hispanohablante en Moldavia en 2024

Población total	2.423.287
Población extranjera	21.809
Población de origen hispanohablante	622

Fuente: elaboración propia a partir de datos de MOLDSTAT (2024a, 2025) y GIM (2024).

De esta manera, en 2024 hay contabilizados 21.809 inmigrantes residentes en Moldavia, un 0,9 % de la población total (MOLDSTAT, 2025). Aunque los extranjeros residentes registran un ligero aumento desde 2014 (del 0,5 % al 0,9 %), la tendencia se intensifica en el caso de los que han adquirido la nacionalidad moldava y también conservan la original. Así, en diez años, este grupo casi se ha triplicado, pasando de representar el 5,6 % al 15,6 %, y ha alcanzado la cifra de 378.032 residentes en 2024 (MOLDSTAT, 2025). La inmigración internacional que recibe Moldavia procede mayoritariamente de Rumanía (7,9 %), Ucrania (4,9 %) y Turquía (4,2 %). Entre los motivos que llevan a los inmigrantes a trasladarse a Moldavia destacan el trabajo y la reunificación familiar, muy por encima de los estudios.

La migración hispanohablante tiene poca presencia entre la población extranjera, aunque se trata de una población estable que crece a un ritmo lento. En 2023 la cifra de inmigrantes hispanohablantes asciende a 622, lo que representa el 2,85 % de la población extranjera (GIM, 2024). Los países de origen más frecuentes son: España (281), Ecuador (100) y Colombia (62). Entre los motivos por los que estos inmigrantes se han trasladado a la República de Moldavia el trabajo es el más reiterado. La población de inmigrantes de segunda generación se supone escasa, pero no se dispone de datos al respecto.

9.1.3. Rumanía

Rumanía es un país perteneciente a la Unión Europea que comparte frontera con Serbia y Bulgaria al sur, Hungría al oeste, Ucrania al norte y Moldavia al este. Tradicionalmente ha sido un país emisor de migrantes, con una gran diáspora repartida, principalmente, por el territorio europeo, lo que tiene un importante impacto en su deriva demográfica. En la actualidad, la dinámica migratoria parece estar orientándose hacia una mayor inmigración, pero sin llegar a suponer un cambio radical en el paradigma del país, cuyos flujos principales se establecen entre los países cercanos y entre los países tradicionalmente receptores de emigrantes rumanos.

La población rumana ha seguido una tendencia decreciente en los últimos veinte años. En el 2004 contaba con 21.627.509 habitantes, que se redujeron a 19.953.089 en 2014 y a 19.054.548 diez años después, en 2023. Ese es el primer año en que ha aumentado mínimamente la población, situándose en 19.054.548 habitantes; en 2024 el avance continúa hasta los 19.064.409 habitantes. Este decrecimiento demográfico generalizado ha ido parejo a un envejecimiento de la población, que ha pasado de tener una media de edad de 41,2 años en 2014 a 42,5 en 2024, aspecto que se aprecia de forma más clara al segmentar la población por grupos de edad. En el 2003 los habitantes de entre 30-34 años eran los más numerosos, mientras que en 2014 fueron los de 34-39 años y, en 2024, el grupo de 45-49 años.

Tabla 46. Población total, extranjera e hispanohablante en Rumanía en 2023

Población total	19.054.548
Población extranjera	212.465
Población de origen hispanohablante	3.764

Fuente: elaboración propia a partir de datos de EUROSTAT (2024a, 2024b).

Hasta el año 2022 el balance migratorio ha sido negativo en Rumanía. Solo en la década de 2012-2022 2.018.377 residentes rumanos abandonaron el país, mientras que únicamente llegaron 1.619.793 inmigrantes. En 2022 el saldo migratorio fue positivo por primera vez, pero aún insuficiente para contrarrestar el crecimiento natural negativo (NIS, 2023). Es en 2023 cuando la población experimenta un crecimiento debido a un saldo migratorio positivo de 81.988 personas, que suaviza el efecto de la caída del crecimiento natural (NIS, 2024).

Por otro lado, el perfil sociodemográfico de los migrantes también es un factor que debe tenerse muy en cuenta, ya que los emigrantes son más jóvenes que los inmigrantes. El grupo de edad más común de los emigrantes es de 20-24 y 24-29 años, mientras que las franjas de edad más repetidas entre los inmigrantes ascienden a 24-29 y 30-34 años. Por el contrario, en 2022 y 2023 parece que la tendencia se invirtió. La inmigración ya supera a la emigración en el grupo de los menores de 15 y en los jóvenes entre 20 y 34 años. Aún es pronto y son pocos años para hablar de un cambio sólido en la tendencia migratoria, pero puede suponer un hecho significativo en la evolución demográfica del país.

En cuanto a la población residente de Rumanía, se estima que en 2023 un 1,11 % de la población tenía ciudadanía extranjera, se alcanzan los 212.465 residentes. Esta cifra es tres veces

mayor que la de los ciudadanos extranjeros diez años antes, cuando sumaban 70.666 residentes. Es importante aclarar que, actualmente, los ucranianos constituyen el grupo de ciudadanos extranjeros más numeroso, con más de 51.000 residentes en Rumanía. Sin embargo, este hecho se debe únicamente a la ocupación rusa de 2022, ya que en el 2021 su cifra apenas llegaba a los 2.172 ciudadanos. Las siguientes ciudadanías extranjeras con mayor representación son la italiana, con 14.790, y la turca, con 14.103 personas (EUROSTAT, 2024a, 2024b).

Del total de los residentes con ciudadanía extranjera, los ciudadanos de países hispanohablantes representan un 1,77 % y alcanzan los 3.764 en 2023. La evolución, sin embargo, es positiva ya que en la última década se han duplicado los 1.425 registrados en 2013. En su mayoría los inmigrantes hispanohablantes proceden de Europa, siendo España la nacionalidad más relevante, con 2.280 ciudadanos, que representan el 60,5 % de la comunidad hispana; a España le siguen Colombia y México, con 249 y 235 ciudadanos, respectivamente (EUROSTAT, 2024a, 2024b).

A priori puede parecer que existe una relación mínima entre los países hispanohablantes y Rumanía, por la cifra de nacionales hispanos con respecto a otros países europeos con los que tiene fronteras. Sin embargo, la relación es mucho más compleja. Si se consulta la población nacida en el extranjero, la cifra de hispanohablantes aumenta considerablemente, en particular la de nacidos en España. Se calcula que, de los 529.974 residentes nacidos fuera de Rumanía, una décima parte nacieron en España (57.828). Si se mira en la otra dirección, la población rumana en España es una de las más numerosas. En 2024, un total de 620.463 ciudadanos rumanos residían en España, de los cuales 532.456 nacieron en Rumanía (INE, 2024h, 2024i). Los flujos migratorios entre los dos países han permitido este intercambio demográfico, estrechando los vínculos entre la comunidad hispana y la rumana. Solo en 2023, 49.231 ciudadanos rumanos abandonaron España y retornaron a Rumanía y cerca de 30.000 emprendieron el viaje en el sentido contrario. Como resultado de la reflexión anterior, la presencia de migrantes con capacidad de hablar español en Rumanía se supone mayor de la que pueden arrojar las cifras de ciudadanía extranjera, dando lugar a una situación migratoria rica y compleja (EUROSTAT, 2023e).

La importancia de la comunidad rumana en el extranjero se demuestra con la existencia de un pasaporte especial (pasaporte CRDS) que reconoce la figura de los rumanos que residen fuera de las fronteras de Rumanía. En enero de 2024, 796.743 de estos pasaportes estaban activos, de los cuales un 8 % corresponden a rumanos residentes en España, a lo que habría que añadir un 0,2 % más si se considera el total de países hispanohablantes. España es el cuarto país con mayor número de personas en posesión de este tipo de pasaporte, por detrás de Moldavia (38,5 %), Italia (11,4 %) y Alemania (9,9 %) (DATA.GOC.RO, 2024). No se dispone de datos para la población con trasfondo migratorio, pero se espera que el efecto de los retornados sea especialmente relevante para la continuación del español como lengua migratoria y de herencia en Rumanía.

9.2. Albania, Bosnia y Herzegovina, Croacia, Eslovenia, Macedonia del Norte, Montenegro y Serbia

Este epígrafe presta atención a Albania y a las antiguas repúblicas de Yugoslavia, a saber: Bosnia y Herzegovina, Croacia, Eslovenia, Macedonia del Norte, Montenegro y Serbia. Estos son países situados en el centro y sureste de Europa, limítrofes entre sí, y que constituyen

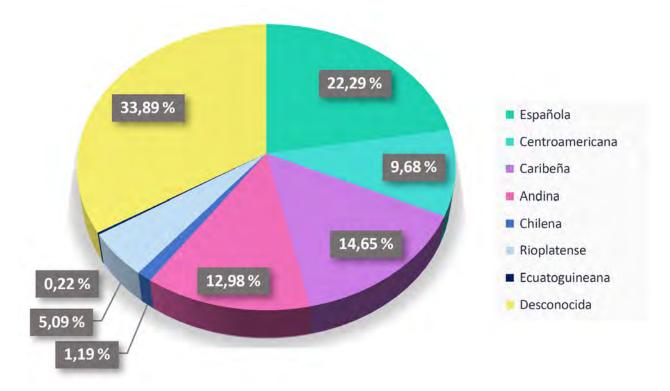
la península de los Balcanes. Todos ellos excepto Albania, conformaron la antigua República de Yugoslavia, disuelta tras las guerras yugoslavas en 1992 y que enfrentaron fundamentalmente a Croacia, Bosnia y Serbia, pero que afectaron a todos los países vecinos. Esta región se caracteriza por su diversidad de grupos étnicos y religiosos, y por convivir en ella varias lenguas y variedades de origen eslavo que, además de la historia, comparten numerosos rasgos lingüísticos: serbio, croata, bosnio, esloveno, montenegrino y macedonio; el albanés, por su lado, se incluye entre las variedades adriáticas. Asimismo, es habitual que estos países cuenten con minorías étnicas de otros países vecinos, por lo que también es frecuente el intercambio lingüístico entre las lenguas de esta región.

Esta es una región que se singulariza por ser emisora de migrantes y, por tanto, no cuenta con un porcentaje muy elevado de población extranjera, lo que se traduce, en la mayoría de los casos, en un saldo migratorio negativo (excepto Croacia, Eslovenia y Macedonia del Norte). Como resultado, estas regiones cuentan con algunas de las diásporas contemporáneas más numerosas de Europa. Por otra parte, existe un importante flujo migratorio entre los distintos países que engloban esta región, fruto de su cercanía geográfica y lingüística. Esto se ve reflejado en la cantidad de nacionalizaciones de extranjeros en estos países. En contra de la dinámica general, en la mayoría de estos estados hay más población extranjera nacionalizada que no nacionalizada.

En todos los países de este grupo, también destaca el aumento de población ucraniana como resultado de la guerra entre Rusia y Ucrania. Igualmente, se observa un aumento significativo de inmigración masculina procedente de países extracomunitarios, como China, India o Bangladesh, que llegan a estos países por motivos laborales como migración poco cualificada para trabajar en sectores altamente masculinizados, como la construcción o la hostelería. Los países de esta región no son un destino prioritario para la migración hispanohablante, por su lejanía lingüística, cultural e histórica. Aunque la presencia de hispanohablantes está aumentando, su situación no destaca frente a la de otras regiones de Europa.

En cuanto a las variedades del español que se hablan en esta subregión, es difícil saber con exactitud cuáles son las más extendidas, debido a que hay países que no ofrecen datos sobre la procedencia de los hispanohablantes. Se estima que las mayoritarias son las españolas, con 709 hablantes de los 3.181 de la subregión, 319 de los cuales se encuentran en Croacia. Sin embargo, solo se puede hablar en particular de Albania como país donde las de España son las principales variedades. Las variedades caribeñas son las segundas más extendidas, con 466 hablantes, principalmente en Eslovenia y Serbia, donde se encuentra el 96 % de ellos. Las variedades andinas y mexicano-centroamericanas también cuentan con cifras similares, en torno a los 400 hablantes.

Gráfico 11. Gráfico de la distribución de las variedades del español en Albania, Bosnia y Herzegovina, Croacia, Eslovenia, Macedonia del Norte, Montenegro y Serbia



Fuente: elaboración propia a partir de datos de INSTAT (2024c), SPS (2025), CBS (2024f), SISTAT (2024d, 2024e), MAKSTAT (2022a), MONSTAT (2024c) y SORS (2023b).

Tabla 47. Población total y población extranjera residente en Albania, Bosnia y Herzegovina, Croacia, Eslovenia, Macedonia del Norte, Montenegro y Serbia

País	Población total	Inmigrantes no nacionalizados	% de la población extranjera sobre la población total	Inmigrantes nacionalizados
Albania	2.402.113	15.210	0,63 %	n/a
Bosnia y Herzegovina	3.185.073	34.990	1,1 %	n/a
Croacia	3.859.686	69.637	1,80 %	420.918
Eslovenia	2.126.324	203.273	9,56 %	127.952
Macedonia del Norte	1.836.713	4.787	0,26 %	53.201
Montenegro	623.633	46.878	7,51 %	10.691
Serbia	6.664.449	34.184	0,51 %	396.080
Total	20.697.991	408.959	2,16 %	1.008.842

Fuente: elaboración propia a partir de datos de INSTAT (2024a, 2024b), BM (2024b), OIM (2023d), CBS (2024a, 2024f), EUROSTAT (2025b, 2025d), SISTAT (2024a, 2024c), MAKSTAT (2022a, 2022b), MONSTAT (2024a) y SORS (2023a).

Tabla 48. Población extranjera hispanohablante residente en Albania, Bosnia y Herzegovina, Croacia, Eslovenia, Macedonia del Norte, Montenegro y Serbia

País	Inmigrantes hispanohablantes no nacionalizados	% de hispanohablantes no nacionalizados sobre la población extranjera	Inmigrantes hispanohablantes nacionalizados
Albania	303	0,28 %	n/a
Bosnia y Herzegovina	139	0,41 %	n/a
Croacia	1.297	1,86 %	n/a
Eslovenia	886	0,44 %	263
Macedonia del Norte	24	0,50 %	67
Montenegro	111	0,24 %	n/a
Serbia	421	1,23 %	429
Total	3.181	0,78 %	759

Fuente: elaboración propia a partir de datos de INSTAT (2024c), SPS (2025), CBS (2024f), SISTAT (2024d, 2024e), MAKSTAT (2022a), MONSTAT (2024c) y SORS (2023b).

9.2.1. Albania

La República de Albania está situada al sureste de Europa, en los Balcanes occidentales. El país tiene fronteras al norte con Montenegro, al noreste con el territorio de Kosovo, al este con Macedonia del Norte y al sur con Grecia. En 2023, Albania consta de una población total de 2.402.113 habitantes, un 14,88 % menos que en los registros del censo de 2011, cuando la población era de 2.821.977 habitantes (INSTAT, 2024a). Albania se caracteriza por tener una de las diásporas contemporáneas más grandes de Europa. En el año 2015, se calcula que 1,2 millones de albaneses se encuentran viviendo en el extranjero. Este hecho explica la pérdida continuada de población y que no haya mucha población inmigrante residiendo en Albania.

Tabla 49. Población total, extranjera e hispanohablante en Albania en 2023

Población total	2.402.113
Población extranjera	15.237
Hombres	8.296
Mujeres	6.941
Población de origen hispanohablante	303
Hombres	n/a
Mujeres	n/a

Fuente: elaboración propia a partir de datos de INSTAT (2024a, 2024b, 2024c).

Así, la población extranjera representa el 0,63 % de la población total del país; es decir, 15.237 residentes mantienen la ciudadanía de su país de origen (INSTAT, 2024b). Entre los

ciudadanos extranjeros, las nacionalidades más representadas son la griega (3.076), la italiana (2.203) y la kosovar (1.094). El hecho de que la población griega sea la más numerosa entre los extranjeros se debe, por una parte, a la existencia de una comunidad de habla griega en el sur de Albania y, por otra, a la abundante población albanesa residente en Grecia, con el intercambio sociocultural que ello implica. En cuanto a las razones que llevan a los inmigrantes a trasladarse a Albania destaca el trabajo, siendo declarada así por el 48,3 % de los extranjeros. Otras razones que se alegan son: reunificación familiar, estudios o razones humanitarias. En los últimos años están aumentando las solicitudes de residencia por reunificación familiar, lo que es un indicador de asentamiento de población inmigrante.

Según datos del Instituto de Estadística de Albania (INSTAT, 2024c), los inmigrantes hispanohablantes suman un total de 303 personas, siendo España el país con mayor presencia de inmigrantes, con un total de 94 personas, seguido por Argentina, con 42 personas, y Venezuela, con 36 personas. Respecto a las personas hispanohablantes nacionalizadas en el país no se dispone de datos. Asimismo, tampoco se conoce el número de hispanohablantes de segunda generación.

9.2.2. Bosnia y Herzegovina

Bosnia y Herzegovina es un estado descentralizado formado por dos entidades: la Federación de Bosnia y Herzegovina (en adelante, ByH) y la República Srpska, y el distrito de Brcko. Esta república federal tiene frontera con Croacia al norte y al oeste, con Serbia al este y con Montenegro al sur. ByH cuenta con una población total de 3.264.873 habitantes en 2023 según la suma de los censos de las dos regiones que conforman ByH. Las lenguas oficiales del país son el bosnio, el croata y el serbio, muy cercanos entre sí por compartir la misma raíz histórica.

ByH ha sido históricamente un país emisor incluso antes de las guerras yugoslavas. Sin embargo, desde 2012 la inmigración está aumentando y la emigración reduciendo año tras año. Prueba de ello es la evolución del saldo migratorio negativo, que ha pasado de 66.780 a 485 personas en 2023 (BM, 2024a). No obstante, en la actualidad hay todavía cerca de 1,7 millones de bosnios viviendo fuera del país. Se concentran en otros países de la antigua República de Yugoslavia, como Serbia y Croacia, y otros países europeos, como Alemania y Austria.

Tabla 50. Población total, extranjera e hispanohablante en Bosnia y Herzegovina en 2013, 2020 y 2023

	2013	2020	2023
Población total	3.531.159	3.280.815	3.185.073
Población extranjera	30.408	36.042	34.990*
Población de origen hispanohablante	36		139

Fuente: elaboración propia a partir de datos de BHAS (2024, 2025), OIM (2023d), BM (2024b) y SPS (2025). *La población extranjera está estimada a partir de los datos de la población extranjera de 2020.

Los últimos datos oficiales del país sobre la población extranjera corresponden al censo de 2013. En ese momento, la población total del país alcanzaba la cifra de 3.531.159 habitantes (BHAS, 2024, 2025). La población extranjera, por su parte, representaba el 0,86 % del total, es decir, 30.408 residentes (BHAS, 2025). En el año 2020, la población extranjera aumentó hasta el 1,1 % de la población total y alcanzó los 36.042 residentes en una población total que disminuyó hasta los 3.280.815 habitantes (OIM, 2023d). Para el año 2023 se estima que la población extranjera haya disminuido hasta los 34.990 residentes, siguiendo la misma tendencia que la población total del país, que bajó hasta los 3.185.073 habitantes (BM, 2024b). Los principales países de origen de los extranjeros que obtienen permiso permanente de residencia son Montenegro, Croacia, Turquía y Macedonia del Norte (MSB, 2024).

Respecto a la población hispanohablante, en 2013, había registrados 36 inmigrantes, entre los que destacan los procedentes de España (18), Perú (4), México (3) y Colombia (3) (BHAS, 2025). Según datos proporcionados por el Ministerio de Asuntos Exteriores de Bosnia, en 2023 hay registrados 139 hispanohablantes, lo que representa el 0,41 % de la población extranjera (SPS, 2025). Las nacionalidades más repetidas son la española con 31 personas, la mexicana con 21 personas y la argentina y la colombiana con 18 personas cada una. Ante la falta de datos actualizados, no es posible estimar cuánta población tiene trasfondo migratorio ni cuantos hablantes de herencia puede haber en el país.

9.2.3. Croacia

Croacia es un país de la UE que limita al noreste con Hungría, al este con Serbia, al sureste con Bosnia y Herzegovina y Montenegro, al noroeste con Eslovenia y al suroeste con el mar Adriático, donde comparte frontera marítima con Italia. En 2023, cuenta con una población total de 3.859.686 habitantes (CBS, 2024a). La edad media estimada de la población se sitúa en 42,6 años de edad para los hombres y en 46,1 años para las mujeres (CBS, 2024b). Si se compara con la edad media del año 2001, cuando la de los hombres se situaba en 37,5 años y la de las mujeres en 41 años, se comprueba que se ha producido un envejecimiento de la población.

Tabla 51. Población total, extranjera e hispanohablante en Croacia en 2023

Población total	3.859.686
Población extranjera	69.637
Hombres	41.076
Mujeres	28.561
Población de origen hispanohablante	1.297
Hombres	601
Mujeres	696

Fuente: elaboración propia a partir de datos de CBS (2024a, 2024f) y EUROSTAT (2025b).

La población extranjera alcanzó la cifra de 69.637 personas en 2023 (EUROSTAT, 2025b); es decir, el 1,8 % del total de los residentes en Croacia. Además, se estima que 420.918

residentes pueden haber adquirido la nacionalidad croata (EUROSTAT, 2025b). No se conocen las cifras exactas de los extranjeros por nacionalidad para el año 2023, solo se disponen para el año 2021. En este censo, los extranjeros con más representación proceden de los siguientes países: Bosnia y Herzegovina (318.481), Serbia (40.076) y Alemania (30.620) (CBS, 2024c). Tanto Bosnia y Herzegovina como Serbia son países vecinos que comparten lazos culturales e históricos con Croacia; Alemania, por su parte, también ha sido un país estrechamente vinculado con Croacia, al ser tradicionalmente uno de los destinos preferentes de los ciudadanos croatas para emigrar. Respecto al perfil migratorio de los inmigrantes, la mayoría son hombres (68,5 %) de entre 20 y 39 años de edad. Los principales motivos de la concesión de permisos de residencia en Croacia son trabajo (89 %), reunificación familiar (8,79 %) y estudios (0,72 %) (CBS, 2024d).

La población hispanohablante alcanzó la cifra de 927 inmigrantes hispanohablantes no nacionalizados a finales de 2022 (CBS, 2024e). El año siguiente, la población hispanohablante llegó a los 1.297 residentes, lo que representaba el 1,86 % de la población extranjera (CBS, 2024f). Por lo tanto, se puede concluir que la migración hispanohablante en Croacia es claramente minoritaria, si bien entre 2022 y 2023 ha crecido significativamente en un 39,9 %. Con cifras tan bajas, la Oficina de Estadística Croata no ofrece datos sobre las nacionalidades de los inmigrantes de habla española. Según el INE de España, en 2024 hay 318 españoles residiendo en Croacia, 55 más que en 2022 (INE, 2024j). Ante la falta de datos completos y actualizados, no es posible hacer estimaciones para obtener la cifra de inmigrantes de segunda generación residiendo en Croacia.

9.2.4. Eslovenia

Eslovenia es el país más al norte de los países de esta región. Comparte frontera al norte con Austria, al noreste con Hungría, al sureste con Croacia y al oeste con Italia. También tiene salida al mar Adriático por el suroeste. A comienzos de 2024, Eslovenia cuenta con una población de 2.126.324 habitantes (SISTAT, 2024a). La población eslovena ha crecido un 6,84 % entre el año 2000 y el 2024 (de 1.990.272 a 2.126.324 habitantes). El grupo de edad más abundante entre la población es el comprendido entre los 45 y los 49 años. Se ha producido un ligero rejuvenecimiento de la población, ya que en el año 2008 el grupo de edad más abundante era el comprendido entre los 50 y los 54 años (SISTAT, 2024b).

Tabla 52. Población total, extranjera e hispanohablante en Eslovenia en 2024

Población total	2.126.324
Población extranjera	203.273
Hombres	128.460
Mujeres	74.813
Población de origen hispanohablante	886
Hombres	392
Mujeres	494

Fuente: elaboración propia a partir de datos de SISTAT (2024a, 2024c, 2024d).

Respecto a la población extranjera, en los últimos años se ha registrado un aumento progresivo, pasando de 70.554 habitantes en el año 2009 a los 203.273 habitantes en 2024 (SISTAT, 2024c). Esto supone un aumento de un 188 % y representa el 9,56 % de la población total de Eslovenia en la actualidad. Dentro de este grupo, las zonas de origen más frecuentes entre la población extranjera son Bosnia y Herzegovina (94.273, personas), Kosovo (29.242 personas) y Serbia (18.443 personas) (SISTAT, 2024d). Todos son territorios de la antigua República de Yugoslavia con los que comparte vínculos históricos y culturales. Las personas se trasladan a Eslovenia buscando oportunidades laborales. Por otro lado, se estima que los inmigrantes nacionalizados alcanzan la cifra de 127.952 personas en 2024 (SISTAT, 2024c; EUROSTAT, 2025d).

En 2024, la población hispanohablante asciende a 1.149 residentes, de los cuales 886 mantienen su ciudanía de origen (SISTAT, 2024d) y 263 se han nacionalizado (SISTAT, 2024e). Las nacionalidades con más representación son la española (187), la dominicana (174) y la mexicana (108). En este sentido, la población hispanohablante no nacionalizada no representa una cifra significativa dentro de la población extranjera del país, supone solo el 0,44 % de la población extranjera de Eslovenia.

En cuanto a la población con trasfondo migratorio, en el año 2024 se registraron 1.164 personas. Entre estas, 1.081 tienen un progenitor hispanohablante y 73 tienen ambos progenitores de este mismo origen (SISTAT, 2024f). Cabe esperar que, en los hogares con ambos progenitores, el español tenga mayor continuidad como lengua de herencia. En los demás casos no se puede suponer está ventaja y habrá que tener en cuenta otros factores que pueden afectar al mantenimiento de la lengua.

9.2.5. Macedonia del Norte

La República de Macedonia del Norte es un país situado al sureste de Europa, en la península de los Balcanes. Limita al norte con Serbia, al este con Bulgaria y al oeste con Albania. A finales de 2023 cuenta con una población de 1.826.247 habitantes, pero los últimos datos disponibles son del censo de 2021. La población total sufrió una caída del 9,2 % respecto a los resultados del censo de 2002, lo que significó una pérdida de 185.834 habitantes. Uno de los factores que afectó a esta bajada fue que el saldo migratorio del país había sido negativo durante muchos años. Por ejemplo, en 2022 llegaron 371 inmigrantes, pero 1.095 macedonios emigraron, y en 2023 llegaron 522 personas, pero abandonaron el país 2.034 personas.

Tabla 53. Población total, extranjera e hispanohablante en Macedonia del Norte en 2021

Población total	1.836.713
Población extranjera	4.787
Población de origen hispanohablante	24

Fuente: elaboración propia a partir de datos de MAKSTAT (2022a, 2022b).

En 2021 la población total era ligeramente superior a la actual, en concreto 1.836.713 habitantes. En este momento, el 0,26 % de la población es extranjera (4.787 personas). En

contraste, el 2,9 % de la población total son extranjeros con doble nacionalidad, macedonia y la originaria (53.201 residentes). El hecho de que un porcentaje alto de la población extranjera tenga doble nacionalidad se debe a que tienen un régimen de adquisición de nacionalidad muy laxo, los requisitos son mínimos y mucha gente opta por tener las dos nacionalidades. En este grupo sobresalen los búlgaros y los serbios. Es destacable que, en los últimos años, el gobierno macedonio ha dado facilidades para que ciudadanos ucranianos, rusos y bielorrusos se nacionalicen, dentro de una estrategia para establecer relaciones comerciales con países que formaron parte de la antigua URSS.

La migración hispanohablante no se ha trasladado históricamente a este país, lo que no es sorprendente debido a las diferencias culturales, incluida la barrera idiomática. A partir de los resultados del censo, se contabilizan 91 hispanohablantes. De estos, 67 tienen la doble nacionalidad y 24 solo tienen la de su país de origen. Estos últimos representan el 0,50 % de la población extranjera. Las nacionalidades que más se repiten son la española (5 personas) y la peruana (4 personas). En cuanto a los hablantes de herencia, a la luz de estos datos, se puede deducir que no habrá muchos, pues la comunidad hispanohablante en esta región apenas tiene presencia.

9.2.6. Montenegro

Montenegro es un país del sureste de Europa con salida al mar Adriático, que limita por el norte con Bosnia y Herzegovina y Serbia; al sur con Albania; al oeste con Croacia; y con el territorio de Kosovo por el este. Tras un intento de establecerse como una federación con Serbia en 2003, acabó independizándose en 2007. La población a finales de 2023 alcanzó la cifra de 623.633 habitantes. No se caracteriza por ser un país con población muy envejecida, pues la media está en torno a los 40 años. Por otra parte, la cifra de población refleja alguna fluctuación entre pérdidas y aumentos, lo que nos indica que no se cuenta con una alta tasa de natalidad ni un saldo migratorio positivo mantenido a lo largo de los años.

Tabla 54. Población total, extranjera e hispanohablante en Montenegro en 2023

Población total	623.633
Población extranjera	46.878
Hombres	21.381
Mujeres	25.497
Población de origen hispanohablante	111
Hombres	n/a
Mujeres	n/a

Fuente: elaboración propia a partir de datos de MONSTAT (2024a, 2024c).

Según estimaciones hechas a partir del censo de 2021, la población extranjera supone un 7,52 % de la población total; es decir, 46.878 de los residentes en Montenegro tienen únicamente ciudadanía extranjera. Además, hay 10.691 que tienen la ciudadanía montenegrina junto a otra extranjera y representan el 1,71 % de la población. La complejidad cultural de

Montenegro tiene las mismas características que se observan en la mayoría de las antiguas repúblicas yugoslavas. Así pues, los serbios y bosnios son las nacionalidades más representadas; además se halla población albana, rusa y ucraniana.

Actualmente, residen en Montenegro 111 personas que declaran tener el español como lengua materna. Solo hay información sobre la procedencia de hispanohablantes de cinco países: México (22), Cuba (13), España (11), Argentina (12) y Colombia (10) (MONSTAT, 2024c). Sobre los procedentes de otros países de habla española no hay información porque no llegan a los diez ciudadanos. Cabe destacar que, entre los ciudadanos montenegrinos, 5.167 personas mayores de 15 años declaran tener competencias en español, pero no es posible saber de qué forma las han adquirido (MONSTAT, 2024b). Por otra parte, no se dispone de datos sobre los inmigrantes de segunda generación, pero su número debe ser pequeño, también en la comunidad hispanohablante.

9.2.7. Serbia

Serbia es un país no perteneciente a la UE que comparte frontera con Hungría al norte, Rumanía al este, Bulgaria al sureste, Macedonia del Norte al sur, Albania y Montenegro al suroeste, Bosnia y Herzegovina al oeste y Croacia al noroeste. A principios de 2024 la República de Serbia cuenta con una población de 6.605.168 habitantes. Los últimos datos completos demográficos y migratorios disponibles corresponden al censo del 2022, por lo que se utiliza este año como referencia. El balance demográfico ha seguido una tendencia negativa continuada. Desde el año 2000 ha perdido casi un millón de habitantes y solo en la última década ha perdido 537.048, registrándose en 2022 la cifra de 6.664.449 habitantes.

Tabla 55. Población total, extranjera e hispanohablante en Serbia en 2022

Población total	6.664.449
Población extranjera	34.184
Población de origen hispanohablante	421

Fuente: elaboración propia a partir de datos de SORS (2023a, 2023b).

La población extranjera representa un 0,51 % de la población total del país y alcanza la cifra de 34.184 residentes. Esta cantidad no es representativa de la comunidad extranjera en Serbia ya que hay 396.076 inmigrantes que se han nacionalizado y que, a pesar de ser considerados como serbios, también configuran la población con trasfondo migratorio. La representación de la comunidad hispanohablante extranjera es mínima, con 421 residentes, siendo el cubano el grupo más numeroso con 189 inmigrantes, seguido por el español con 63 inmigrantes. La cifra de ciudadanos hispanohablantes aumenta si se tiene en cuenta que hay 429 personas con doble ciudadanía serbio-hispana. En este caso, la combinación más común es la serbia-española, con 154 personas. Como a propósito de otras antiguas repúblicas yugoslavas, no se ha podido acceder a información sobre la segunda generación de inmigrantes (SORS, 2023a, 2023b).

9.3. Grecia y Chipre

Grecia y Chipre son dos países mediterráneos que se encuentran en el extremo suroriental de Europa. Ambos estados comparten historia y cultura. Entre ellos existe un importante flujo migratorio, de manera que el principal grupo de población inmigrante de Chipre es precisamente el procedente de Grecia. Grecia ha sido un país tradicionalmente emisor de migrantes, con un saldo migratorio negativo, que se acentuó a raíz de la crisis económica de 2008, y que solo comienza a revertirse en la actualidad. Chipre ha sido un país eminentemente receptor de inmigrantes, especialmente, de migración laboral poco cualificada proveniente de países extracomunitarios, lo que hace que cuente con un porcentaje muy elevado de población extranjera.

Además, la migración de estos territorios se caracteriza por estar constituida mayoritariamente por población de países cercanos como Albania, Bulgaria, Rumanía o Turquía. También destaca un aumento significativo de la migración procedente de países extracomunitarios. Igualmente, y como resultado de su ubicación en el extremo suroriental de Europa y su cercanía al mar Mediterráneo, estos países sirven como puerta de entrada para la llegada de numerosos refugiados del norte de África y de Asia occidental. Es por ello que, en 2023, tanto Grecia como Chipre han liderado la lista de los países con más solicitudes de asilo per cápita de la Unión Europea.

La migración hispanohablante es minoritaria en ambos países. Si bien está aumentando anualmente, su crecimiento es muy paulatino y poco significativo, por lo que actualmente Grecia y Chipre no son destinos prioritarios entre los migrantes hispánicos. Tampoco es posible hacer un análisis sobre las variables del español que se hablan en los dos territorios, ya que no se dispone de datos pormenorizados sobre el origen de los inmigrantes hispanohablantes a excepción de los españoles. Aun así, se estima que las variedades principales puedan ser las españolas, ya que cuentan con un 32,67 % de los hispanohablantes.

Tabla 56. Población total y población extranjera residente en Chipre y Grecia

País	Población total	Inmigrantes no nacionalizados	% de la población extranjera sobre la población total	Inmigrantes nacionalizados
Albania	2.402.113	15.210	0,63 %	n/a
Bosnia y Herzegovina	3.185.073	34.990	1,1 %	n/a
Total	20.697.991	408.959	2,16 %	1.008.842

Fuente: elaboración propia a partir de datos de CYSTAT (2024a, 2024b, 2025a), ΕΛΣΤΑΤ (2021a, 2021b, 2021c, 2024) y EUROSTAT (2025c).

-I- Observatorio Global del Español Instituto Cervantes

Tabla 57. Población extranjera hispanohablante residente en Chipre y Grecia

País	Inmigrantes hispanohablantes no nacionalizados	% de hispanohablantes no nacionalizados sobre la población extranjera	Inmigrantes hispanohablantes nacionalizados
Chipre	448	0,26 %	252
Grecia	3.840	0,50 %	n/a
Total	4.288	0,46 %	252

Fuente: elaboración propia a partir de datos de CYSTAT (2024c) y ΕΛΣΤΑΤ (2021b, 2021c).

9.3.1. Chipre

Chipre es un país insular del mediterráneo oriental, que forma parte de la UE. En todo caso, solo comparte frontera terrestre con Turquía, que ocupó el norte de la isla en 1974 e instauró la República Turca del Norte de Chipre, reconocida solamente por el Estado turco. Además, la presencia de bases militares británicas establece fronteras dentro de la propia isla. Las fronteras marítimas incluyen Turquía, Siria, Líbano, Israel y Egipto. En 2022 Chipre cuenta con un total de 949.100 habitantes: se ha producido un aumento de la población del 36 % desde el año 2000. El grupo de edad más abundante en la población es de 30 a 34 años. A este respecto, la estructura de la población puede estar cambiando, puesto que, en el año 2000, el grupo de edad más abundante era el comprendido entre los 15 y los 19 años.

Tabla 58. Población total, extranjera e hispanohablante en Chipre en 2022

Población total	949.100
Población extranjera	170.061
Hombres	77.402
Mujeres	92.659
Población de origen hispanohablante	448
Hombres	n/a
Mujeres	n/a

Fuente: elaboración propia a partir de datos de CYSTAT (2024c, 2025a) y EUROSTAT (2025c).

La población inmigrante en 2022 alcanza la cifra de 170.061 personas que mantienen su ciudadanía de origen, lo que supone el 17,92 % de la población total (EUROSTAT, 2025c). Por otra parte, se estima que en Chipre hay 35.737 personas que han adquirido la ciudadanía chipriota (EUROSTAT, 2025c). A partir de los datos contenidos en el censo del 2021, se calcula que el 21,32 % de los extranjeros son griegos, el 10 % rumanos y el 9,2 % son del Reino Unido (CYSTAT, 2024a). En el caso de Grecia se debe a la cercanía geográfica y lingüística; en el del Reino Unido a su pasado colonial y a la presencia de bases militares en el país. Igualmente, la población inmigrante en 2023 asciende a 208.843 habitantes, de los cuales 183.505 eran extranjeros, y se estima por tanto que 25.338 sean inmigrantes nacionalizados (EUROSTAT, 2025c).

En 2022 la población hispanohablante se estima en 700 personas, de las cuales 448 eran hispanohablantes no nacionalizados, y la cifra restante (esto es, 252 personas) se estima que son hispanohablantes nacionalizados (CYSTAT, 2024c). Estas cifras se adecuan a la tendencia migratoria del país, ya que se puede observar cómo la población inmigrante ha disminuido en los últimos cuatro años, por lo que podemos esperar que la migración hispanohablante también haya descendido ligeramente. En este sentido, cabe señalar que la migración hispanohablante es una migración muy minoritaria en el país, representaba tan solo el 0,26 % de la población inmigrante de Chipre en 2022. Dentro de los inmigrantes hispanohablantes no nacionalizados, se estima que la mayor parte, el 60 %, provenían de España y el resto de la población, el 40 %, provenían de algún país de Hispanoamérica. No se dispone de datos sobre la segunda generación de inmigrantes en Chipre.

9.3.2. Grecia

Grecia es un país mediterráneo situado en el sureste de Europa, entre África y Asia. Limita al norte con Macedonia y Bulgaria, al noroeste con Albania y al noreste con Turquía. En 2021 la población total es de 10.482.487 habitantes (ELSTAT, 2024). Aunque la situación demográfica de este país no ha presentado cambios significativos a lo largo de los últimos años, se puede apreciar una disminución de habitantes de un 3,08 % en comparación con los datos recogidos en el censo de 2011.

Tabla 59. Población total, extranjera e hispanohablante en Grecia en 2021

Población total	10.482.487
Población extranjera	772.606
Hombres	393.256
Mujeres	379.350
Población de origen hispanohablante	3.840
Hombres	n/a
Mujeres	n/a

Fuente: elaboración propia a partir de datos de EΛΣΤΑΤ (2021a, 2021b, 2021c 2024).

En 2021 hay un total de 772.607 inmigrantes no nacionalizados en Grecia, lo que representa un 7,37 % de la población total del país. Los extranjeros son en su mayoría provenientes de países como Albania (374.926), Bulgaria (35.444) y Pakistán (35.309) (ΕΛΣΤΑΤ, 2021b). La abundante población de Albania que reside en Grecia es consecuencia de la diáspora albanesa, que se intensificó tras las guerras yugoslavas (1991-2001). Por otro lado, se estima que habrá un total de 408.450 inmigrantes nacionalizados. Si se analiza la evolución de la población inmigrante en los últimos años, se puede comprobar cómo se han producido alteraciones significativas. Durante el año 2019 hasta el año 2021 pasaron de 129.459 llegadas anuales, a 57.120; es decir, la inmigración anual disminuyó un 44,12 %. Esta fluctuación se debe, mayoritariamente, a la alteración de las condiciones socioeconómicas que trajo consigo la pandemia del COVID-19 y la inestabilidad política del país.

Sobre la población extranjera hispanohablante en Grecia, aparecen registrados un total de 3.840 habitantes con ciudadanía de países hispánicos. Es decir, tan solo un 0,5 % de la población con ciudadanía extranjera proviene de un país de habla española. Dentro de este grupo hay 1.133 españoles y 2.707 hispanoamericanos. Teniendo en cuenta la población total de Grecia y, realizando un cálculo a partir de los datos recabados sobre nacimientos del último periodo anual, se estima que hay, como mínimo, 7.624 menores de edad que tienen al menos un progenitor extranjero (ΕΛΣΤΑΤ, 2023a, 2023b). Dentro del cómputo total de menores nacidos en Grecia, 1.245 tienen ciudadanía de la Unión Europea y 6.379 tienen ciudadanía extracomunitaria. Se estima que 38 menores tienen al menos una madre extranjera con ciudadanía de un país hispanohablante •

La migración hispanohablante en cifras: países del sureste de Europa

En términos generales, en el sureste europeo hay significativamente más inmigrantes nacionalizados que población extranjera.

En esta región hay un total de **1.697.435** ciudadanos extranjeros, de los cuales, el 55,12 % se concentran en Grecia y Chipre.

Los inmigrantes hispanohablantes suman **13.214**. Es decir, el **0,78** % de la población extranjera es hispanohablante. La población hispanohablante no nacionalizada representa tan solo el **0,024** % de la población total de la región.

Los españoles conforman el grupo más numeroso entre los inmigrantes hispanohablantes, con una cifra de 5.406 personas: representan el 40,91 % de los extranjeros hispanohablantes. Se trata de la nacionalidad más común en todos los países del sureste excepto en Montenegro y Serbia, donde las nacionalidades que más se repiten son la mexicana y la cubana, respectivamente.

Grecia y Rumanía concentran la mayor parte de la población hispanohablante de esta región, entre los dos países albergan a 7.604 hablantes de español.

Macedonia del Norte es el país que menos hispanohablantes tiene en términos absolutos; proporcionalmente, Montenegro es el país que menos población hispanohablante tiene.



10. La migración hispanohablante en los países del Cáucaso



Los países del Cáucaso conforman un territorio situado en la región geográfica que conecta Europa oriental y Asia occidental. En este contexto, Azerbaiyán, Armenia y Georgia se consideran los principales países del Cáucaso, situados al sur de la cordillera, a los que los análisis regionales a menudo suman Turquía, por su relevancia geopolítica e histórica en la zona. Se trata de territorios con características demográficas, geográficas y culturales diversas, aunque comparten un pasado histórico vinculado a imperios como el otomano, el persa y, más recientemente, la Unión Soviética, excepto Turquía.

En cuanto a la migración hispanohablante, el impacto es limitado, debido principalmente a su posición geográfica y a la influencia histórica de otras lenguas y culturas, como el ruso, el turco y el persa, aunque hay indicios de un crecimiento progresivo en esta región. Según los datos más recientes, se observa un incremento en la presencia de personas de origen hispánico, especialmente vinculadas a actividades académicas, diplomáticas o empresariales, que contribuyen a visibilizar el idioma en estos contextos multiculturales. Este fenómeno, aunque incipiente, es un indicador de cómo la lengua española podría ganar terreno incluso en zonas donde su presencia ha sido tradicionalmente marginal.

Con respecto a las variedades habladas del español en el territorio, debido al desigual y reducido número de hispanohablantes entre los países, no es posible ofrecer un panorama general, sino que conviene diferenciar entre Turquía, por un lado, y Armenia, Azerbaiyán y Georgia, por otro. Turquía reúne al 94,51 % de la población hispanohablante de la región, de la cual un 32,27 % utiliza las variedades de España, convirtiéndolas en mayoritarias. Les siguen de cerca las variedades andinas con un 27,64 % de los hispanohablantes. Es destacable, además, que esta región europea cuenta con el segundo mayor número de hablantes de la variedad ecuatoguineana, con 218 hablantes, solo por detrás de España.

Las tres repúblicas restantes suman únicamente 245 hispanohablantes: de los 73 aportados por Azerbaiyán se desconoce su origen. En Armenia, los hablantes de las variedades españolas son una minoría, con únicamente 9 hablantes, mientras que las variedades caribeñas o rioplatense cuentan con 35 y 34 hablantes. En Georgia la situación es la contraria, 54 de los 68 hispanohablantes se vinculan a las variedades españolas, frente a los 14 que tienen variedades mexicano-centroamericanas y caribeñas.

Tabla 60. Población total y población inmigrante residente en los países del Cáucaso

País	Población total	Inmigrantes no nacionalizados	% de la población extranjera sobre la población total	Inmigrantes nacionalizados
Armenia	2.991.200	43.461	1,45 %	282.943
Azerbaiyán	10.127.100	11.937	0,12 %	n/a
Georgia	3.736.357	22.266	0,60 %	91.896
Turquía	85.664.944	1.480.547	1,73 %	n/a
Total	102.519.601	1.558.211	1,52 %	

Fuente: elaboración propia a partir de datos de ARMSTAT (2022a, 2022b, 2024a), AZSTAT (2024a, 2024b), GEOSTAT (s.f., 2020). TÜIK (2024, 2025) y Consejo de Europa (2023).

Tabla 61. Población inmigrante hispanohablante residente en los países del Cáucaso

País	Inmigrantes hispanohablantes no nacionalizados	% de hispanohablantes no nacionalizados sobre la población extranjera	Inmigrantes hispanohablantes nacionalizados
Armenia	104	0,24 %	n/a
Azerbaiyán	73	0,61 %	n/a
Georgia	98*	0,44 %	n/a
Turquía	4.862	0,27 %	n/a
Total	5.137	0,33 %	n/a

Fuente: elaboración propia a partir de datos de ARMSTAT (2024b), AZSTAT (2024a, 2024b), SGH (2024), TÜIK (2025), ONEI (2022), INE (2012), INE (2017), INE (2024k), INEI (2022), Gobierno de México (2023b), Ministerio de Relaciones Exteriores de Colombia (2021), GEOSTAT (2020) y SGH (2024). *Cifra correspondiente al año 2019.

10.1. Armenia

La República de Armenia está situada al sur del Cáucaso y comparte frontera con Georgia al norte, Turquía al oeste, Irán al sur y Azerbaiyán al este. Armenia cuenta con una población total de 2.991.200 habitantes en 2023. La situación demográfica y migratoria armenia es difícil de evaluar en la actualidad por el recrudecimiento del conflicto del Karabaj en los últimos años y el consecuente desplazamiento de población que implica. Naciones Unidas calcula que cerca de 90.000 personas, 88 % de las cuales son mujeres y niñas, se han desplazado desde la región de Karabaj a Armenia únicamente entre el 27 de septiembre y el 9 de noviembre de 2020, cuando los conflictos más intensos tuvieron lugar (ONU, 2021). El intercambio de población con los territorios de Azerbaiyán ha sido tradicionalmente el principal flujo migratorio en Armenia, pero también tiene una extensa historia de emigración internacional que se refleja en su amplia diáspora. La diáspora armenia se extiende por Rusia, los Estados Unidos e Irán, entre otros. En la actualidad, parece haber un cambio en los flujos migratorios internacionales y la emigración se ha reducido considerablemente en la última década, desde los 83.000 emigrantes registrados en 2015 hasta los 6.900 de 2023.

-I- Observatorio Global del Español Instituto Cervantes

Tabla 62. Población total, extranjera e hispanohablante en Armenia en 2023

Población total	2.991.200
Población extranjera	43.461
Hombres	20.969
Mujeres	22.492
Población de origen hispanohablante	104
Hombres	n/a
Mujeres	n/a

Fuente: elaboración propia a partir de datos de ARMSTAT (2022a, 2024a, 2024b).

La población extranjera en Armenia se estima que representa un 1,45 % del total del país, alcanzó la cifra de 43.461 personas en 2023. En su mayor parte proceden de países vecinos; más de la mitad son rusos (24.149), seguidos por georgianos (7.630) e iraníes (2.379) (ARM-STAT, 2022a). Además, se calcula que hay 282.943 inmigrantes nacionalizados y 41.224 que tienen doble nacionalidad (ARMSTAT, 2022b).

Los extranjeros hispanohablantes son una comunidad minoritaria con una cifra aproximada de 104 residentes, de los cuales 35 proceden de Cuba, 34 de Argentina, 9 de España, 6 de Panamá y 6 de Perú (ARMSTAT, 2024b). No se dispone de datos sobre hispanohablantes de segunda generación en Armenia, pero se estima que deben constituir un grupo muy reducido.

10.2. Azerbaiyán

La República de Azerbaiyán está situada en la región del Cáucaso y comparte frontera al norte con la Federación Rusa (Daguestán), al noroeste con Georgia, al oeste con Armenia y al sur con Irán. Azerbaiyán cuenta con una población total de 10.127.100 habitantes en 2023. Tradicionalmente, es un país con poca inmigración, pero esto está cambiando. A partir de 2013, como parte de los objetivos de la Agenda 2030, Azerbaiyán implementó un nuevo reglamento sobre migración que busca adaptarse a los nuevos flujos migratorios. Otro factor que ha influido en el aumento de la migración es la demanda de trabajadores para la reconstrucción de los territorios más afectados por las guerras del Alto Karabaj. Aun así, estos factores no son todavía suficientes para compensar la emigración azerbaiyana.

Tabla 63. Población total, extranjera e hispanohablante en Azerbaiyán en 2023

Población total	10.127.100
Población extranjera	11.937
Población de origen hispanohablante	73

Fuente: elaboración propia a partir de datos de ONEI (2022), INE (2012), INE (2017), INE (2024k), INEI (2022), Gobierno de México (2023b), Ministerio de Relaciones Exteriores de Colombia (2021), AZSTAT (2024a, 2024b) y Consejo de Europa (2023).

Azerbaiyán se caracteriza por tener mucha más migración temporal que de larga estancia. Así, en 2023, hay 65.756 inmigrantes de corta estancia, 79 % del total, frente a 11.937 residentes extranjeros permanentes (Consejo de Europa, 2023). Los primeros crecen a un ritmo más rápido que los segundos, a pesar de que estos últimos han aumentado en un 48 %. Las principales nacionalidades entre los que tienen el permiso de residencia permanente son la georgiana (3.873), la rusa (3.488) y la turca (1.117) (OIM, 2023c, p. 21). No se dispone de datos sobre nacionalizaciones totales, pero se sabe que de 2013 a 2021 hubo 3.115 personas que adquirieron la ciudadanía azerbaiyana (OIM, 2023c, p. 22). Esto es un indicador de que pocos inmigrantes se asientan en el país y optan por nacionalizarse.

La población hispanohablante es muy minoritaria. Se estima que 73 inmigrantes proceden de países de hispánicos, entre los que se hallan ciudadanos mexicanos, colombianos y españoles, entre otros (ONEI, 2022; INE, 2012; INE, 2017; INE, 2024k; INEI, 2022; Gobierno de México, 2023b y Ministerio de Relaciones Exteriores de Colombia, 2021). Por lo que se refiere a población hispanohablante con trasfondo migratorio, se calcula que podría haber 58 hispanohablantes de segunda generación.

10.3. Georgia

Georgia es un país situado en la costa del mar Negro, entre Europa oriental y Asia occidental. Comparte fronteras con Rusia al norte y noreste, con Turquía y Armenia al sur, y con Azerbai-yán al sudeste. Formó parte de la URSS hasta 1991. En 2023 cuenta con una población total de 3.736.357 de personas. La población ha disminuido un 9,24 % desde el año 2000, cuando se registraron un total de 4.116.800 habitantes (442.192 habitantes menos). Georgia ha seguido una tendencia de crecimiento natural positivo hasta el año 2020, año en el que, por primera vez, las defunciones superaron a los nacimientos. Por otra parte, las emigraciones son otro factor que está afectando negativamente a la población del país. En 2023 dejaron el país 245.064 personas como consecuencia de la inestabilidad política tras las últimas elecciones celebradas y el distanciamiento con la Unión Europea. El resultado en términos de saldo migratorio ha sido la pérdida de 39.207 residentes.

Tabla 64. Población total, extranjera e hispanohablante en Georgia en 2014 y 2023

	2014	2023*
Población total	3.713.804	3.736.357
Población extranjera	22.131	22.266
Hombres	11.445	11.513
Mujeres	10.686	10.753
Población de origen hispanohablante	45	98**
Hombres	n/a	n/a
Mujeres	n/a	n/a

Fuente: elaboración propia a partir de datos de GEOSTAT (s.f., 2020, 2024b) y SGH (2024). *La población extranjera de 2023 está estimada a partir de los datos del último censo de 2014. **La población de origen hispanohablante corresponde a la cifra de 2019.

Los últimos datos disponibles son del censo de 2014 y arrojan una cifra de 22.131 extranjeros (GEOSTAT, s.f.). A partir de ellos, se estima que la población extranjera residente en Georgia representa el 0,60 % de la población total, alcanza la cifra de 22.266 residentes en 2023. En este sentido, la población inmigrante en Georgia apenas ha variado en la última década, pero habrá que esperar en 2025 a la publicación de los datos definitivos del censo que han realizado en 2024. Se calcula que entre las nacionalidades de población extranjera las más comunes son la rusa (7.666), la armenia (7.806) y la azerbaiyana (3.255) (GEOSTAT, s.f.). Esto se explica fundamentalmente por la cercanía geográfica de dichos países.

La población hispanohablante registrada en el censo de 2014 era de 45 habitantes, todos ellos españoles (GEOSTAT, 2024b). Según datos proporcionados por la Sociedad de Hispanistas de Georgia, en 2019 la cifra ascendió a 98 habitantes, es decir, el 0,44 %, lo que supone un aumento del 117 % (SHG, 2024). En ese año los españoles aumentan hasta los 54 y se registran, además, 7 cubanos y 7 mexicanos. También, se contabilizaron 171 hispanohablantes nacionalizados (SHG, 2024). Con cifras tan bajas no se pueden realizar proyecciones fiables para el 2023. Sin embargo, se espera que la población hispanohablante no haya sufrido variaciones significativas.

Respecto a la población con trasfondo migratorio, del mismo modo, los últimos datos disponibles son del censo de 2014, e indican que hay 31 personas con al menos un progenitor con ciudadanía de un país hispanohablante; en concreto, 31 personas descendientes de españoles (GEOSTAT, 2024c). En 2019 solo habría aumentado en una persona (SHG, 2024), por lo que se tiene conocimiento de 32 hablantes de herencia de español residiendo en Georgia.

10.4. Turquía

Turquía es un país particularmente importante desde el punto de vista migratorio por su condición fronteriza entre tres continentes Asia, África y Europa. Turquía ha sido un país de emigración, especialmente a partir de los años setenta y dirigida sobre todo a Alemania, con quien se suscribió un acuerdo bilateral de relaciones laborales (OIM, 2008). En los últimos años, Turquía soporta una fuerte presión migratoria por varios motivos. Junto con Egipto, es uno de los principales receptores de migrantes de protección internacional que huyen de los conflictos armados en Oriente Próximo, en concreto Siria y Afganistán. Su posición geográfica lo convierte en uno de los primeros destinos de los refugiados al abandonar sus países y en la puerta oriental de entrada a Europa. Además, Turquía también recibe abundante migración asiática y africana en busca de oportunidades laborales.

Tabla 65. Población total, extranjera e hispanohablante en Turquía en 2024

Población total	85.664.944
Población extranjera	1.480.547
Hombres	715.689
Mujeres	764.858
Población de origen hispanohablante	4.862
Hombres	n/a
Mujeres	n/a

Fuente: elaboración propia a partir de datos de TÜIK (2024, 2025).

En 2024, Turquía cuenta con una población de 85.664.944 millones de habitantes, de los cuales 1.480.547 residentes son inmigrantes con una nacionalidad distinta a la turca. La población extranjera ha seguido una tendencia al alza desde 2010, cuando se contabilizaron 104.441 residentes extranjeros. El año con un crecimiento más significativo de la inmigración fue 2021, con un aumento de 458.626 inmigrantes más que el año anterior. Desde 2010 la población inmigrante ha aumentado en un 1316,6 %. Solo en los dos últimos años esta población ha experimentado un ligero descenso con respecto a 2022, de 434.289, que representa en 2024 el 1,73 % de la población turca. Las nacionalidades internacionales con mayor representación son la iraquí, con 177.988 personas, la afgana, con 139.251 personas, y la alemana, con 115.958 personas (TÜIK, 2024, 2025).

El peso de la población inmigrante hispanohablante es proporcionalmente muy reducido respecto al total de inmigrantes. En 2024, 4.862 hispanohablantes extranjeros residían en Turquía y representaban el 0,33 % de los inmigrantes. A diferencia de la tendencia de inmigración general, la de los inmigrantes por ciudadanía de un país hispanohablante no ha seguido una trayectoria uniforme, sino que ha ido variando. En términos netos, la evolución ha sido positiva, con un aumento de 2.444 personas con respecto a 2012, año del que proceden los datos más antiguos. La nacionalidad con mayor presencia es la española, seguida de la colombiana y la mexicana con 1.441, 799 y 552 residentes respectivamente en 2024. Respecto a los inmigrantes de segunda generación, no se dispone de datos suficientes para hacer estimaciones (TÜIK, 2024) •

La migración hispanohablante en cifras: países del Cáucaso

En los países del Cáucaso hay un total de 1.558.211 ciudadanos extranjeros, de los cuales 5.137 proceden de algún país hispanohablante; es decir, el 0,33 % de la población extranjera es hispanohablante.

La población hispanohablante no nacionalizada no tiene apenas representación en la población total de los países de esta zona.

Los españoles conforman el grupo más numeroso entre los inmigrantes hispanohablantes, con una cifra aproximada de 1.504 personas y representan el 29,27 % de los extranjeros hispanohablantes.

Turquía concentra la mayor parte de la población hispanohablante de esta región, con 4.862 residentes, el 94,65 %.

Azerbaiyán es el país con menor número de hispanohablantes en términos absolutos, pero con mayor proporción entre su población extranjera.



11. La migración hispanohablante en los microestados europeos

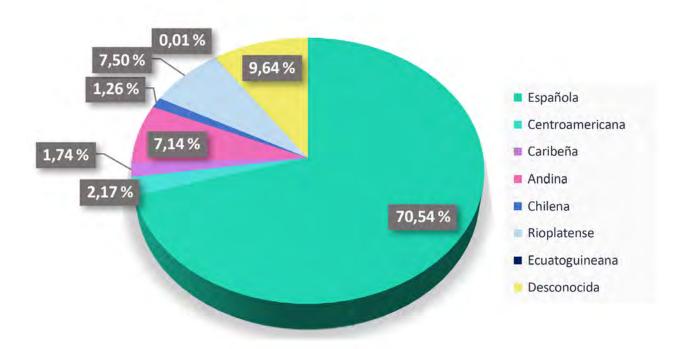


Los países que se describen a continuación son siete microestados europeos: Andorra, Ciudad del Vaticano, Liechtenstein, Luxemburgo, Malta, Mónaco y San Marino. Estos estados se caracterizan por su pequeña extensión territorial y poblacional. Además, aunque todos mantienen relaciones estrechas con la Unión Europea, solo Malta y Luxemburgo son países miembros. Por otra parte, estos estados se diferencian por sus sistemas constitucionales, jurídicos y políticos, además de por sus lenguas oficiales. Los siete microestados aquí analizados se distribuyen por el centro y sur de Europa y, aunque son estados independientes, delegan parte de su soberanía en estados mayores, en ámbitos como la diplomacia, la justicia o la defensa.

Las conexiones que establecen estos estados con sus países vecinos favorecen los flujos migratorios. De hecho, estos países se caracterizan por incluir un elevado porcentaje de población extranjera. Sin embargo, la presencia de hispanohablantes en estos microestados no es muy destacada, aunque sí suficiente para establecer un mínimo sustrato nativo del español. La distribución de los hispanohablantes en estos territorios no es homogénea: como cabe esperar, Andorra, situada en la frontera entre España y Francia, ofrece una mayor presencia de hispanohablantes, en su mayoría procedentes de España, mientras que en Liechtenstein este grupo es minoritario.

Con respecto a las variedades del español presentes en los microestados, no es posible asegurar la proporción de hablantes de cada una de ellas, pues, como en caso anteriores, hay países como Malta, Mónaco o el Vaticano, que no facilitan datos pormenorizados sobre ciudadanías extranjeras de sus residentes. Además, al tratarse de estados muy dispares y que no tienen una localización cercana, las comparaciones entre unos y otros no son del todo apropiadas. Pese a todo ello, a excepción de San Marino, las españolas son las variedades predominantes, con una cifra total de 32.605 hablantes, localizados principalmente en Andorra y Luxemburgo, donde sus hablantes representan el 77,76 % y el 80,43 % del total de los hablantes hispánicos, respectivamente. La segunda variedad más extendida es la rioplatense con 3.365 hablantes totales y, especialmente en San Marino, es la principal con 61 de sus 140 hispanohablantes.

Gráfico 12. Distribución de las variedades lingüísticas del español en los países del centro de Europa



Fuente: elaboración propia a partir de datos de AD (2024d), Estado de la Ciudad del Vaticano (2024), Bonomi, Calvi y Uberti-Bona (2024), LLV (2024c, 2024d), STATEC (2024c), NSO (2023a, 2023b), IMSEE (2024c) y OTIDE (2023).

Tabla 66. Población total y población inmigrante residente en los microestados europeos

País	Población total	Inmigrantes no nacionalizados	% de la población extranjera sobre la población total	Inmigrantes nacionalizados
Andorra	85.101	46.124	54,19 %	n/a
Ciudad del Vaticano	880	207	23,52 %	n/a
Liechtenstein	39.790	13.721	34,48 %	13.422
Luxemburgo	672.050	317.678	47,26 %	n/a
Malta	563.443	147.843	26,23 %	n/a
Mónaco	38.367	29.118	75,90 %	n/a
San Marino	35.182	6.984	19,85 %	n/a
Total	1.434.813	561.675	39,14 %	

Fuente: elaboración propia a partir de: AD (2024a, 2024b), Estado de la Ciudad del Vaticano (2024), Bonomi, Calvi y Uberti-Bona (2024), LLV (2024c), STATEC (2024b), NSO (2024a, 2024b, 2023a, 2023b), IMSEE (2024a, 2024b. 2024c) y OTIDE (2023).

Tabla 67. Población inmigrante hispanohablante residente en los microestados

País	Inmigrantes hispanohablantes no nacionalizados	% de hispanohablantes no nacionalizados sobre la población extranjera	Inmigrantes hispanohablantes nacionalizados
Andorra	26.299	57,02 %	n/a
Ciudad del Vaticano	40	19,32 %	n/a
Liechtenstein	504	3,67 %	n/a
Luxemburgo	12.095	3,81 %	n/a
Malta	5.181	3,50 %	1.330
Mónaco	604	2,07 %	n/a
San Marino	146	2,09 %	n/a
Total	44.869	7,8 %	

Fuente: elaboración propia a partir de datos de AD (2024d), Estado de la Ciudad del Vaticano (2024), Bonomi, Calvi y Uberti-Bona (2024), LLV (2024c, 2024d), STATEC (2024c), NSO (2023a, 2023b), IMSEE (2024c) y OTIDE (2023).

11.1. Andorra

El Principado de Andorra está situado en la parte oriental de la cordillera de los Pirineos y su territorio comprende 468 km². Solo limita con España al sur y con Francia al norte. Está configurado como un coprincipado cuyos representantes son el jefe del Estado de Francia y el obispo del Seo de Urgel, cuya diócesis, además de Andorra, comprende parte de las provincias catalanas de Lérida y Gerona. La lengua oficial del país es el catalán, con todas las implicaciones administrativas que ello supone, aunque, *de facto*, el español y el francés son lenguas ampliamente utilizadas por la población andorrana. Esto se debe a la cercanía territorial y al constante intercambio social y cultural entre los tres países.

Andorra cuenta con una población total de 85.101 habitantes en el 2023 y 88.082 habitantes en su proyección para 2025 (AD, 2024a). Más de la mitad de la población andorrana es extranjera y llega atraída por las ventajas que ofrece su sistema fiscal. La mayor parte de los inmigrantes que se trasladan a Andorra lo hacen por motivos laborales, dadas las buenas condiciones y los altos sueldos que ofrece el país. Además, Andorra es un destino popular entre empresarios, deportistas y creadores de contenidos digitales.

La población extranjera hispanohablante representa el 57 % de la población inmigrante; es decir, 26.299 personas residentes en Andorra proceden de países de habla española (AD, 2024b, 2024d).

Tabla 68. Población total, extranjera e hispanohablante en Andorra en 2023

Población total	85.101
Población extranjera	46.124
Población de origen hispanohablante	26.299

Fuente: elaboración propia a partir de datos de AD (2024a, 2024b, 2024c, 2024d).

En Andorra viven 20.449 españoles, que constituyen el grupo más numeroso entre toda la población extranjera (44,33 %), muy por delante de los portugueses (8.679) y los franceses (3.845). Entre la población hispanohablante, los españoles destacan todavía más, ya que representan el 77,76 %. Del restante 22,24 %, la argentina es la siguiente nacionalidad con más representación (2.755 personas) (AD, 2024d).

Desde el año 2000, se estima que un total de 10.147 residentes en Andorra son inmigrantes de segunda generación. En el microgrupo de los hispanohablantes solo se conocen 4.902 descendientes de españoles, pero no hay datos para otras nacionalidades. La importancia del español como lengua de migración en Andorra es indiscutible y disfruta de un contexto más que favorable para su desarrollo y conservación.

11.2. Ciudad del Vaticano

El Estado Ciudad del Vaticano, enclave situado en la ciudad de Roma, sin salida al mar, es el estado soberano más pequeño del mundo, tanto en extensión territorial (0,44 km²) como en población. A mediados de 2024, su población alcanzó la cifra de 880 habitantes, lo que supone un ligero aumento respecto a la de 2019, cuando había registrados 825 habitantes. Aunque el aumento es muy leve, resulta significativo, ya que la media anual de nacimientos es cero y la población residente está muy envejecida, pues se trata en su mayoría de altos cargos de la Iglesia católica a los que solo se accede tras años de servicio en la misma. Aproximadamente la mitad de los ciudadanos no viven en el propio territorio, sino que viven en diferentes países o regiones por motivos de servicio diplomático. Entre los ciudadanos que viven intramuros hay 120 miembros del cuerpo de la Guardia Suiza Pontificia.

Tabla 69. Población total, extranjera e hispanohablante en Ciudad del Vaticano en 2024

Población total	880
Población extranjera	207
Población de origen hispanohablante	40

Fuente: elaboración propia a partir de datos del Estado de la Ciudad del Vaticano (2024) y Bonomi, Calvi y Uberti-Bona (2024).

En términos de ciudadanía, 673 personas del total disponen de la ciudadanía vaticana, mientras que las 207 personas restantes tienen permiso de residencia. Se podría considerar que casi todos los habitantes del Vaticano tienen trasfondo migratorio, pues no nacieron allí, sino que se trasladaron en algún momento de su vida. La adquisición y pérdida de ciudadanía y los permisos de residencia se rigen por disposiciones especiales en conformidad con lo dispuesto en los Pactos de Letrán, acuerdos mediante los cuales se estableció la independencia y soberanía del estado en 1929. La ciudadanía se obtiene por concesión únicamente y solo se pierde cuando se dejan de ejercer las funciones por las que fue otorgada. Cabe destacar que la ciudadanía vaticana se añade a la de origen; es decir, la población vaticana tiene doble nacionalidad.

Se estima que en el Vaticano residen actualmente 40 personas procedentes de países hispanohablantes, contando cardenales y otros miembros de la Iglesia, entre los que ha destacado

Jorge Mario Bergoglio, el anterior papa, y actualmente Robert Francis Prevost, el papa León XIV, también hispanohablante. La presencia de hispanohablantes en esta región no es sorprendente si se tiene en cuenta el vínculo histórico que existe entre la cultura hispánica y la religión católica. Además, el hecho de que los dos últimos sumos pontífices hayan sido hispanohablantes otorga al propio español mayor relevancia internacional. Por razones obvias, la transmisión intergeneracional de lenguas es nula.

11.3. Liechtenstein

Entre Suiza y Austria se encuentra el principado de Liechtenstein, microestado con una población total de 39.790 habitantes en 2023. Analizando la situación demográfica desde 2015 hasta el presente, se observa un crecimiento del 106,38 %. Es un país que tradicionalmente ha recibido mucha inmigración, debido a su situación geográfica y a su infraestructura política y social. Además, se trata de un país que adquirió especial relevancia durante el siglo xx, debido a su industrialización y a la urgente necesidad de mano de obra.

Tabla 70. Población total, extranjera e hispanohablante en Liechtenstein en 2023

Población total	39.790
Población extranjera	13.720
Hombres	6.858
Mujeres	6.862
Población de origen hispanohablante	502
Hombres	266
Mujeres	236

Fuente: elaboración propia a partir de datos de LLV (2024c, 2024d).

El 34,5 % de la población es extranjera (13.720) y la mayoría procede de los países vecinos, Suiza y Austria, con los que además mantiene lazos económicos y culturales, así como de Alemania, por su cercanía con el principado y por tener la misma lengua común (LLV, 2024d). Por otro lado, se estima que en el país hay un total de 13.422 ciudadanos extranjeros nacionalizados.

Los ciudadanos hispanohablantes son una minoría entre la población extranjera, con tan solo 502 residentes. Las nacionalidades con mayor representatividad son las de los siguientes países: España (348), la República Dominicana (70) y México (25) (LLV, 2024d). Teniendo en cuenta la población total de Liechtenstein, tan solo 353 menores representan la población con trasfondo migratorio de segunda generación; es decir, residentes con al menos un progenitor procedente de un país hispanohablante (LLV, 2024a, 2024b).

11.4. Luxemburgo

El Gran Ducado de Luxemburgo es un país del centro de Europa que limita con Bélgica, Francia y Alemania. A pesar de ser más grande en territorio que los otros seis microestados juntos, su población no es mucho mayor que la de Malta. A finales de 2023 cuenta con

una población de 672.050 habitantes, que ha mostrado un ligero crecimiento durante los últimos años, gracias a la llegada de migrantes. Luxemburgo tiene tres lenguas oficiales: el luxemburgués, el francés y el alemán, lo que refleja su diversidad cultural.

Tabla 71. Población total, extranjera e hispanohablante en Luxemburgo en 2023

Población total	672.050
Población extranjera	317.678
Hombres	163.604
Mujeres	154.074
Población de origen hispanohablante	12.095
Hombres	n/a
Mujeres	n/a

Fuente: elaboración propia a partir de datos de STATEC (2023, 2024a, 2024b, 2024c).

Luxemburgo es un país con un amplio desarrollo financiero y con un régimen fiscal menos estricto que otros países de la UE. En general, las condiciones materiales para el desarrollo personal y profesional son buenas, lo que ha atraído tanto a inversores como a trabajadores de todas las partes del mundo. Esto se ve reflejado en que el 47,3 % de la población total es extranjera; es decir, 317.678 personas, con una distribución muy igualada entre hombres (51 %) y mujeres (48,5 %). La población inmigrante ha crecido un 4,2 % desde el censo de 2011 (STATEC, 2024a). La mayor parte de la migración llega en edad de trabajar, con una media de edad de 37,9 años, que baja en 3,4 puntos la media de la población total del país. Entre los migrantes hay diferencias significativas según el lugar de procedencia: un 17 % de los migrantes alemanes, italianos y belgas tienen 65 años o más; mientras que el 44 % de los procedentes de Siria están por debajo de los 20 años. En el Gran Ducado residen personas de hasta 180 nacionalidades distintas. Los portugueses representan la principal nacionalidad entre los extranjeros (90.915), seguidos por los franceses (49.234) y los italianos (25.116). Aparte de las tres lenguas oficiales y de las tres lenguas con mayor número de hablantes (portugués, inglés e italiano), Luxemburgo tiene registradas 52 lenguas minoritarias con más de 100 hablantes. Entre ellas la que presenta un mayor número de hablantes es el español (Fehlen et al., 2023).

La migración hispanohablante representa un 3,81 % de la población total extranjera (12.095 personas) y la mayoría procede de España (9.540 personas). A los españoles les siguen los colombianos (460), los venezolanos (419) y los mexicanos (415). La legislación sobre naturalización de extranjeros ha sufrido muchas reformas entre 2002 y 2021, y en la actualidad se requieren menos años de residencia. A finales de 2023 se registraron 11.904 nacionalizaciones, mientras que en 2022 fueron 10.499, lo que supone una subida del 13,4 %. No hay información desglosada sobre las nacionalizaciones de hispanohablantes en Luxemburgo. Los migrantes de segunda generación configuran un grupo muy numeroso: en total hay registrados 156.556 (Docquier et al., 2023). Entre ellos se estima que hay 9.366 personas nacidas en Luxemburgo con al menos un progenitor de origen hispanohablante.

11.5. Malta

La República de Malta es un archipiélago situado en el centro del mar Mediterráneo y formado por tres islas principales: Malta, Gozo y Comino. A finales de 2023 cuenta con una población de 563.443 habitantes. Con tan solo 316 km² de superficie, Malta es uno de los estados europeos con mayor densidad poblacional. La población de Malta ha registrado un aumento del 3,9 % respecto al año anterior y de un 30 % respecto a 2012. Este crecimiento continuado se debe principalmente a la llegada de inmigrantes. En 2017 había, aproximadamente, un extranjero por cada seis residentes en Malta; en 2022 hay un extranjero por cada cuatro habitantes. Para las islas de Gozo y Comino, en 2017, la proporción era de un extranjero por cada nueve residentes, mientras que en 2022 uno de cada cinco residentes era extranjero (Regional Statistics Malta, 2024a, p. 16).

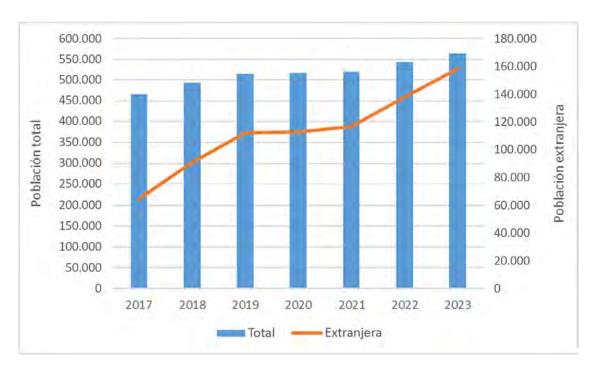


Gráfico 13. Evolución de la población total y de la población extranjera en Malta de 2017 a 2023

Fuente: NSO (2024b).

Malta es un país multilingüe a todos los niveles. La población no extranjera es bilingüe en su mayoría; el inglés y el maltés son las lenguas oficiales, pero con la población extranjera el panorama lingüístico está mucho más diversificado. Además, cabe mencionar que se trata de un «importante destino de turismo idiomático para el inglés como lengua extranjera» (Bonomi, Calvi y Uberti-Bona, 2024, pp. 175-176), que atrae migrantes de todas partes del mundo, despertando especial interés entre los españoles, debido a su cercanía geográfica. Estos dos factores se retroalimentan con el constante flujo de migrantes (también refugiados y solicitantes de asilo) y dibujan un país muy diverso social y lingüísticamente.

-I- Observatorio Global del Español Instituto Cervantes

Tabla 72. Población total, extranjera e hispanohablante en Malta en 2023

Población total	563.443
Población extranjera	147.843
Hombres	88.706
Mujeres	59.137
Población de origen hispanohablante	5.181
Hombres	2.649
Mujeres	2.532

Fuente: elaboración propia a partir de datos de NSO (2024a, 2024b, 2023a, 2023b).

Malta lleva varios años manteniendo un saldo migratorio positivo. El motivo principal de la llegada de inmigrantes a este país es la demanda de trabajadores:

El país ofrece un alto nivel de vida a sus habitantes y ha experimentado un crecimiento económico significativo en las últimas décadas debido a políticas favorables para la inversión extranjera, un enfoque en la educación y formación profesional, el desarrollo del sector turístico y su condición de miembro de la Unión Europea (Bonomi, Calvi y Uberti-Bona, 2024, p. 175).

A mediados de 2023 la cifra de población extranjera alcanzó los 147.843 residentes, lo que representa un 26,2 % de la población total. Se espera que esta cifra aumente hasta los 158.368 residentes (NSO) en 2025.

A nivel sociodemográfico, cabe destacar que el 32,9 % de los extranjeros residentes en Malta tiene entre 30 y 39 años. Siguiendo la tónica de los países europeos, este grupo rejuvenece el país, pues lo hace pasar de una media de 43,6 años a los 41,7 años. Por otro lado, el 60 % son hombres y el 40 % restante mujeres. El grupo más numeroso entre los migrantes de Malta son los italianos, debido a la cercanía geográfica, seguido por los británicos.

Los hablantes de español en Malta se localizan en su mayoría dentro del sector educativo. «Desde el punto de vista de la migración, el español es más una lengua de malteses residentes en países hispanohablantes [...] que de inmigrantes hispanohablantes residentes en Malta [...]» (Bonomi, Calvi y Uberti-Bona, 2024, p. 177). Según datos de la oficina de estadística del país, hay 5.181 personas con origen racial «hispánico o latino» residiendo actualmente en Malta (NSO, 2023b). Si se tuvieran en cuenta todos los hablantes potenciales de español, la cifra sería más alta. Sobre la población extranjera residente hispanohablante Malta no recoge información desglosada sobre el país de nacimiento o de origen de este grupo de inmigrantes. El Instituto Nacional de Estadística de España registra 990 españoles residiendo en Malta en 2024, 100 más que el año anterior (INE, 2024l). Por otro lado, bajo esta misma categoría se estima que 1.330 inmigrantes hispanohablantes han adquirido la ciudadanía maltesa. Por último, se estima que hay aproximadamente 2.734 migrantes de segunda generación, pero no se dispone de información sobre las condiciones favorables o desfavorables que puedan tener en el hogar para la continuidad en el uso de la lengua.

11.6. Mónaco

El Principado de Mónaco es un microestado situado en la Europa occidental. Es el segundo estado más pequeño, tras el Vaticano, comparte frontera con Francia y tiene costa en el mar Mediterráneo. La población asciende a 38.367 habitantes en 2023 y sigue una tendencia de crecimiento del 1 % durante los últimos diez años. Con tan solo 2,08 km² de territorio, Mónaco es el país europeo con mayor densidad poblacional y es conocido, igual que Luxemburgo, por ofrecer ventajas fiscales para los inversores, por lo que atrae a población con una vida profesional ya estabilizada que busca conservar o acrecentar su patrimonio.

Tabla 73. Población total, extranjera e hispanohablante en Mónaco en 2023

Población total	38.367
Población extranjera	29.118
Hombres	n/a
Mujeres	n/a
Población de origen hispanohablante	604
Hombres	n/a
Mujeres	n/a

Fuente: elaboración propia a partir de datos de IMSEE (2024a, 2024b. 2024c).

Mónaco es probablemente el país europeo con mayor porcentaje de migrantes: el 75,9 % de la población es extranjera, 29.118 de los residentes actuales. Hay registradas 141 nacionalidades y las que más representación tienen son la francesa, la italiana y la británica. La población no ha variado significativamente desde 2016 (37.308 personas) y la población extranjera tampoco ha experimentado variaciones importantes en términos absolutos. Sin embargo, por primera vez, la nacionalidad más numerosa en el país es la propia monegasca (IMSEE, 2024c). En 2016 era la nacionalidad francesa la más común con 9.286 residentes, mientras que la monegasca tenía 8.378 ciudadanos. En el 2023 se invierten las cifras, los monegascos ascienden a los 9.179 ciudadanos y superan a los franceses, con 8.473 residentes. De los residentes extranjeros 604 proceden de países hispanohablantes, lo que supone un 2,07 % del total de la población extranjera. Entre los hispanohablantes, el grupo más numeroso es el de los españoles (316), seguido a mucha distancia por los argentinos (59) y los mexicanos (43).

Por falta de información, es difícil saber cuántos extranjeros nacionalizados residen de forma permanente en Mónaco y lo mismo sucede con la cantidad de personas inmigrantes de segunda generación. Respecto a lo primero, cabe destacar que la principal vía de adquisición de nacionalidad es el matrimonio, sin contar la población con nacionalidad monegasca que la obtuvo por filiación. Además, en 2022 se ha introducido una modificación en la ley de adquisición de nacionalidad por matrimonio, cuyos efectos no se verán hasta 2032. El único dato del que se dispone es el de 29 residentes de nacionalidad monegasca con origen español.

11.7. San Marino

La República de San Marino se localiza en territorio italiano, en concreto en la parte centro-norte, entre las regiones de Emilia-Romaña y las Marcas. Cuenta con una superficie de 61 km² a lo largo de los cuales se reparte una población de 35.182 residentes en 2023. La mayor parte de la población es nacional con un 80,15 % de ciudadanos sanmarinenses. El 19,85 % restante corresponde a ciudadanos extranjeros (6.984 personas). La evolución tanto de la población total como de la población inmigrante ha sido positiva en los últimos 10 años. La población inmigrante ha tenido un incremento más pronunciado que la población general del país, con un 19,69 % más de inmigrantes que en 2013, mientras que la población del país solo ha aumentado en un 4,73 %, lo que sugiere que el crecimiento poblacional se ha mantenido principalmente gracias a la inmigración.

La comunidad inmigrante está significativamente influenciada por la localización del país en el interior de Italia, lo que explica que el 78,77 % de los ciudadanos extranjeros sean italianos (5.501). Exceptuando la ciudadanía italiana, las ciudadanías ucraniana, rumana y albanesa son las más numerosas en San Marino, con un 4,5 %, 3,6 %, y 1,3 % de los residentes extranjeros, respectivamente.

Tabla 74. Población total, extranjera e hispanohablante en San Marino en 2023

Población total	35.182
Población extranjera	6.984
Hombres	3.620
Mujeres	3.364
Población de origen hispanohablante	146
Hombres	n/a
Mujeres	n/a

Fuente: elaboración propia a partir de datos de OTIDE (2023).

La comunidad hispanohablante en San Marino tiene una presencia reducida, con un total de 146 residentes, que suponen un 2,1 % del total de la población con ciudadanía extranjera. Los ciudadanos argentinos son los más numerosos (59), seguidos por los cubanos (27) y los colombianos (12). Sorprende que solamente se contabilicen 2 ciudadanos españoles, siendo España un país aparentemente más cercano que otros países hispanoamericanos. La cifra de hispanohablantes en San Marino no ha variado significativamente en los últimos diez años, pues se mantiene estable, en torno a los 150 residentes (OTIDE, 2023).

Como dato curioso, Argentina es el país preferido por los emigrantes sanmarinenses, después de Italia y los Estados Unidos. En 2024 se contaron 3.269 ciudadanos sanmarinenses residentes en Argentina, lejos de los 6 que se contabilizaron en Rumanía, país con un elevado número de ciudadanos residentes en San Marino. En total, 3.324 sanmarinenses residen en un país hispanohablante, de hecho, aproximadamente 1 de cada 5 emigrantes eligen un país hispanohablante como destino (OTIDE, 2024) •

La migración hispanohablante en cifras: microestados europeos

En los microestados europeos hay un total de **561.588** ciudadanos extranjeros, de los cuales **44.869** proceden de algún país hispanohablante; es decir, el **7,8** % de la población extranjera es hispanohablante.

La población hispanohablante no nacionalizada representa el 3,13 % de la población total de este grupo de estados.

Los españoles conforman el grupo más numeroso entre los inmigrantes hispanohablantes, con una cifra de 31.645 personas, que representa el 70,53 % de los extranjeros de habla española.

La mayor parte de los extranjeros hispanohablantes se concentran en dos países: Andorra y Luxemburgo, entre los dos acogen al 85,57 % de los hablantes de español en este conjunto de microestados.

12. Protección internacional en el ámbito europeo



Los migrantes internacionales desplazados en busca de protección internacional constituyen un grupo que no para de crecer. El resurgir de conflictos bélicos, la inestabilidad política de ciertas regiones y el aumento de los desastres medioambientales provocan el desplazamiento masivo de poblaciones a otros territorios en busca de protección por motivos de persecución y violación de derechos humanos. La protección internacional (en adelante, PI) conforma un régimen legal de protección que se erige sobre el derecho de asilo y la protección subsidiaria, que impide la devolución y expulsión de las personas a las que se les haya concedido. El derecho de asilo se reconoce a toda persona que, debido a temores fundados de ser perseguida por motivos de raza, religión, nacionalidad, opiniones políticas, pertenencia a un determinado grupo social, de género u orientación sexual, se encuentra fuera del país de nacionalidad y no puede o no quiere regresar a él, a causa de los temores expuestos en el apartado segundo del artículo 1 de la Convención de Ginebra de 1951. En cambio, la protección subsidiaria se dispensa a las personas que no reúnen los requisitos expuestos anteriormente para que se les conceda el derecho de asilo o la condición de refugiados, pero que, sin embargo, ofrecen motivos fundados para creer que en caso de regresar a su país de origen o al de su residencia habitual en el caso de los apátridas, se enfrentarían a un riesgo real de sufrir daños graves. Se entiende por daños graves las amenazas que atenten contra la vida, la tortura y los tratos inhumanos o degradantes, así como la condena a la pena de muerte.

En el año 2023 se registran 1.443.075 solicitudes de PI en el ámbito europeo (ACNUR, 2024b, 2025; EUROSTAT, 2023c, 2023d; Ministerio del Interior de España, 2023), de las cuales solo el 21,12 % se conceden en primera instancia (304.893). Esta fase procedimental se sitúa entre la formalización de la solicitud y la resolución y notificación de la concesión definitiva. El 66,16 % de las concesiones se otorgan a hombres (201.723 concesiones), que constituyen una mayoría frente a las mujeres en el ámbito de la protección internacional. Generalmente, las mujeres encuentran más obstáculos para huir de los países de origen, como las obligaciones familiares de las que se hacen cargo o la inseguridad a la que están expuestas durante el proceso de movilidad (OIM, 2024b). El 56,6 % de las solicitudes concedidas en primera instancia se producen en virtud del Estatuto de los Refugiados (172.650 solicitudes), reconociendo el derecho de asilo; el restante 43,4 % contemplan el derecho a la protección subsidiaria (132.243 solicitudes).

Entre 2023-2024 se produce una disminución moderada de las solicitudes de PI procedentes de nacionalidades como la siria, la afgana y la turca. Esta tendencia se invierte en algunos países como Chipre, España e Italia, donde se produce un aumento de solicitudes con respecto a los datos recabados en el año anterior. El 74,12 % de las concesiones de PI en el ámbito europeo se concentran en los siguientes países: Alemania (37,30 %), Francia (13,70 %), Grecia (8,18 %), Austria (7,53 %), Italia (3,74 %) y España (3,66 %). Se prevé que el Reino Unido esté entre los países más representativos por el aumento de solicitudes de PI

que se ha producido desde 2019 (se ha pasado de 46.055 a 138.200 solicitudes en 2023). Sin embargo, no se pueden hacer estimaciones más actualizadas sobre el número total de concesiones.

Tabla 75. Países europeos con mayor número de concesiones en primera instancia de PI en 2023

País	Concesiones 1.ª instancia reconociendo el derecho de asilo	Concesiones 1.ª instancia sobre protección subsidiaria	Total
Alemania	42.525	71.290	113.815
Francia	31.525	10.135	41.660
Grecia	24.360	590	24.950
Austria	14.705	8.240	22.945
Italia	4.910	6.495	11.405
España	7.330	3.833	11.163
Total	125.355	100.583	225.938

Fuente: elaboración propia a partir de datos de EUROSTAT (2023c, 2023d) y Ministerio del Interior de España (2023).

Por otro lado, si se comparan los datos expuestos sobre concesiones con el número de solicitudes de PI presentadas, se observa cómo el país con mayor tasa de reconocimiento es Austria (39,12 %), seguido de Grecia (38,85 %) y Alemania (32,38 %).

Tabla 76. Países europeos con mayor tasa de reconocimiento

País	Solicitudes totales	Concesiones 1.ª instancia	Tasa de reconocimiento	
Austria	58.650	22.945	39,12 %	
Grecia	64.220	24.950	38,85 %	
Alemania	351.510	113.815	32,38 %	
Francia	166.880	41.660	24,96 %	
Italia	135.815	11.405	8,4 %	
España	163.220	11.163	6,84 %	
Total	940.295	225.938	24,02 %	

Fuente: elaboración propia a partir de datos de EUROSTAT (2023c, 2023d) y Ministerio del Interior de España (2023).

En términos globales, se observa que el 24,02 % de las solicitudes totales de PI presentadas en los países mayoritarios —Austria, Grecia, Alemania, Francia, Italia y España— han sido concedidas en primera instancia (225.938 solicitudes). Un 12,53 % de las solicitudes de PI totales son de ciudadanos procedentes de países hispanohablantes (180.805 solicitudes). Respecto a las concesiones en primera instancia, un 2,05 % pertenecen a este grupo (6.245), siendo las

ciudadanías más representativas la colombiana (1.446), la venezolana (1.174) y la salvadoreña (1.075). El 74,62 % de las solicitudes concedidas en primera instancia se producen en virtud del Estatuto de los Refugiados (4.660 solicitudes), reconociendo el derecho de asilo; el restante 25,38 % contemplan el derecho a la protección subsidiaria (1.585 solicitudes).

El 93,18 % de las concesiones de PI procedentes de países hispanohablantes se concentran en los siguientes países: España (51,00 %), Italia (20,25 %), Francia (12,97 %), Alemania (4,32 %), el Reino Unido (2,80 %) y Bélgica (1,84 %). Se estima que la cifra de concesiones actuales en el Reino Unido puede ser mayor debido a un aumento significativo de solicitudes de PI. La mayoría de las concesiones de hispanohablantes se producen en España debido a sus vínculos lingüísticos, históricos y culturales. Sin embargo, cabe reseñar que algunos países hispanohablantes están aumentando su cuota, como es el caso de Italia, donde los peruanos conforman la segunda ciudadanía mayoritaria entre los receptores de PI (AAUE, 2024).

Tabla 77. Países europeos con mayor número de concesiones en primera instancia de PI procedentes de países hispanohablantes en 2023

País	Concesiones 1.ª instancia reconociendo el derecho de asilo	Concesiones 1.ª instancia sobre protección subsidiaria	Total
España	3.155	30	3.185
Italia	390	875	1.265
Francia	470	340	810
Alemania	95	175	270
Reino Unido*	130	45	175
Bélgica	110	5	115
Total	4.350	1.470	5.820

Fuente: elaboración propia a partir de datos de EUROSTAT (2023c, 2023d) y Ministerio del Interior de España (2023).

* Los datos del Reino Unido son del año 2019.

Atendiendo a los datos expuestos sobre solicitudes de PI y concesiones en primera instancia a hispanohablantes, se observa cómo el país con mayor tasa de reconocimiento es Francia (18,18 %), seguido del Reino Unido (10,48 %) e Italia (9,40 %).

Tabla 78. Países europeos con mayor tasa de reconocimiento de solicitudes de PI de hispanohablantes

País	Solicitudes totales	Concesiones 1.ª instancia totales	Tasa de reconocimiento
Francia	4.455	810	18,18 %
Reino Unido*	1.670	175	10,48 %
Italia	13.450	1.265	9,40 %
Bélgica	1.875	115	6,13 %
Alemania	8.355	270	3,23 %
España	144.300	3.185	2,21 %
Total	174.105	5.820	3,34 %

Fuente: elaboración propia a partir de datos de EUROSTAT (2023c, 2023d) y Ministerio del Interior de España (2023).

* Los datos del Reino Unido son del año 2019.

Respecto a la población hispanohablante, el 3,34 % de las solicitudes totales de PI presentadas en los países mayoritarios —Francia, el Reino Unido, Italia, Bélgica, Alemania y España—, han sido concedidas en primera instancia (5.820) •

13. Conclusiones



La presencia del español en Europa, sobre todo fuera de España, se sustenta fundamentalmente en dos factores: la transmisión intergeneracional y el aprendizaje del idioma como lengua extranjera. La presencia de inmigrantes hispanohablantes crea un sustrato poblacional que resulta esencial para la conservación de la lengua entre los hablantes de herencia.

En total, residen en Europa 4.029.750 inmigrantes hispanohablantes, aunque su distribución es heterogénea. La mayoría, 3.831.542 inmigrantes, se concentran en los países más occidentales, mientras que en los países orientales su presencia es más reducida. Los vínculos históricos y culturales entre los hispanoamericanos y los países más occidentales de Europa, así como el hecho de que se trate de países con un alto nivel de vida y una mayor estabilidad política, explican este desequilibrio en la distribución de la inmigración hispanohablante en el continente europeo.

El caso de España es excepcional: no solo comparte la lengua con Hispanoamérica y Guinea Ecuatorial, sino que sus vínculos históricos son más fuertes que con otros países de Europa. Así, España es el principal destino de la inmigración hispanohablante, con más de la mitad del total de inmigrantes hispanohablantes de Europa. Esta conexión se aprecia claramente en el caso de los ecuatoguineanos, pues, de los 14.769 que se han contabilizado en Europa, 13.923 residen en España.

Más allá de las relaciones históricas y de la lengua común, la existencia de comunidades hispanohablantes ya asentadas hace que las nuevas oleadas de inmigrantes hispanohablantes se dirijan a los mismos destinos, ya que encuentran en ellos mayores facilidades para la integración. Esto se puede comprobar en países como Alemania o Italia, donde, al margen de España, la cantidad de inmigrantes procedentes de países hispanohablantes es especialmente abundante.

No obstante, el español como lengua de migración en Europa se apoya fundamentalmente en los ciudadanos españoles, quienes constituyen el grupo más numeroso entre los inmigrantes hispanohablantes distribuidos por Europa. Solo los españoles representan el 25,94 % de los inmigrantes hispanohablantes en Europa. La mayoría de ellos reside en los países de Europa occidental: en concreto, 948.322, el 90,72 %. En los países del norte de Europa, los españoles siguen destacando sobre los inmigrantes hispanohablantes procedentes de otros países y suman un total de 38.623 (el 3,70 %). Este dato indica que la inmigración procedente de España prefiere países cercanos y con alto nivel de vida, especialmente cuando son miembros de la Unión Europea.

Las variedades lingüísticas del español se distribuyen por Europa en correspondencia con el origen de sus hablantes. Las variedades andinas son las mayoritarias por número de hablantes (1.761.513), entre los que destacan los colombianos (713.068 hablantes), seguidos

por los venezolanos (379.208 hablantes). Las segundas variedades más extendidas son las españolas (1.045.272 hablantes). En tercer lugar, se encuentran las variedades mexicanocentroamericanas (464.727 hablantes). Junto a estas, las variedades caribeñas cuentan con 241.201 hablantes con dos nacionalidades (cubana y dominicana), y la chilena alcanza los 88.826 hablantes.

El español, en general, ofrece interesantes perspectivas de crecimiento como lengua de migración y herencia en aquellas regiones en las que su presencia aún es limitada y que no cuentan con comunidades hispanohablantes consolidadas, como es el caso de los países bálticos, la zona del Cáucaso o del este de Europa. Estas regiones merecen tenerse en cuenta en las propuestas de políticas lingüísticas con la intención de generar entornos para el desarrollo de la lengua española más allá del uso doméstico.

A este respecto, uno de los grupos más importantes para el mantenimiento y el futuro de la lengua en los países de destino son los hablantes de herencia. Aun con la dificultad que entraña hacer un cálculo aproximado de los inmigrantes hispanohablantes de segunda generación, se estima que los descendientes hispanohablantes en Europa pueden ascender a 1 millón, cantidad que probablemente sea mayor. En este sentido, sería interesante elaborar un informe más exhaustivo centrado en este grupo de hablantes, uno de los más desasistidos por las políticas lingüistas con capacidad de apoyar a las comunidades hispanohablantes y de contribuir a la conservación de la lengua.

Por otro lado, es importante tener en cuenta a los inmigrantes retornados a su país de origen tras haber residido en países hispanohablantes. En este caso habría que analizarlos en función de las competencias lingüísticas adquiridas durante su estancia en el extranjero. Ambos grupos, claramente diferenciados, pordrían contribuir a la continuidad del español en países en los que no es lengua oficial ni ampliamente utilizada. Para ello sería necesario crear y ampliar los espacios educativos y sociales que concedan presencia a la lengua española •

Referencias



Fuentes generales

- AGENCIA DE ASILO DE LA UNIÓN EUROPEA (AAUE) (2024), Latest Asylum Trends: Mid-Year Review 2024. Valleta: European Union Agency for Asylum.
 - https://euaa.europa.eu/publications/latest-asylum-trends-mid-year-review-2024
- Alto Comisionado de las Naciones Unidas para los Refugiados [ACNUR] (2024a), *Tendencias globales. Desplazamiento forzado en 2023.* https://www.acnur.org/media/tendencias-globales-de-desplazamiento-forzado-en-2023
 - (2024b), Maps of forcibly displaced and stateless people.
 https://www.unhcr.org/refugee-statistics/insights/annexes/forcibly-displaced-maps.html
 - (2025), Figure 1, Official and nowcasting statistics for refugees and asylum seekers, End-2014 - January-2025.
 https://www.unhcr.org/refugee-statistics/insights/explainers/nowcasting-refugees-asylum-seekers.html
- ÁLVAREZ MELLA, H., BLEORȚU, C., BUZILĂ, P., ILINCA, I., LOUREDA LAMAS, O., MANCHEVA, D., ROȘCA, A. Y ȚIȚEI-AVĂDANEI, A. (2024), Demolingüística del español en Rumanía, Bulgaria y Moldavia. Madrid: Instituto Cervantes, Universidad de Heidelberg y Universidad de Zúrich.
- Banco Mundial [BM] (2024a), Datos de libre acceso del Banco Mundial.
 - https://datos.bancomundial.org/
 - (2024b), Population, total- Bosnia and Herzegovina. https://data.worldbank.org/indicator/SP.POP.TOTL?locations=BA
- Barjaba, J. (2019), «Albanian Diaspora across the World», Athens Journal of Mediterranean Studies, 5(3), pp. 173-184. https://doi.org/10.30958/ajms.5-3-3
- Bonomi, M., Calvi, M. V. y Uberti-Bona M. (2024), Demolingüística del español en Italia. Con un anexo sobre Malta, San Marino y Ciudad del Vaticano. Madrid: Instituto Cervantes, Universidad de Heidelberg y Universidad de Zúrich.
- Cáritas Bulgaria (2019), The Bulgarian Migration Paradox. Migration and development in Bulgaria. Sofia: Cáritas Bulgaria. https://caritas.bg/cms/wp-content/uploads/2019/05/Migracionen-paradoxEng.pdf?x10535
- Centro de Estadística de Población y Desarrollo [CEPDE], Oficina Nacional de Estadística e Información [ONEI] (2022), *Migraciones externas*, Migraciones externas MININT SIDEMO. https://redatam.onei.gob.cu/redbin/RpWebEngine.exe/Portal?BASE=EXT&lang=esp
- Chiaramello, D., Bongiardo, D., Dara, A., Cortinovis, R., Kajander, N., Crespi, I., Sofos, I., Loeschner, J., Majorano Sarapo, F., Scapolo, F., Rosinska, A., Sermi, F., Talò, T., y Tarchi, D. (2024). *Atlas of Migration 2024*. Luxemburgo: Oficina de Publicaciones de la Unión Europea. https://data.europa.eu/doi/10.2760/8592270

- Comisión Europea (2024a), Governance of migrant integration in Belgium.
 - https://migrant-integration.ec.europa.eu/country-governance/governance-migrant-integration-belgium_en#integration-strategy
- Consejo de Europa (2023), Legal and judicial information on migrant smuggling. https://rm.coe.int/azerbaijan-2763-7537-1017-v-1/1680aefb87
- DESA] (2024), International Migration and Sustaintable Development. Nueva York: Departamento de Asuntos Económicos y Sociales de las Naciones Unidas. https://desapublications.un.org/publications/international-migration-and-sustainable-development
- EUROSTAT (2023a), «Foreign-born population», Demography, population stock and balance Population (national level).
 - https://ec.europa.eu/eurostat/databrowser/view/tps00178/default/table?lang=en
 - (2023b), «Population on 1 January by age group, sex and citizenship», Demography, population stock and balance Population (national level). https://ec.europa.eu/eurostat/databrowser/view/migr_pop1ctz/default/table?-lang=en&category=demo.demo_pop
 - (2023c), «First instance decisions on asylum applications by type of decision-annual aggregated data», *Migration Asylum*.
 https://ec.europa.eu/eurostat/databrowser/view/tps00192/default/table?lang=en&category=t_migr.t_migr_asy
 - (2023d) «Asylum applicants by type, citizenship, age and sex annual aggregated data»,
 Asylum Applications.
 https://ec.europa.eu/eurostat/databrowser/view/migr_asyappctza/default/table?langen&category=migr.migr_asy.migr_asyapp
 - (2023e), «Immigration by age group, sex and country of previous residence», International migration, citizenship.
 https://ec.europa.eu/eurostat/databrowser/view/migr_imm5prv__custom_15651038/default/table?lang=en
 - (2024a), «Population on 1 January by age group, sex and citizenship» Demography, population stock and balance Population (national level).
 https://ec.europa.eu/eurostat/databrowser/product/page/migr_pop1ctz__custom_13273450
 - (2024b), «Population on 1 January by age, sex and broad group of citizenship», Demography, population stock and balance Population (national level).
 https://ec.europa.eu/eurostat/databrowser/view/migr_pop1ctz/default/table?lang=en
 - (2024c), «Population on 1 January by age group, sex and country of birth», Demography, population stock and balance Population (national level).
 https://ec.europa.eu/eurostat/databrowser/view/migr_pop3ctb__custom_13273096/default/table
 - (2025a), «Population on 1 January by sex, citizenship and group of country of birth», Demography, population stock and balance Population (national level). https://ec.europa.eu/eurostat/databrowser/view/migr_pop5ctz__custom_13964934/default/table

- (2025b), «Population on 1 January by sex, citizenship and group of country of birth», Demography, population stock and balance Population (national level). https://ec.europa.eu/eurostat/databrowser/view/migr_pop5ctz__custom_13948335/ default/table
- (2025c), «Population on 1 January by sex, citizenship and group of country of birth», Demography, population stock and balance Population (national level).
 https://ec.europa.eu/eurostat/databrowser/view/migr_pop5ctz__custom_15732526/default/table?lang=en
- (2025d), «Population on 1 January by sex, citizenship and group of country of birth», Demography, population stock and balance Population (national level). https://ec.europa.eu/eurostat/databrowser/view/migr_pop5ctz__custom_13929741/ default/table
- (2025e), «Population on 1 January by sex, citizenship and group of country of birth», Demography, population stock and balance Population (national level). https://ec.europa.eu/eurostat/databrowser/view/migr_pop5ctz__custom_15819526/default/table?lang=en
- Gobierno de México (2023a), *Mexicanos residentes en Kazajistán 2022.* https://nextcloud.sre.gob.mx/index.php/s/L7GqWocRtWBfHdt?path=%2F2022
 - (2023b), Mexicanos residentes en Azerbaiyán 2022. https://nextcloud.sre.gob.mx/index.php/apps/onlyoffice/s/L7GqWocRtWBfHdt?fileId=2733458
- Helliwell, J. F., Layard, R., Sachs, J. D., De Neve, J. E., Aknin, L. B. y Wang, S. (eds.) (2024), World Happiness Report 2024. University of Oxford: Wellbeing Research Centre. https://ora.ox.ac.uk/objects/uuid:622dc31f-926c-4c2f-9b51-bb8e7788b149/files/sv118rg60q
- Instituto Cervantes (2022), «El español: una lengua viva. Informe 2022», en VV. AA., *El español en el mundo 2022. Anuario del Instituto Cervantes.* Madrid: Instituto Cervantes y McGraw-Hill, pp. 23-131.
 - https://cvc.cervantes.es/lengua/anuario/anuario_22/el_espanol_en_el_mundo_anuario_instituto_cervantes_2022.pdf
 - (2023), «El español: una lengua viva. Informe 2023», en VV. AA., El español en el mundo 2023. Anuario del Instituto Cervantes. Madrid: Instituto Cervantes y McGraw-Hill, pp. 23-140.
 - https://cvc.cervantes.es/lengua/anuario/anuario_23/el_espanol_en_el_mundo_anuario_instituto_cervantes_2023.pdf
 - (2024), «El español: una lengua viva. Informe 2024», en VV. AA., El español en el mundo 2024. Anuario del Instituto Cervantes. Madrid: Instituto Cervantes y McGraw-Hill, pp. 23-163.
 - https://cvc.cervantes.es/lengua/anuario/anuario_24/el_espanol_en_el_mundo_anuario_instituto_cervantes_2024.pdf
- Instituto Nacional de Estadística de Bolivia [INE] (2012), *Bolivia: Censo de población y vivienda 2012*. La Paz: Instituto Nacional de Estadística de Bolivia.
 - https://bolivia.unfpa.org/sites/default/files/pub-pdf/Caracteristicas_de_Poblacion_2012.pdf

- Instituto Nacional de Estadística de Chile [INE] (2017), Segundo registro de chilenos en el exterior. Santiago de Chile: Instituto Nacional de Estadísticas de Chile.
 - https://www.consulado.gob.cl/consulados/site/docs/20180814/20180814173226/publicacion_segundo_registro_de_chilenos_en_el_exterior_1.pdf
- Instituto Nacional de Estadística e Informática [INEI] (2022), Perú: Estadísticas de la emigración internacional de peruanos e inmigración de extranjeros, 1990-2021. Lima: Instituto Nacional de Estadística e Informática.
 - $https://cdn.www.gob.pe/uploads/document/file/3472894/Per\%C3\%BA\%3A\%20\ Estad\%C3\%ADsticas\%20de\%20la\%20Emigraci\%C3\%B3n\%20Internacional\%20\ de\%20Peruanos\%20e\%20Inmigraci\%C3\%B3n\%20de\%20Extranjeros\%2C\%20\ 1990\%20\%E2\%80\%93\%202021.pdf?v=1659707498$
- Loureda Lamas, Ó., Moreno Fernández, F. y Álvarez Mella, H. (2023), «Spanish as a heritage language in Europe: a demolinguistic perspective», *Journal of World Languages*, 9 (1), pp. 27-46.
 - https://doi.org/10.1515/jwl-2022-0059
- Loureda Lamas, Ó., Moreno Fernández, F., Álvarez Mella, H. y Scheffler, D. (2020a), *Demoling*üística *del español en Alemania*. Madrid: Instituto Cervantes, Universidad de Heidelberg y Universidad de Zúrich.
 - (2020b), «Alemania y sus hablantes de español», en VV. AA., El español en el mundo 2020. Anuario del Instituto Cervantes. Madrid: Instituto Cervantes y Bala Perdida S.L., pp. 319-352.
- McAuliffe, M. y Oucho L.A. (eds.), (2024), *Informe sobre las Migraciones en el Mundo 2024*. Ginebra: Organización Internacional para las Migraciones. https://worldmigrationreport.iom.int/es
- MINISTERIO DEL INTERIOR DE ESPAÑA (2023), AVANCE de datos de protección internacional, aplicación del Reglamento de Dublín y reconocimiento del estatuto de apátrida. https://proteccion-asilo.interior.gob.es/documentos/estadisticas/ultimos-datos/Avance_trimestral_datos_proteccion_internacional_2023_12_31.pdf
- Ministerio de Relaciones Exteriores de Colombia (2021), Colombianos registrados en el exterior. https://www.datos.gov.co/Estad-sticas-Nacionales/Colombianos-registrados-en-el-exterior/7mxs-w7tj
- Moreno Fernández, F. (2014), «Fundamentos de demografía lingüística a propósito de la lengua española», Revista Internacional de Lingüística Iberoamericana (RILI), XII (24), pp. 19-38. https://doi.org/10.31819/rili-2014-122403
 - (2020), La lengua española en su geografía. Manual de dialectología hispánica (5.ª ed.).
 Madrid: Arco/Libros.
- Moreno Fernández, F. y Отего Roth, J., (1998), «Demografía de la lengua española», en VV. AA., El español en el mundo. Anuario del Instituto Cervantes 1998. Madrid: Instituto Cervantes y Arco/Libros, pp. 59-86.
 - https://cvc.cervantes.es/Lengua/anuario/anuario_98/moreno/p01.htm
 - (2006), *Demografía de la lengua española*. Madrid: Instituto Complutense de Estudios Internacionales [ICEI].
 - https://hdl.handle.net/20.500.14352/56696

- NIN, M. C. y Pérez, G. G. (2022), «La diáspora armenia y su compromiso con la construcción de memoria. Conflicto de Artsaj (2020)», *Revista Huellas*, 26(2) pp.167-188. Santa Rosa: Instituto de Geografía, EdUNLPam.
 - https://cerac.unlpam.edu.ar/index.php/huellas/issue/view/483
- OFICINA DE INFORMACIÓN DIPLOMÁTICA (2024), *Ficha técnica: Ucrania*. Madrid: Ministerio de Asuntos Exteriores, Unión Europea y Cooperación de España.
 - https://www.exteriores.gob.es/documents/fichaspais/ucrania_ficha%20pais.pdf
- Organización Internacional para las Migraciones [OIM] (2008), Migration in Turkey: A Country Profile 2008. Ginebra: Organización Internacional para las Migraciones. https://publications.iom.int/books/migration-turkey-country-profile-2008
 - (2018), Migration Governance Snapshot: the Republic of Kazakhstan.
 https://www.migrationdataportal.org/sites/g/files/tmzbdl251/files/2018-05/MGI%20
 report%20Kazakhstan_0.pdf
 - (2021), Migration and Displacement in Armenia: Three Stories of Perseverance and Loss. https://unsdg.un.org/es/latest/stories/migracion-y-desplazamiento-en-armenia-tres-historias-sobre-perseverancia-y-perdidas
 - (2023a), Migration in Slovakia. https://www.iom.sk/en/migration/migration-in-slovakia.html
 - (2023b), Return, Reintegration and Recovery. IOM's Strategy for Supporting Return to Ukraine.
 - https://migrantprotection.iom.int/en/resources/guideline/return-reintegration-and-recovery-ioms-strategy-supporting-return-ukraine
 - (2023c), Migration in the Republic of Azerbaijan. A country profile 2013-2021. Ginebra: Organización Internacional para las Migraciones. https://publications.iom.int/books/migration-republic-azerbaijan-country-profile-2013-2021
 - (2023d), «South-Eastern Europe, Eastern Europe and Central Asia region on the move».
 Migration Data Report 2021–2022. Viena: Organización Internacional para las Migraciones.
 - https://publications.iom.int/books/south-eastern-europe-eastern-europe-and-central-asia-region-move-migration-data-report-2021
 - (2024a), *Términos fundamentales sobre migración*. https://www.iom.int/es/terminos-fundamentales-sobre-migracion
 - (2024b), Género y migración.
 https://lac.iom.int/es/genero-y-migracion
 - (2024c), Kazakhstan Migration Situation Report 7 (April- June 2024).
 https://dtm.iom.int/reports/kazakhstan-migration-situation-report-7-april-june-2024?close=true
 - (2024d), Informe sobre las migraciones en el mundo 2024. Ginebra: Organización Internacional para las Migraciones.
 - https://publications.iom.int/books/informe-sobre-las-migraciones-en-el-mundo-2024
 - (2024e), Ukraine & neighbouring 2022-2024. 2 years of response.
 https://www.iom.int/sites/g/files/tmzbdl486/files/documents/2024-02/iom_ukraine_neighbouring_countries_2022-2024_2_years_of_response.pdf

Organización para la Cooperación y el Desarrollo Económicos [OCDE] (2024), International Migration Outlook 2024. París: OECD Publishing.

RED EUROPEA DE MIGRACIONES [REM] (2024a), «Foreigners by citizenship, beginning of 2016-2024», Migration in numbers.

https://123.emn.lt/en/#foreigners

- (2024b), «Number of emigrants by the country of destination, 2010-2023», *Migration in numbers*.
 - https://123.emn.lt/en/#emigration
- (2024c), «Who is immigrating to Lithuania?», Migration Numbers. https://123.emn.lt/en/#immigration
- (2024d), Migration Statistics 2019-2023.
 https://migrant-integration.ec.europa.eu/index.php/library-document/estonia-emn-mi-gration-statistics-overview-2019-2023_en

Fuentes por países

ALBANIA

INSTITUTE OF STATISTICS OF ALBANIA [INSTAT] (2024a), Censi i popullsisë dhe banesave në shqipëri 2023, Tyrant: Institute of Statistics of Albania.

https://www.instat.gov.al/media/13615/cens-i-popullsise-2023.pdf

- (2024b), «Resident population by age group, country of citizenship, sex, type and year»,
 Census 2023.
 - https://databaza.instat.gov.al:8083/pxweb/en/DST/START__Census2023__Cens/CE4/table/tableViewLayout1/
- (2024c), Comunicación directa mediante correo electrónico con el Instituto de Estadística de Albania para obtener la cifra de hispanohablantes. [Fecha de obtención: 23 de diciembre de 2024].

ALEMANIA

- German Federal Statistical Office [Destatis] (2024a), *Population by nationality and sex 2023*. https://www.destatis.de/EN/Themes/Society-Environment/Population/Current-Population/Tables/liste-current-population-basis-2022.html#1357742
 - (2024b), Foreign population by sex and selected citizenships on 31 December 2023. https://www.destatis.de/EN/Themes/Society-Environment/Population/Migration-Integration/Tables/foreigner-gender.html
 - (2024c), Foreigners: Germany, reference date, sex/age years/marital.
 https://www-genesis.destatis.de/datenbank/online/statistic/12521/table/12521-0002/search/s/Rm9yZWInbmVycyUyMEdlcm1hbnk=
 - (2025a), Acquisition of German citizenship: Germany, years, citizenship, types of acquisition, sex.
 - https://www-genesis.destatis.de/datenbank/online/statistic/12511/table/12511-0009
 - (2025b), Bevölkerung mit Migrationshintergrund in Privathaushalten 2023 nach ausführlichem Geburtsland und eigener Migrationserfahrung. Comunicación directa por correo electrónico con la Oficina de Estadística de Alemania. [Fecha de obtención: 27-01-2025].

ANDORRA

DEPARTAMENT D'ESTADÍSTICA DEL GOVERN D'ANDORRA [AD] (2024a), Població per edat trams 1 any. https://www.estadistica.ad/portal/apps/sites/#/estadistica-ca/pages/estadistiques-i-dades-detall?Idioma=ca&N2=605&N3=606&DV=1100

- (2024b), Població per nacionalitat.
 https://www.estadistica.ad/portal/apps/sites/#/estadistica-ca/pages/estadistiques-i-dades-detall?Idioma=ca&N2=605&N3=606&DV=1106
- (2024c), Població per sexe.
 https://www.estadistica.ad/portal/apps/sites/#/estadistica-ca/pages/estadistiques-i-dades-detall?ldioma=ca&N2=605&N3=606&DV=1103
- (2024d), Comunicación directa mediante correo electrónico con el Departamento de Estadística de Andorra para obtener la cifra de hispanohablantes. [Fecha de obtención: 14 de noviembre de 2024].

ARMENIA

Statistical Committee of the Republic of Armenia [ARMSTAT] (2022a), «Table 6.4 Population by country of citizenship, status, living duration, sex and age», *Population Census 2022*. https://www.armstat.am/en/?nid=82&id=2623

- (2022b), «Table 6.3 Population by the type of how the Citizenship was acquired, second citizenship country», *Population Census* 2022. https://armstat.am/en/?nid=82&id=2623
- (2024a), Population (De Jure) by years and indicators. https://statbank.armstat.am/pxweb/en/ArmStatBank/ArmStatBank__2%20Population%20and%20social%20processes__28%20Population/PS-pp-7-2021.px/?rx-id=9ba7b0d1-2ff8-40fa-a309-fae01ea885bb
- (2024b), Comunicación directa mediante correo electrónico con la Oficina de Estadística de Armenia para obtener la cifra de hispanohablantes. [Fecha de obtención: 12 de septiembre de 2024].

AUSTRIA

Statistik Austria [STATcube] (2024a), Migration & Integration: zahlen daten indikatoren 2024, Vienna: Statistik Austria.

https://www.statistik.at/fileadmin/user_upload/Migration_und_Integration_2024.pdf

- (2024b), «Bevölkerung zu Jahresbeginn nach detaillierter Staatsangehörigkeit seit 2002 (Österreich)», *Detailergebnisse*.
 - https://www.statistik.at/statistiken/bevoelkerung-und-soziales/bevoelkerung/bevoelkerungsstand/bevoelkerung-nach-staatsangehoerigkeit/-geburtsland
- (2024c), «Bevölkerungsentwicklung 01.01.2014 bis 01.01.2024 nach Staatsangehörigkeit», Demographisches Jahrbuch 2023.
 https://www.statistik.at/fileadmin/user_upload/Demo-JB-2023_Web-barrierefrei.pdf

AZERBAIYÁN

The State Statistical Committee of the Republic of Azerbaijan [AZSTAT] (2024a), *Population by sex*. https://www.stat.gov.az/source/demography/?lang=en

(2024b), Population of Azerbaijan 2023.https://www.stat.gov.az/source/demoqraphy/?lang=en

BÉLGICA

- Statbel, the Belgian Statistical Office [STATBEL] (2024a), Bevolking naar herkomst, geboorteland en nationaliteitsgroep van herkomst per gemeente (01/01/2023). https://statbel.fgov.be/en/themes/population/structure-population/origin#news
 - (2024b), Population by gender and age group in Belgium, 2014-2024. https://bestat.statbel.fgov.be/bestat/crosstable.xhtml?view=e35b8fd3-ac11-4de9-b35b-3f3d1cf8399a
 - (2024c), Population by place of residence, nationality (Belgian/non-Belgian), marital status, age and gender.
 https://bestat.statbel.fgov.be/bestat/crosstable.xhtml?view=fc14c1ce-7361-4d42-a8 92-fce8e81a1b79
 - (2025a), Population au 1er janvier: Population par nationalité et par sexe, Comunicación directa por correo electrónico con la Oficina de Estadística de Bélgica. [Fecha de obtención: 30 de enero 2025].
 - (2025b), *Population 1-01-2024*. Comunicación directa por correo electrónico con la Oficina de Estadística de Bélgica. [Fecha de obtención: 3 de febrero de 2025].

BIELORRUSIA

- National Statistical Committee of the Republic of Belarus [Belstat] (2019), «Citizenship of the population», Census of Population 2019.
 - https://census.belstat.gov.by/saiku/?guest=true&lang=ru&default_view_state=edit#query/open//public/F507N_ru.saiku
 - (2024), *Statistical Yearbook 2024*. Minsk: National Statistical Committee of the Republic of Belarus.
 - https://www.belstat.gov.by/en/ofitsialnaya-statistika/publications/statistical-publications-data-books-bulletins/public_compilation/index_135724/

BOSNIA Y HERZEGOVINA

- Agency for Statistics of Bosnia and Herzegovina [BHAS] (2024), *Demography 2023*. Sarajevo: Agency for Statistics of Bosnia and Herzegovina.
 - https://bhas.gov.ba/data/Publikacije/Bilteni/2024/DEM_00_2023_TB_1_BS.pdf
 - (2025), Comunicación directa por correo electrónico con la Oficina de estadística de Bosnia y Herzegovina para obtener los datos población extranjera y población hispanohablante no nacionalizada del Censo 2013. [Fecha de obtención: 10 de enero de 2025].
- MINISTRY OF SECURITY OF BOSNIA AND HERZEGOVINA [MSB] (2024), *Migration Profile*. Sarajevo: Ministry of Security of Bosnia and Herzegovina. https://www.msb.gov.ba/PDF/160820244.pdf
- Service for foreigner's Affairs [SPS] (2025), Comunicación directa por correo electrónico con el Servicio de Asuntos Exteriores de Bosnia para obtener las cifras de población hispanohablante no nacionalizada 2023. [Fecha de obtención: 7 de febrero de 2025].

BULGARIA

National Statistical Institute [NSI] (2024a), Population by districts, municipalities, place of residence and sex as of 31.12.2023.

https://www.nsi.bg/en/content/2975/population-districts-municipalities-place-residence-and-sex

- (2024b), Population by citizenship, age and sex.
 https://infostat.nsi.bg/infostat/pages/reports/query.jsf?x_2=1071
- (2024c), Spain_2023, Comunicación directa mediante correo electrónico con la Oficina de Estadística de Bulgaria para obtener la cifra de hispanohablantes. [Fecha de obtención: 14 de octubre de 2024].

CHIPRE

Statistical Service of Cyprus [CYSTAT] (2024a), Population Enumerated by Country of Citizenship, Sex and District 1.10.2021.

https://cystatdb.cystat.gov.cy/pxweb/en/8.CYSTAT-DB/8.CYSTAT-DB__Population__ Census%20of%20Population%20and%20Housing%202021__Population__Population%20-%20Country%20of%20Citizenship,%20Country%20of%20Birth/1891221E.px/table/tableViewLayout1/

- (2024b), Population Enumerated by Country of Birth, Sex, District and Urban/Rural Area 1.10.2021.
 - https://cystatdb.cystat.gov.cy/pxweb/en/8.CYSTAT-DB/8.CYSTAT-DB__Population__Census%20of%20Population%20and%20Housing%202021__Population__Population%20-%20Country%20of%20Citizenship,%20Country%20of%20Birth/1891210E.px/table/tableViewLayout1/
- (2024c), Comunicación directa con la Oficina de Estadística de Chipre para obtener la cifra de hispanohablantes no nacionalizados del último censo de 2021. [Fecha de obtención: 20 de agosto 2024].
- (2025a), End of the year de Jure population by age and sex, annual.
 https://cystatdb.cystat.gov.cy/pxweb/en/8.CYSTAT-DB/8.CYSTAT-DB_Population_Population/1820010E.px/ [Fecha de último acceso: 4 de diciembre de 2024].

CIUDAD DEL VATICANO

ESTADO DE LA CIUDAD DEL VATICANO (2024), Población.

https://www.vaticanstate.va/es/estado-y-gobierno/notas-generales/poblacion.html

CROACIA

CROATIAN BUREAU OF STATISTICS [CBS] (2024a), «Table 1. Mid-year population estimate of the Republic of Croatia, by counties, 2019-2013», Population estimate of the Republic of Croatia, 2023.

https://podaci.dzs.hr/2024/en/76805#:~:text=According%20to%20the%20mid%2D2023,4%20045%20persons%20or%200.1%25

— (2024b), «Table 2. Average age, ageing index and fertile contingent of population of the Republic of Croatia», *Population estimate of the Republic of Croatia*, 2023. https://podaci.dzs.hr/2024/en/76805#:~:text=According%20to%20the%20mid%2D2023,4%20045%20persons%20or%200.1%25

- (2024c), «Table 17. Population by place of birth and sex, by towns/municipalities, 2021 Census», Census of population, households and dwellings in 2021 - Population by towns/municipalities.
 - https://podaci.dzs.hr/en/statistics/population/census/
- (2024d), *Migration of population of the Republic of Croatia, 2023.* Zagreb: Croatian Bureau of Statistics.
 - https://podaci.dzs.hr/2024/en/76803#:~:text=In%202023%2C%20a%20total%20of,which%20amounted%20to%2030%20178
- (2024e), Population by country of citizenship and sex, 31 December 2022. Comunicación directa por correo electrónico con la Oficina de Estadística de Croacia. [Fecha de obtención: 19 de septiembre de 2024].
- (2024f), Population by country of citizenship and sex, 31 December 2023. Comunicación directa por correo electrónico con la Oficina de Estadística de Croacia. [Fecha de obtención: 24 de diciembre de 2024].

DINAMARCA

Statistics Denmark [SD] (2024a), Population at the first day of the quarter by age, sex, region, time and citizenship.

https://www.statbank.dk/20021

- (2024b), FOLK2: Population 1. January by sex, age, ancestry, country of origin and citizenship.
 - https://www.statbank.dk/20021
- (2024c), Immigrations (provisional data) by citizenship, regions, sex, age, country of last residence and time.
 - https://www.statbank.dk/20021
- (2024d), Population at the first day of the quarter by ancestry, age, sex, region, country of origin and time.
 - https://www.statbank.dk/20021
- (2024e), Residence permits (year) by citizenship, residence permit and time. https://www.statbank.dk/20021

ESLOVAQUIA

- STATISTICAL OFFICE OF THE SLOVAK REPUBLIC [SOSR] (2024a), Comunicación directa por correo electrónico con la Oficina de Estadística de Estonia para obtener la cifra de hispanohablantes con doble ciudadanía del Censo de 2021. [Fecha de obtención: 30 de septiembre de 2024].
 - (2024b) Population living in the Slovak Republic by country of citizenship according to the 2021 Population and Housing Census. Comunicación directa a través de correo electrónico con la Oficina de estadística de Eslovaquia para obtener la cifra de hispanohablantes no nacionalizados del Censo de 2021. [Fecha de obtención: 17 de octubre de 2024].
 - (2024c), Stock of Population in the SR on 30 June 2024, Bratislava: Statistiscal Office of the Slovak Republic.
 - https://acortar.link/69kCB6

- (2024d), Population by sex, age, citizenship and human development index yearly [om7057rs].
 - https://datacube.statistics.sk/#!/view/en/vbd_urbanaudit/om7057rs/v_om7057rs_00_00_en

ESLOVENIA

REPUBLIC OF SLOVENIA STATISTICAL OFFICE [SISTAT] (2024a), Population by cohesion region, age, half-year and sex.

https://pxweb.stat.si/SiStatData/pxweb/en/Data/Data/05C1004S.px/

- (2024b), Population by municipality/settlement, year and measures.
 https://pxweb.stat.si/SiStatData/pxweb/en/Data/-/05C5003S.px
- (2024c), Foreigners by cohesion region, measures, group of citizenship, year and sex. https://pxweb.stat.si/SiStatData/pxweb/en/Data/-/05E1014S.px
- (2024d), Population by sex, country of citizenship, year and age.
 https://pxweb.stat.si/SiStatData/pxweb/en/Data/-/05E1008S.px
- (2024e), Population with dual Slovenian-Spanish-speaking citizenship, 1 January. Comunicación directa por correo electrónico con la Oficina de Estadística de Eslovenia. [Fecha de obtención: 21 de octubre de 2024].
- (2024f), Native born population with at least one parent born in a Spanish-speaking country, Slovenia, 1 January. Comunicación directa por correo electrónico con la Oficina de Estadística de Eslovenia. [Fecha de obtención: 14 de octubre de 2024].

ESPAÑA

Instituto Nacional de Estadística [INE] (2021), Censos de Población y viviendas 2021. Resultados definitivos.

https://www.ine.es/Censo2021/Wizard.do?WIZARD=1&reqCode=pasoSeleccionGeografia

- (2023), «Población extranjera por Nacionalidad, Sexo y Año», *Principales series de población desde 1988*.
 - https://www.ine.es/jaxi/Tabla.htm?path=/t20/e245/p08/I0/&file=01005.px&L=0
- (2024a), «Población por sexo, edad (grupos quinquenales) y país de nacimiento», *Censo anual de población 2021-2024.*
 - https://www.ine.es/jaxiT3/Datos.htm?t=68522
- (2024b), «Población por sexo, edad (grupos quinquenales) y país de nacionalidad», *Censo anual de población 2021-2024.*
 - https://www.ine.es/jaxiT3/Datos.htm?t=68521
- (2024c), «Población (españoles/extranjeros) por país de nacimiento, sexo y año», *Principales series de población desde* 1988.
 - https://www.ine.es/jaxi/Tabla.htm?path=/t20/e245/p08/I0/&file=01006.px&L=0
- (2024d), «Población extranjera», *Censo anual de población 2021-2024*. https://www.ine.es/consul/serie.do?d=true&s=CENS023235275
- (2024e), «Población según comunidad autónoma, provincia y sexo», Censo anual de población 2021-2024.
 - https://www.ine.es/jaxiT3/Tabla.htm?t=67988

- (2024f), «Adquisiciones de nacionalidad por sexo y nacionalidad previa», Estadística de adquisiciones de nacionalidad española de residentes. https://www.ine.es/jaxiT3/Datos.htm?t=15071
- (2024g), «Población por sexo, edad (año a año) y país de nacimiento (España/extranje-ro)», Censo anual de población 2021-2024.
 https://www.ine.es/jaxiT3/Datos.htm?t=68520
- (2024h), Población residente por fecha, sexo, grupo de edad y país de nacimiento. Rumanía.
 - https://www.ine.es/jaxiT3/Datos.htm?t=56937
- (2024i), Población residente por fecha, sexo, grupo de edad y nacionalidad. Rumanía. https://www.ine.es/jaxiT3/Datos.htm?t=56936
- (2024j), Población española residente en el extranjero por país de residencia, sexo y año de referencia. Croacia.
 - https://www.ine.es/jaxi/Datos.htm?path=/t20/p85001/serie/I0/&file=01001.px
- (2024k), Población española residente en el extranjero por país de residencia, sexo y año de referencia. Azerbaiyán
 https://www.ipe.es/jaxi/Datos.htm?path=/t20/p85001/serie/l0/8/file=01001.px
 - https://www.ine.es/jaxi/Datos.htm?path=/t20/p85001/serie/I0/&file=01001.px
- (2024l) «Población española residente en el extranjero», Estadística del Padrón de españoles residentes en el extranjero. Principales series de población desde 2009. Malta. https://www.ine.es/jaxi/Datos.htm?path=/t20/p85001/serie/&file=01001.px

ESTONIA

- Departamento de Prensa e información, Ministerio de Asuntos Exteriores de Estonia (2008), Estonia today.
 - https://www.ft.dk/samling/20072/almdel/upn/bilag/102/589306.pdf
- Statistics Estonia [SE] (2022a), RL21423: Population by citizenship, country of birth, sex, age group and place of residence (county), 31 December 2021.
 - https://andmed.stat.ee/en/stat/rahvaloendus__rel2021__rahvastiku-demograafili-sed-ja-etno-kultuurilised-naitajad__kodakondsus/RL21423
 - (2022b), RLV501: Population by Country of birth, Sex and Year (2000, 2011, 2021).
 https://andmed.stat.ee/en/stat/rahvaloendus_rel_vordlus_pelisus-ja-ranne/RLV501
 - (2024a), RV069U: Population, 1 January by Year, County, Age group, Country of birth/ citizenship, Country and Sex.
 https://andmed.stat.ee/en/stat/rahvastik__rahvastikunaitajad-ja-koosseis__rah
 - vaarv-ja-rahvastiku-koosseis/RV069U
 - (2024b) Comunicación directa con la Oficina de Estadística de Estonia para obtener la cifra de inmigrantes nacionalizados. [Fecha de obtención: 8 de noviembre de 2024].
 - (2024c), Stocks, Comunicación directa por correo electrónico con la Oficina de Estadística de Estonia para obtener la cifra de inmigrantes hispanohablantes no nacionalizados. [Fecha de obtención: 11 de octubre de 2024].
 - (2024d), No of descendants by citizenship. Comunicación directa por correo electrónico con la Oficina de Estadística de Estonia para obtener la cifra de descendientes de hispanohablantes. [Fecha de obtención: 11 de octubre de 2024].

(2025), RV021: Population by sex and age group, 1 January.
 https://andmed.stat.ee/en/stat/rahvastik__rahvastikunaitajad-ja-koosseis__rahvastiku-koosseis/RV021

FINLANDIA

Statistics Finland [STATFIN] (2024a), *Population 31.12. by Year, Sex and Information*. https://pxdata.stat.fi/PxWeb/pxweb/en/StatFin/StatFin_vaerak/statfin_vaerak_px-t_11rd.px/

- (2024b), Population 31.12. by Region, Nationality, Age, Sex, Year and Information. https://pxdata.stat.fi/PxWeb/pxweb/en/Maahanmuuttajat_ja_kotoutuminen/Maahanmuuttajat_ja_kotoutuminen_Maahanmuuttajat_ja_kotoutuminen/maakoto_pxt_11vv.px/table/tableViewLayout1/
- (2024c), Finnish citizens with dual nationality by Second nationality, Year, Sex, Age and Information.
 - https://pxdata.stat.fi/PxWeb/pxweb/en/StatFin_vaerak/statfin_vaerak_pxt_11rk.px/
- (2024d), Population 31.12. by Region, Background country, Sex, Age, Origin, Year and Information.
 https://pxdata.stat.fi/PxWeb/pxweb/en/StatFin_vaerak/statfin_vaerak_px
 - nttps://pxdata.stat.fi/Pxweb/pxweb/en/StatFin_Vaerak/statfin_vaerak_px t_11rt.px/

FRANCIA

Institut National de la Statistique et des études économiques [INSEE] (2024a), *Population par sexe* et groupe d'âges en 2024: effectifs.

- (2024b), «Figure 1 Décomposition de la population vivant en France selon le lieu de naissance et la nationalité en 2023», L'essentiel sur... les immigrés et les étrangers. https://www.insee.fr/fr/statistiques/3633212
- (2024c), «Figure 2 Principaux pays de naissance des immigrés en 2023», L'essentiel sur… les immigrés et les étrangers. https://www.insee.fr/fr/statistiques/3633212
- (2024d), Répartition des immigrés par groupe de pays de naissance: Effectifs. https:// www.insee.fr/fr/statistiques/2381755
- (2024e), «Figure 1 Immigrés d'Europe par région et pays de naissance en 2023», En 2023, 2,4 millions d'immigrés nés en Europe vivent en France. https://www.insee.fr/fr/statistiques/8236359#:~:text=Insee%20Premi%C3%A-8re%20%C2%B7%20Ao%C3%BBt%202024%20%C2%B7%20n,en%20Europe%20vivent%20en%20France&text=En%202023%2C%2032%20%25%20 des%20immigr%C3%A9s,France%20sont%20n%C3%A9s%20en%20Europe
- (2024f), Structure par âge des descendants d'immigrés par origine géographique en 2023: Effectifs.
 - https://www.insee.fr/fr/statistiques/4187125
- (2024g), Acquisitions de la nationalité française. https://www.insee.fr/fr/statistiques/2381644
- (2025), Population par sexe. https://www.insee.fr/fr/outil-interactif/5367857/details/20_DEM/21_POP/21B_ Figure2#

GEORGIA

- NATIONAL STATISTICS OFFICE OF GEORGIA [GEOSTAT] (s.f), «Population by citizenship, country and age», 2014 General Population Census Results.
 - https://www.geostat.ge/en/modules/categories/743/international-migration
- (2020), Population as of 1 January by regions and self-governed units. https://pc-axis.geostat.ge/PXweb/pxweb/en/Database/Database__Demography__ Population/01-population-by-self-governed-unit.px/?rxid=bdd08237-30c2-4856-a143-52bdfdb21357
 - (2024a), «International migration by selected characteristics», Demographic situation of Georgia 2023. Tbilisi: National Statistics Office of Georgia. https://www.geostat.ge/en/single-archive/3416
 - (2024b), Number of population by country of citizenship and sex. Comunicación directa por correo electrónico con la Oficina de Estadística de Georgia. [Fecha de obtención: 30 de agosto de 2024].
 - (2024c), Number of population by sex and citizenship of parent(s). Comunicación directa por correo electrónico con la Oficina de Estadística de Georgia. [Fecha de obtención: 08 de octubre de 2024].
- Sociedad de Hispanistas de Georgia [SHG] (2024), Comunicación directa por correo electrónico para obtener las cifras de hispanohablantes no nacionalizados de 2019. [Fecha de obtención: 27 de diciembre de 2024].

GRECIA

- Statistical Office of Greece [ELSTAT] (2021a), «Table A03. Permanent population by sex, age groups and level of education. Regions», *Demographic characteristics, Census 2021*. https://www.statistics.gr/el/statistics/-/publication/SAM03/-
 - (2021b), «Table A04. Permanent population by sex, age groups and place of birth (regional unit, foreign country). Regional units», *Demographic characteristics, Census 2021*. https://www.statistics.gr/el/statistics/-/publication/SAM03/
 - (2023a), «Table 4. Live births data for the years 2019-2023», Natural population movement data, 2023.
 https://www.statistics.gr/el/statistics?p_p_id=documents_WAR_publicationsportlet_INS-TANCE_qDQ8fBKKo4lN&p_p_lifecycle=2&p_p_state=normal&p_p_mode=view&p_p_cacheability=cacheLevelPage&p_p_col_id=column-2&p_p_col_count=4&p_p_col_pos=1&_documents_WAR_publicationsportlet_INSTANCE_qDQ8fBKKo4lN_javax.faces.resource=document&_documents_WAR_publicationsportlet_INSTANCE_qDQ8fBKKo4lN_ln=downloadResources&_documents_WAR_publicationsportlet_INSTANCE_qDQ8fBKKo4lN_documentID=538701&_documents_WAR_publicationsportlet_INSTANCE_qDQ8fBKKo4lN_locale=el
 - (2023b), «Table 08. Live births by citizenship and place of permanent residence (County) of the mother (2004-2023)», *Births*, 2023.
 https://www.statistics.gr/el/statistics/-/publication/SP003/-
 - (2024), ΕΛΛΑΣ ΜΕ ΑΡΙΘΜΟΥΣ Οκτώβριος Δεκέμβριος 2024. Atenas: Statistical Office of Greece.
 https://www.statistics.gr/el/greece-in-figures

HUNGRÍA

Hungarian Central Statistical Office [KSH] (2022), «Population by citizenship, county and type of settlement», Census database 2022.

https://nepszamlalas2022.ksh.hu/en/database/#/table/WBS005/N4IgFgpghgJiBcBtEAVAkgWQKIH0AKWASmgPlAilAugDQgD0AljBAsikQKoAy07X6eAEwhaAQS5dR-GPDgBqwmvQgBjAC4MA9gDtWigGYMANqogAnOglABrBlrjwQGKAAcRICFtWm-GEC0koAvgFAA

IRLANDA

Central Statistics Office of Ireland [CSO] (2022), «Table 4.1 Population usually resident and present in the State by citizenship, 2016 to 2022», Census of Population 2022 – Summary Results.

https://www.cso.ie/en/releasesandpublications/ep/p-cpsr/censusofpopulation2022-summaryresults/migrationanddiversity/

(2023), «F5065- Non-Irish citizens usually resident and present in the State by country of citizenship», Profile 5- Diversity, Migration, Ethnicity, Irish Travellers & Religion, Census 2022.

https://data.cso.ie/

ISLANDIA

Statistics Iceland [IS] (2024a), Foreign citizens gaining Icelandic citizenship by former citizenship, sex and age 1991-2023.

https://px.hagstofa.is/pxen/pxweb/en/lbuar/lbuar_mannfjoldi__3_bakgrunnur__Ri-kisfbr/MAN04119.px/

- (2024b), Population by origin, sex and age 1996-2024. https://px.hagstofa.is/pxen/pxweb/en/lbuar/lbuar_mannfjoldi_3_bakgrunnur_ Uppruni/MAN43000.px/
- (2024c), Population by country of citizenship, sex and age 1 January, 1998-2024. https://px.hagstofa.is/pxen/pxweb/en/lbuar/lbuar_mannfjoldi__3_bakgrunnur__Ri-kisfang/MAN04103.px/

ITALIA

Bonomi, M., Calvi, M.V. y Uberti-Bona, M. (2024), Demolingüística del español en Italia, con un anexo sobre Malta, san Marino y Ciudad del Vaticano. Madrid: Instituto Cervantes, Universidad de Heidelberg y Universidad de Zúrich.

Statistical Office of Italy [ISTAT] (2025a), «Resident population as of January 1», *Italia, regions, provinces*.

https://esploradati.istat.it/databrowser/#/en

- (2025b), Foreign census population as of January 1 by citizenship.
 https://esploradati.istat.it/databrowser/#/it/dw/categories/IT1,POP,1.0/POP_FOREIG-NIM/DCIS_POPSTRCIT1/IT1,29_317_DF_DCIS_POPSTRCIT1_23,1.0
- (2025c), Acquisition of citizenship: main countries of citizenship. http://dati.istat.it/Index.aspx
- (2025d), Live births: country of foreign nationality. https://esploradati.istat.it/databrowser/#/en

KAZAJISTÁN

Bureau of National Statistics [QAZSTAT] (2023), «Table 1. The national composition of the population», National composition, religion and language proficiency in the Republic of Kazakhstan. Astana: Bureau of National Statistics.

https://stat.gov.kz/upload/medialibrary/cee/3rsfg8ps3xo19orb284esg4rx27ihqf7/%-D0%9D%D0%B0%D1%86%D0%B8%D0%BE%D0%BD%D0%B0%D0%BB%D1%-8C%D0%BD%D1%8B%D0%B9%20%D1%81%D0%BE%D1%81%D1%82%D0%-B0%D0%B2.pdf

- (2024) Population of the Republic of Kazakhstan by gender and type of locality (as of October 1, 2024).
 - https://stat.gov.kz/en/industries/social-statistics/demography/publications/238285/
- (2025), Factors of change in Population. https://stat.gov.kz/en/

Committee of migration service of the Ministry of Internal Affairs of the Republic of Kazakhstan (2023a), Количество принятых лиц в гражданство Республики Казахстан. https://www.gov.kz/memleket/entities/migration/documents/details/535770?lang=en

— (2023b), Количество лиц, принятых в гражданство Республики Казахстан за 4 квартал 2022 года.

https://www.gov.kz/memleket/entities/migration/documents/details/400728?lang=en

LETONIA

CENTRAL STATISTICAL BUREAU OF LATVIA [CSB] (2024a), Demography 2024, in Latvia, Riga: Official Statistics of Latvia.

https://stat.gov.lv/en/statistics-themes/population/population/publications-and-infographics/21282-demography-2024-latvian?themeCode=IR

- (2024b), «IDS060. Live births by citizenship of parents 2000-2024», Population Fertility. https://data.stat.gov.lv/pxweb/en/OSP_PUB/START__POP__ID__IDS/IDS060/
- (2024c), «IRV010. Usually resident population by citizenship at the beginning of year 2000-2024», Population and its characteristics. https://data.stat.gov.lv/pxweb/en/OSP_PUB/START__POP__IR__IRV/IRV010/

LIECHTENSTEIN

Office of Statistics Principality of Liechtenstein [LLV] (2024a), «Children aged 18 years and under of parents who was born in spanish speaking countries», Comunicación directa por correo electrónico con la Oficina de Estadística de Liechtenstein para obtener la cifra de inmigrantes de segunda generación. [Fecha de obtención: de 20 de noviembre de 2024].

- (2024b), «Children who were born in Liechtenstein and its surrounding area, live in Liechtenstein and have at least one parent who born in a Spanish-speaking country», Comunicación directa por correo electrónico con Philipp Szeverinski de la Oficina de Estadística de Liechtenstein. [Fecha de obtención: 26 de septiembre de 2024].
- (2024c), «Permanent resident population by main language, sex and municipality», Comunicación directa por correo electrónico con la Oficina de Estadística de Liechtenstein. [Fecha de obtención: 29 de octubre de 2024].

— (2024d), «211.801d Ständige Bevölkerung nach Staatsbürgerschaft, Geschlecht und Wohngemeinde seit 2000» Population. https://etab.llv.li/PXWeb/pxweb/de/eTab/eTab__Bev%C3%B6lkerung__Bev%C3%B6lkerungsstand__Stichtag%2030%20Juni/211.801d.px/?rxid=7f-437dcf-2acc-4a3b-ade6-37de7183b9f9

LITUANIA

Official Statistics Portal [OSP] (2023), «Number of the Republic of Lithuania and foreigners who went to reside in foreign countries by country in 2023», *Migration yearbook*. Vilnius: Ministry of the Interior of the Republic of Lithuania. https://migracija.lrv.lt/public/canonical/1724756643/856/yearbook2023.pdf

LUXEMBURGO

THE STATISTICS PORTAL [STATEC], (2023), Luxembourg in figures 2023, Luxemburgo: The Statistics Portal.

https://statistiques.public.lu/en/publications/series/luxembourg-en-chiffres/2023/luxembourg-en-chiffres-2023.html

- (2024a), Luxembourg in figures 2024, Luxemburgo: The Statistics Portal.
 https://statistiques.public.lu/en/publications/series/luxembourg-en-chiffres/2024/luxembourg-en-chiffres-2024.html
- (2024b), Évolution de la population totale, luxembourgeoise et étrangère au 1er janvier. https://lustat.statec.lu/vis?fs[0]=Th%C3%A8mes%2C1%7CPopulation%20et%20 emploi%23B%23%7CEtat%20de%20la%20population%23B1%23&pg=0&fc=-Th%C3%A8mes&df[ds]=ds-release&df[id]=DF_B1115&df[ag]=LU1&df[vs]=1.0&p-d=2015%2C2024&dq=.A&to[TIME_PERIOD]=false
- (2024c), Population par nationalités détaillées au 1er janvier.
 https://lustat.statec.lu/vis?df[ds]=ds-release&df[id]=DF_B1113&df[ag]=LU1&vw=tb&dq=.A&pd=2015%2C2025&to[TIME_PERIOD]=false
- Docquier, F., Szymanska, A., Chauvel, L., Le Bihan, E., Pigeron-Piroth, I. y Schiel, K. (2023), «The Migration Background of the Population of the Grand Duchy of Luxembourg: Structure and Demographic Implications», *RP 1st results 2021 N°06*. Luxemburgo: STATEC, Université du Luxembourg y Luxembourg Institute of Socio-Economic Research. https://statistiques.public.lu/en/publications/series/rp-2021/2023/rp21-06-23.html
- Fehlen, F., Gilles, P., Chauvel, L., Pigeron-Piroth, I., Ferro, Y. y Le Bihan, E. (2023), «Linguistic diversity on the rise», *RP 1st results 2021 N°08*. Luxemburgo: STATEC, Université du Luxemburg y Luxembourg Institute of Socio-Economic Research. https://statistiques.public.lu/dam-assets/catalogue-publications/rp-2021/rp08-diversit-linguistique/rp08-02-02-en.pdf

MACEDONIA DEL NORTE

Republic of North Macedonia State Statistical Office [MAKSTAT] (2022a), «Table 10. Citizens of other countries (part of the total resident population) by country of citizenship, census 2021», Total resident population, households and dwellings in the Republic of North Macedonia, Census 2021. Skopje: State Statistical Office. https://www.stat.gov.mk/PrikaziPublikacija_1_en.aspx?rbr=861

— (2022b), «Table 07. Total resident population in the Republic of Macedonia by mother tongue and sex, census 2021», Total resident population, households and dwellings in the Republic of North Macedonia, Census 2021. Skopje: State Statistical Office. https://www.stat.gov.mk/PrikaziPublikacija_1_en.aspx?rbr=861

MALTA

- NATIONAL STATISTICS OFFICE [NSO] (2023a), «Chapter 3: Migration», Final Report: Volume 1. Census of Population and Housing. Valletta: National Statistics Office. https://nso.gov.mt/census-of-population-and-housing/
 - (2023b), «Chapter 4: Racial Origin», Final Report: Volume 1. Census of Population and Housing. Valletta: National Statistics Office. https://nso.gov.mt/census-of-population-and-housing/
 - (2024a), *Regional Statistics MALTA 2024 Edition*. Valletta: National Statistics Office. https://nso.gov.mt/themes_publications/regional-statistics-malta-2024-edition/
 - (2024b), *Population and migration: 2012-2022 (including intercensal revisions).* https://nso.gov.mt/intercensal-population-revisions-2012-2021/

MOLDAVIA

- General Inspectorate for Migration [GIM] (2024), *Tabla 1. Stock of inmigrants (for the years 1993-2023), distributed by country.* Comunicación directa con la Oficina de Estadística de Moldavia para obtener la cifra de hispanohablantes no nacionalizados de 2023. [Fecha de obtención: 5 de febrero de 2025].
- National Bureau of Statistics of Moldova [MOLDSTAT] (2024a), «Tabla 2.1.2. Ussually resident popilation by sex, as of January 1», Statistical Yearbook of the Republic of Moldova edition 2024. Chişinău: National Bureau of Statistics of Moldova. https://statistica.gov.md/en/statistical-yearbook-of-the-republic-of-moldova-editions-2002-2024-9877_59482.html
 - (2024b), «Tabla 3.15. International migration», Territorial Statistics. Chişinău: National Bureau of Statistics of Moldova. https://statistica.gov.md/en/territorial-statistics-editions-2013-2024-9673_59649. html
 - (2025), «Figure 6. Population structure by citizenship: 2024 and 2014 censuses», Preliminary results of the 2024 Population and Housing Census. https://statistica.gov.md/en/preliminary-results-of-the-2024-population-and-housing-census-10077_61626.html

MONACO

- Monaco Statistics [IMSEE] (2024a), «Chapitre 2. Population», *Monaco en Chiffres* Édition 2024. Mónaco: Monaco Statistics.
 - https://www.monacostatistics.mc/Publications/Monaco-in-Figures-2024
 - (2024b), Monegasque Demography Observatory 2023. Mónaco: Monaco Statistics. https://www.monacostatistics.mc/Publications/Demography-Observatory

 (2024c), «Nombre de résidents selon la nationalité en 2023», Recensement de la population 2023. Mónaco: Monaco Statistics.
 https://www.imsee.mc/Population-et-emploi/Recensement-de-la-population

MONTENEGRO

Statistical Office of Montenegro [MONSTAT] (2024a), «Table 1. Population of Montenegro by citizenship, by municipalities», *The 2023 Census of Population, Households, and Dwellings: Population of Montenegro by Citizenship.* Podgorica: Statistical Office of Montenegro. https://www.monstat.org/eng/page.php?id=1990&pageid=1758

- (2024b), «Population of Montenegro by National, i.e. Ethnical Affiliation, Religion, Mother Tongue, and Language a Person Usually Speaks», *The 2023 Census of Population, Households, and Dwellings*. Podgorica: Statistical Office of Montenegro. https://www.monstat.org/eng/page.php?id=1990&pageid=1758
- (2024c), «Population of Montenegro by foreign languages knowledge», The 2023 Census of Population, Households, and Dwellings. Podgorica: Statistical Office of Montenegro. https://www.monstat.org/eng/page.php?id=1990&pageid=1758
- (2024d), Comunicación directa por correo electrónico con la Oficina de Estadística de Montenegro para obtener la cifra de hispanohablantes. [Fecha de obtención: 20 de noviembre de 2024].

NORUEGA

STATISTIC NORWAY [SSB] (2024a), Population.

https://www.ssb.no/en/befolkning/folketall/statistikk/befolkning

- (2024b), Population by immigrant category and country background.
 https://www.ssb.no/en/befolkning/innvandrere/statistikk/innvandrere-og-norskfodte-med-innvandrerforeldre
- (2024c), Naturalisations. https://www.ssb.no/en/statbank/table/07114/tableViewLayout1/
- (2024d), Immigrants by reason for immigration.
 https://www.ssb.no/en/befolkning/innvandrere/statistikk/innvandrere-etter-innvandringsgrunn
- (2024e), Immigration and Immigrants in the Nordic Countries 2016-2022.
 https://www.ssb.no/en/befolkning/flytting/artikler/immigration-and-immigrants-in-the-nordic-countries-2016-2022

PAÍSES BAJOS

Statistics Netherlands [CBS] (2022), Population; sex, age, generation and migration background, 1 Jan; 1996-2022.

https://opendata.cbs.nl/statline/#/CBS/en/dataset/37325eng/table?ts=1740055861487

— (2024), *Population; sex, age and nationality, 1 January*. https://opendata.cbs.nl/statli-ne/#/CBS/en/dataset/85510ENG/table?ts=1740056022431

POLONIA

134

- Statistic Poland [GUS] (2023a), «Table 7.5. Population by type of languages used at home in 2021», National Population and Housing Census 2021. Population. Size an demographic-social structure in the light of the 2021 Census results. Varsovia: Statistic Poland. https://stat.gov.pl/en/national-census/national-population-and-housing-census-2021/final-results-of-the-national-population-and-housing-census-2021/size-and-demographic-social-structure-in-the-light-of-the-2021-census-results,6,1.html
 - (2023b), Demographic situation in Poland up to 2022. Varsovia: Statistic Poland. https://stat.gov.pl/en/topics/population/population/demographic-situation-in-poland-up-to-2022,13,3.html
 - (2023c), National Population and Housing Census 2021, Families in Poland in the light of the 2021 Census results. Varsovia: Statistics Poland. https://stat.gov.pl/en/national-census/national-population-and-housing-census-2021/
 - (2024a), Demographic situation in Poland up to 2023. Varsovia: Statistic Poland. https://stat.gov.pl/en/topics/population/population/demographic-situation-in-poland-up-to-2023,13,4.html
 - (2024b), Demographic Yearbook of Poland 2024. Varsovia: Statistic Poland.
 https://stat.gov.pl/en/topics/statistical-yearbooks/statistical-yearbooks/demographic-yearbook-of-poland-2024,3,18.html
 - (2024c), «Table 59 (210). Acquisition of Polish citizenship by country of previous citizenship and mode of acquisition of citizenship», *Demographic Yearbook of Poland 2024*. Varsovia: Statistic Poland. https://stat.gov.pl/en/topics/statistical-yearbooks/statistical-yearbooks/demographic-yearbook-of-poland-2024,3,18.html
 - (2024d), Population. Size and structure and vital statistics in Poland by territorial división in 2024. As of 30 June. Varsovia: Statistic Poland.
 https://stat.gov.pl/en/topics/population/population/population-size-and-structure-and-vital-statistics-in-poland-by-territorial-division-in-2024-as-of-30-june,3,36.html
 - (2024e), «Usual residence population by citizenship and sex», *Census 2021 Population*. https://bdl.stat.gov.pl/bdl/dane/podgrup/wymiary

PORTUGAL

- Instituto Nacional de Estatística [INE] (2022a), Censos 2021 Resultados definitivos-Portugal. Lisboa: Instituto Nacional de Estatística.
 - https://www.ine.pt/xportal/xmain?xpid=INE&xpgid=ine_publicacoes&PUBLICACOESpub boui=65586079&PUBLICACOEStema=55466&PUBLICACOESmodo=2
 - (2022b), «Proportion of resident population of foreign nationality (%) by country», Censos 2021 Resultados definitivos-Portugal. Comunicación directa por correo electrónico con el Instituto Nacional de Estatística. [Fecha de obtención: 3 de diciembre de 2024].
 - (2022c), «Resident population by Birthplace (Country) and nationality; Decennial», *Censos 2021 Resultados definitivos-Portugal*. Comunicación directa por correo electrónico con el Instituto Nacional de Estatística. [Fecha de obtención: 3 de diciembre de 2024].
 - (2023), Estatísticas demográficas-2022. Lisboa: Instituto Nacional de Estatística. https://www.ine.pt/xportal/xmain?xpid=INE&xpgid=ine_publicacoes&PUBLICACOES-pub_boui=280978178&PUBLICACOEStema=55466&PUBLICACOESmodo=2
 - (2024a), «População residente (Série longa, início 1991 N.º) por Local de residência

- (NUTS 2013), Sexo e Idade; Anual», *Estimativas anuais da população residente*. https://www.ine.pt/xportal/xmain?xpid=INE&xpgid=ine_indicadores&contecto=pi&in-dOcorrCod=0000256&selTab=tab0
- (2024b), Estatísticas demográficas-2023. Lisboa: Instituto Nacional de Estatística. https://www.ine.pt/xportal/xmain?xpid=INE&xpgid=ine_publicacoes&PUBLICACOES-pub_boui=439488367&PUBLICACOESmodo=2
- Santos Rovira, J. M. y Serrano Lucas, C. S. (2022), *Demoling*üística del español en Portugal. Madrid: Instituto Cervantes, Universidad de Heidelberg y Universidad de Zúrich.
- Serviço de Etrangeiros e Fronteiras [SEFSTAT] (2022), *Relatório de Imigração, Fronteiras e Asilo 2021*. Oeiras: Serviço de Etrangeiros e Fronteiras. https://sefstat.sef.pt/Docs/Rifa2021.pdf

REINO UNIDO

- Northern Ireland Statistics and Research Agency [NISRA] (2022), «MS-A23: Passports held full detail», 2021 Census.
 - https://www.nisra.gov.uk/publications/census-2021-main-statistics-demography-ta-bles-passports-held
- Office for National Statistics [ONS] (2021a) «Table C: Population resident in the United Kingdom by individual nationality (A to K)», Underlying datasheets for the population of the UK by individual country of birth and nationality: July 2020 to June 2021. https://www.ons.gov.uk/peoplepopulationandcommunity/populationandmigration/internationalmigration/datasets/populationoftheunitedkingdombycountryofbirthandnationalityunderlyingdatasheets
 - (2021b), «Table D: Population resident in the United Kingdom by individual nationality (L to Z)», Underlying datasheets for the population of the UK by individual country of birth and nationality: July 2020 to June 2021. https://www.ons.gov.uk/peoplepopulationandcommunity/populationandmigration/internationalmigration/datasets/populationoftheunitedkingdombycountryofbirthand-nationalityunderlyingdatasheets
 - (2023a), «Table 7: Population of England and Wales by passport held.», Characteristics of the long-term international migrant population, England and Wales: Census 2021. https://www.ons.gov.uk/peoplepopulationandcommunity/populationandmigration/internationalmigration/datasets/characteristicsofthelongterminternationalmigrantpopulationenglandandwalescensus2021
 - (2023b), «Table 4: Non-UK-born usual residents in England and Wales by multiple passports held and non-UK passport held», Dual citizens living in England and Wales: Census 2021.
 - https://www.ons.gov.uk/releases/dualcitizenslivinginenglandandwalescensus2021
 - (2023c), «Table 5: UK-born usual residents in England and Wales by multiple passports held and non-UK passport held», *Dual citizens living in England and Wales: Census 2021*. https://www.ons.gov.uk/releases/dualcitizenslivinginenglandandwalescensus2021
 - (2023d) «Table 6: Population of England and Wales by country of birth.», Characteristics of the long-term international migrant population, England and Wales: Census 2021. https://www.ons.gov.uk/peoplepopulationandcommunity/populationandmigration/in-

- ternationalmigration/datasets/characteristicsofthelongterminternationalmigrantpopulationenglandandwalescensus2021
- (2024a), «Table 1: Long-term international migration into and out of the United Kingdom by nationality», Long-term international migration, provisional: year ending June 2024. https://www.ons.gov.uk/peoplepopulationandcommunity/populationandmigration/internationalmigration/bulletins/longterminternationalmigrationprovisional/yearendingjune2024
- (2024b), «Table 5: Long-term international immigration, emigration and net migration of British and EU nationals by reason for migration», Long-term international migration, provisional: year ending June 2024. https://www.ons.gov.uk/peoplepopulationandcommunity/populationandmigration/internationalmigration/bulletins/longterminternationalmigrationprovisional/yearending-june2024
- (2024c), «Table 3: Live births by country of birth of mother and of father, 2023», Information on parents' country of birth statistics.
 https://www.ons.gov.uk/peoplepopulationandcommunity/birthsdeathsandmarriages/livebirths/datasets/parentscountryofbirth
- (2024d), «Table 6b: Live births (numbers and percentages) where one or both parents are born outside the UK and area of usual residence, 2023», Information on parents' country of birth statistics. https://www.ons.gov.uk/peoplepopulationandcommunity/birthsdeathsandmarriages/
- Home Office (2024a), «CIT D01 Applications for British citizenship, by application type and nationality», *Immigration System Statistics*, *year ending June 2024*. https://www.gov.uk/government/statistical-data-sets/immigration-system-statistics-data-tables#citizenship
 - (2024b), «CIT_D02 Grants of British citizenship», Immigration System Statistics, year ending June 2024.
 https://www.gov.uk/government/statistical-data-sets/immigration-system-statistics-data-tables#citizenship

REPÚBLICA CHECA

CZECH STATISTICAL OFFICE [CSZO] (2023a), Foreigners: by category of residence and citizenship as at 31 December.

https://vdb.czso.cz/vdbvo2/faces/en/index.jsf?page=vystup-objekt&pvo=CIZ04&z=-T&f=TABULKA&katalog=31032&c=v23~2__RP2023MP12DP31

— (2023b), Number of foreigners, demographic events.

livebirths/datasets/parentscountryofbirth

RUMANÍA

NATIONAL INSTITUTE OF STATISTICS [NIS] (2023), Resident population on January 1, 2023 and international migration in 2022.

https://insse.ro/cms/en/content/resident-population-january-1-2023-and-international-migration-2022

(2024), Resident population on January 1, 2024 and international migration in 2023.

https://insse.ro/cms/en/content/resident-population-january-1-2024-and-international-migration-2023

Guvernul Romanei [DATA.GOV.RO] (2024), «CRDS activi la data de 31 ianuarie 2024», Cetateni romani cu statut CRDS.

https://data.gov.ro/es/dataset/cetateni-romani-cu-statut-crds

RUSIA

Servicio Federal de Estadísticas Estatales [ROSSTAT] (2020), «Tabla 1. Población por ciudadanía y grupos de edad», Censo de población de Rusia 2020.

- (2024a), «2.1 Resultados generales de la migración de la población en la Federación Rusa», *Tamaño de la población y migración, Federación Rusa*. *Boletín estadístico*. Moscú: Federal State Statistics Service.
- (2024b), «2.8 Composición por edad y sexo de los migrantes en la Federación Rusa»,
 Tamaño de la población y migración, Federación Rusa. Boletín estadístico. Moscú: Federal State Statistics Service.

SAN MARINO

Oficina de Tecnología, Informática, Datos y Estadística [OTIDE] (2023), «Tavola 1.13- Popolazione per posizione anagrafica e cittadinanza», Supplemento al Bollettino di Statistica- Anno 2023. https://www.statistica.sm/pub1/StatisticaSM/Pubblicazioni/Bollettino-di-Statistica.html

— (2024), «Tavola 1.6- Movimiento Migratorio/ cancellati», Supplemento al Bollettino di Statistica- Anno 2024.

https://www.statistica.sm/pub1/StatisticaSM/Dati-statistici/Popolazione/Dinamica-demografica.html

SERBIA

Statistical Office of the Republic of Serbia [SORS] (2023a), Population by place of birth and citizenship, by areas. https://data.stat.gov.rs/Home/Result/3104020703?language-Code=en-US

— (2023b), Population with double citizenship or citizenship of other country, by selected country of citizenship, 2022 census. Comunicación directa mediante correo electrónico con la Oficina de Estadística de Serbia para obtener la cifra de hispanohablantes. [Fecha de obtención: 01 de agosto de 2024].

SUECIA

STATISTICS SWEDEN [SCB] (2024a), Foreign citizens by sex and year.

https://www.statistikdatabasen.scb.se/pxweb/en/ssd/START__BE__BE0101__ BE0101F/UtlmedbR/

- (2024b), Foreign citizens by country of citizenship, age and sex. Year 1973 2024.
 https://www.statistikdatabasen.scb.se/pxweb/en/ssd/START__BE__BE0101__ BE0101F/UtlmedbR/
- (2024c), Immigrations (except citizens from Nordic countries) by grounds for settlement, country of citizenship and sex.
 https://www.statistikdatabasen.scb.se/pxweb/en/ssd/START_BE_BE0101_

BE0101J/ImmiBosattMedb/

- (2024d), Number of persons in Sweden who have acquired Swedish citizenship per quarter by country of citizenship, sex, period and year.
 https://www.statistikdatabasen.scb.se/pxweb/en/ssd/START__BE__BE0101__ BE0101N/MedborgarByteLandK/
- (2024e), Sweden's population in summary 1960-2024. https://www.scb.se/en/finding-statistics/statistics-by-subject-area/population-and-living-conditions/population-composition-and-development/population-statistics/pong/tables-and-graphs/population-statistics---summary/swedens-population-in-summary-1960-2024/
- (2024f), Number of persons with foreign or Swedish background (detailed division) by region, age and sex. Year 2002 - 2024 https://www.statistikdatabasen.scb.se/pxweb/en/ssd/START__BE__BE0101__ BE0101Q/UtlSvBakgFin/
- (2024g), Population by country of birth and country of origin.
 https://www.scb.se/en/finding-statistics/statistics-by-subject-area/population-and-living-conditions/population-composition-and-development/population-statistics/

SUIZA

- Secrétariat d'État aux Migrations [SEM] (2023), «2-10 Total effectif de la population résidante étrangère par groupe d'etrangers», Statistique sur les étrangers, decembre 2023 https://www.sem.admin.ch/sem/fr/home/publiservice/statistik/auslaenderstatistik/archiv/2023/12.html
- Office Fédéral de la Statistique [OFS] (2024a), Population résidante permanente étrangère selon la nationalité (à la fin de lannée, en milliers). https://www.bfs.admin.ch/bfs/en/home/statistics/population/migration-integration/foreign/composition.html
 - (2024b), Acquisition de la nationalité suisse selon la nationalité antérieure, le lieu de naissance et la durée de résidence, en 2023. https://www.bfs.admin.ch/bfs/fr/home/ statistiques/population/migration-integration/citoyennete/acquisition-nationalite.assetdetail.32229353.html
 - (2024c), Naissances vivantes selon l'état civil de la mère et la nationalité par pays des parents, en 2023.
 https://www.bfs.admin.ch/bfs/fr/home/actualites/quoi-de-neuf.assetdetail.32007485.
 html
 - (2024d), «Population résidante permanente de 15 ans ou plus selon le statut migratoire, en 2023», Population selon le statut migratoire.
 https://www.bfs.admin.ch/bfs/fr/home/statistiques/population/migration-integration/selon-statut-migratoire.html
 - (2024e), Raison principale de la dernière immigration en Suisse.
 https://www.bfs.admin.ch/bfs/fr/home/statistiques/population/migration-integration/migration-internationale/raisons-migration.html

TURQUÍA

Turkish Statistical Institute [TÜIK] (2024), *Población extranjera por nacionalidad*. https://nip.tuik.gov.tr/?value=TabiiyetYabanciNufus

(2025), Foreign population by country of citizenship, 2023, 2024.
 https://data.tuik.gov.tr/Bulten/Index?p=The-Results-of-Address-Based-Population-Registration-System-2024-53783

UCRANIA

STATE STATISTICS SERVICE OF UKRAINE [UKRSTAT] (2022), Demographic Yearbook. 2021 Population of Ukraine, Kyiv: State Statistics Service of Ukraine. http://db.ukrcensus.gov.ua/PXWEB2007/ukr/publ_new1/2022/zb_nasel%20_2021.pdf

Anexo

Tabla 79. Relación de extranjeros hispanohablantes no nacionalizados en los países de Europa (1)

País de ciudadanía	País de destino					
	Alemania	Bélgica	España	Francia	Italia	
España	199.025	80.790		231.000	27.854	
Andorra						
México	23.190	1.898	36.067	17.200	5.138	
Costa Rica	2.075	178	4.439		559	
Guatemala	1.280	200	11.364		965	
Honduras	2.385	166	171.771		3.520	
Panamá	745	107	4.026		372	
El Salvador	2.320	1.033	30.885		22.693	
Nicaragua	1.610	214	72.482		872	
Cuba	9.820	758	79.614		23.531	
República Dominicana	6.580	879	66.360		29.571	
Puerto Rico						
Perú	13.340	1.384	219.643	16.700	98.733	
Bolivia	2.475	322	71.236		12.930	
Ecuador	7.005	1.868	124.750		63.211	
Colombia	31.990	2.734	578.477	41.700	20.856	
Venezuela	15.110	921	325.254		13.548	
Chile	11.325	1.215	34.797	13.700	3.199	
Argentina	9.840	819	137.089	16.800	14.662	
Paraguay	1.875	280	111.136		1.963	
Uruguay	930	118	28.716		1.207	
Guinea Ecuatorial	130	52	13.923		180	
No especificado				47.000		
			1			

Anexo



Tabla 79. Relación de extranjeros hispanohablantes no nacionalizados en los países de Europa (2)

Data da alcidadari	País de destino					
País de ciudadanía	Países Bajos	Portugal	Reino Unido	Irlanda	Suiza	
España	46.910	20.227	229.393	17.953	95.170	
Andorra						
México	3.900	900	6.795	2.635	3.972	
Costa Rica	501	128	0	189	556	
Guatemala	244	105	13	118	311	
Honduras	175	72	886	115	531	
Panamá	169	90	11	151	248	
El Salvador	280	96	1.480	246	377	
Nicaragua	223	66		59	554	
Cuba	523	1.693	922	96	1.823	
República Dominicana	1.072	194	1.685	54	5.807	
Puerto Rico		35				
Perú	1.648	880	2.479	231	3.213	
Bolivia	252	168	2.665	572	2.698	
Ecuador	790	1.124	3.580	108	2.878	
Colombia	4.035	2.968	10.509	425	6.170	
Venezuela	1.629	8.530	4.350	1.316	1.609	
Chile	1.504	842	3.395	1.046	3.396	
Argentina	1.608	1.546	6.560	1.348	2.058	
Paraguay	79	194		96	675	
Uruguay	210	254		208	333	
Guinea Ecuatorial	4	49		7	64	
No especificado			807			

Tabla 79. Relación de extranjeros hispanohablantes no nacionalizados en los países de Europa (4)

País de ciudadanía	País de destino					
	Dinamarca	Finlandia	Islandia	Noruega	Suecia	
España	12.163	3.540	1.520	8.648	12.752	
Andorra				13		
México	1.622	937	115	1.827	1.546	
Costa Rica	109	68	12	201	141	
Guatemala	101	40	7	246	123	
Honduras	98	122	60	156	119	
Panamá	120	21	7	97	37	
El Salvador	52	46	31	249	770	
Nicaragua	122	230	10	235	567	
Cuba	434	340	29	1.182	637	
República Dominicana	127	113	16	1.011	236	
Puerto Rico						
Perú	680	352	43	1.591	1.381	
Bolivia	92	64	6	391	877	
Ecuador	245	153	19	711	521	
Colombia	1.208	568	131	2.805	2.328	
Venezuela	418	195	1.384	1.578	570	
Chile	1.180	420	47	6.124	4.274	
Argentina	1.895	279	37	2.038	937	
Paraguay	48	35	2	144	45	
Uruguay	76	52	5	250	164	
Guinea Ecuatorial	3	9	4	18	14	
No especificado						

Tabla 79. Relación de extranjeros hispanohablantes no nacionalizados en los países de Europa (5)

País de ciudadanía	País de destino					
i ais ue ciudauailla	Austria	Eslovaquia	Hungría	Polonia	República Checa	
España	10.201	838	2.621	1.841	2.135	
Andorra						
México	1.915	158		570	1.281	
Costa Rica	202	16		85	162	
Guatemala	232	7		31	56	
Honduras	89	4		20	53	
Panamá	46	4		18	48	
El Salvador	88	3			44	
Nicaragua	153	4		13	25	
Cuba	697	67		181	578	
República Dominicana	1.653	21		46	111	
Puerto Rico						
Perú	1.021	39		161	334	
Bolivia	219	6		34	75	
Ecuador	433	21		81	211	
Colombia	1.951	34		327	764	
Venezuela	824	24		209	284	
Chile	945	20		125	372	
Argentina	765	30		223	335	
Paraguay	86	2		13	23	
Uruguay	79	5		36	31	
Guinea Ecuatorial	14			1		
No especificado		2.379				

Tabla 79. Relación de extranjeros hispanohablantes no nacionalizados en los países de Europa (6)

País de ciudadanía	País de destino					
	Estonia	Letonia	Lituania	Bulgaria	Moldavia	
España	925	166	378	734	281	
Andorra						
México	208	29	145	77	49	
Costa Rica	34		14	9	15	
Guatemala	22		6	6		
Honduras	13		16	3		
Panamá	11		5	15	23	
El Salvador	11			9		
Nicaragua	6		4	13	3	
Cuba	28	22	17	213	6	
República Dominicana	7		2	18		
Puerto Rico						
Perú	50	13	37	49	22	
Bolivia	5		5	6	9	
Ecuador	37		21	20	100	
Colombia	137	26	92	77	62	
Venezuela	53		93	32	10	
Chile	42	10	16	20	1	
Argentina	72		48	52	32	
Paraguay	3		3	5	9	
Uruguay	9		5	1		
Guinea Ecuatorial						
No especificado						

Tabla 79. Relación de extranjeros hispanohablantes no nacionalizados en los países de Europa (7)

País de ciudadanía	País de destino					
	Rumanía	Albania	Bosnia	Croacia	Eslovenia	
España	2.280	94	31	318	187	
Andorra						
México	235	18	21		108	
Costa Rica	41		4		9	
Guatemala	23		5		10	
Honduras	45		1		2	
Panamá	20		1		7	
El Salvador	15	14	4		2	
Nicaragua	9		4		4	
Cuba	162		2		83	
República Dominicana	48		1		174	
Puerto Rico						
Perú	169	15	6		56	
Bolivia	25		3		4	
Ecuador	85		5		7	
Colombia	249	28	18		63	
Venezuela	146	36	8		79	
Chile	72		2		24	
Argentina	94	42	18		61	
Paraguay	19				5	
Uruguay	21		5		1	
Guinea Ecuatorial	6					
No especificado		56		979		

Tabla 79. Relación de extranjeros hispanohablantes no nacionalizados en los países de Europa (8)

País de ciudadanía	País de destino					
	Macedonia	Montenegro	Serbia	Chipre	Grecia	
España	5	11	63	268	1.133	
Andorra						
México	3	22	48			
Costa Rica	2		1			
Guatemala			1			
Honduras			5			
Panamá			5			
El Salvador	3		1			
Nicaragua			3			
Cuba	2	13	189			
República Dominicana			2			
Puerto Rico						
Perú	4		25			
Bolivia			6			
Ecuador			11			
Colombia	2	10	13			
Venezuela	2		12			
Chile			12			
Argentina	1	12	15			
Paraguay						
Uruguay			2			
Guinea Ecuatorial			7			
No especificado		43		180	2.707	

Tabla 79. Relación de extranjeros hispanohablantes no nacionalizados en los países de Europa (9)

País de ciudadanía	País de destino					
	Andorra	Ciudad del Vaticano	Liechtenstein	Luxemburgo	Malta	
España	20.449		348	9.540	990	
Andorra				13		
México	188		25	415		
Costa Rica	8		2	46		
Guatemala	4		1	30		
Honduras	45			24		
Panamá	15		1	11		
El Salvador	13			35		
Nicaragua	36		2	18		
Cuba	167		6	104		
República Dominicana	120		70	266		
Puerto Rico						
Perú	573		11	205		
Bolivia	9			37		
Ecuador	93		2	107		
Colombia	981		18	460		
Venezuela	186		5	419		
Chile	411		9	120		
Argentina	2.755		4	182		
Paraguay	133			27		
Uruguay	113			31		
Guinea Ecuatorial				5		
No especificado		40			4.191	

Tabla 79. Relación de extranjeros hispanohablantes no nacionalizados en los países de Europa (10)

País de ciudadanía	País de destino						
	Mónaco	San Marino	Armenia	Azerbaiyán	Georgia		
España	316	2	9		54		
Andorra							
México	43	6			7		
Costa Rica		2					
Guatemala		1					
Honduras							
Panamá		1	6				
El Salvador							
Nicaragua							
Cuba	11	27	35		7		
República Dominicana		10					
Puerto Rico							
Perú	10	8	6				
Bolivia		1					
Ecuador		7					
Colombia	32	12					
Venezuela	22	4					
Chile	19	4					
Argentina	59	59	34				
Paraguay		1					
Uruguay		1					
Guinea Ecuatorial							
No especificado	92		14	73	30		

Tabla 79. Relación de extranjeros hispanohablantes no nacionalizados en los países de Europa (11)

País de ciudadanía	País de destino						
	Turquía	Bielorrusia	Kazajistán	Rusia	Ucrania		
España	1.441	20	85	221	342		
Andorra							
México	552	7	29				
Costa Rica	37	4					
Guatemala	29						
Honduras	24						
Panamá	44						
El Salvador	31						
Nicaragua	22						
Cuba	363	39	107	286			
República Dominicana	97	1					
Puerto Rico							
Perú	169	19					
Bolivia	69	2					
Ecuador	172	36		262			
Colombia	799	9					
Venezuela	302	46					
Chile	136	2					
Argentina	254						
Paraguay	36						
Uruguay	23						
Guinea Ecuatorial	262				17		
No especificado					2.339		

Anexo (cont.)

Fuente: elaboración propia a partir de datos de Destatis (2024b, 2024c), STATBEL (2025a, 2025b), INE (2024a, 2024b), INSEE (2024c, 2024d, 2023e), CSO (2022, 2023), ISTAT (2025b), CBS (2024), INE-Portugal (2022a, 2022b. 2022c) ONS (2021a, 2021b, 2023a, 2023b, 2023c,), NISRA (2022), OFS (2024a), SEM (2023a), DST (2024a), SSB (2024b), STATFIN (2024b, 2024c), HAGSTOFA.IS (2024c), SCB (2024b), STATcube (2024b, 2024c), EUROSTAT (2025a), KSH (2022), GUS (2024e), BDL (2023), CSZO (2023a), SE (2022b, 2024c), CSB (2024c), REM (2024a), NSI (2024c), GIM (2024), EUROSTAT (2024a, 2024b), INSTAT (2024c), SPS (2025), CBS (2024f), SISTAT (2024d, 2024e), MAKSTAT (2022a), MONSTAT (2024c), SORS (2023b), CYSTAT (2024c), EΛΣΤΑΤ (2021b, 2021c), AD (2024d), Estado de la Ciudad del Vaticano (2024), Bonomi, Calvi y Uberti-Bona (2024), LLV (2024c, 2024d), STATEC (2024c), NSO (2023a, 2023b), IMSEE (2024c), OTIDE (2023), ARMSTAT (2024b), AZSTAT (2024a, 2024b), SGH (2024), TÜIK (2025), ONEI (2022), INE (2012), INE (2017), INE (2024k), INEI (2022), Gobierno de México (2023b), Ministerio de Relaciones Exteriores de Colombia (2021), GEOSTAT (2020), SGH (2024), TÜIK (2024, 2025), BELSTAT (2019, 2024), QAZSTAT (2023), Gobierno de México (2023a), DERZHSTAT (2022) y ROSSTAT (2020).

Instituto Cervantes

Documentos del Observatorio Global del Español DOGE-001/09225









